INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

ISO/IEC 2382-7

Third edition
Troisième édition
2000-04-01

Information technology — Vocabulary —

Part 7: Computer programming

Technologies de l'information — Vocabulaire —

Partie 7: Programmation des ordinateurs

Reference number
Numéro de référence
ISO/IEC 2382-7:2000(E/F)

© ISO/IEC 2000

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS

Not for Resale

PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

PDF – Exonération de responsabilité

Le présent fichier PDF peut contenir des polices de caractères intégrées. Conformément aux conditions de licence d'Adobe, ce fichier peut être imprimé ou visualisé, mais ne doit pas être modifié à moins que l'ordinateur employé à cet effet ne bénéficie d'une licence autorisant l'utilisation de ces polices et que celles-ci y soient installées. Lors du téléchargement de ce fichier, les parties concernées acceptent de fait la responsabilité de ne pas enfreindre les conditions de licence d'Adobe. Le Secrétariat central de l'ISO décline toute responsabilité en la matière.

Adobe est une marque déposée d'Adobe Systems Incorporated.

Les détails relatifs aux produits logiciels utilisés pour la création du présent fichier PDF sont disponibles dans la rubrique General Info du fichier; les paramètres de création PDF ont été optimisés pour l'impression. Toutes les mesures ont été prises pour garantir l'exploitation de ce fichier par les comités membres de l'ISO. Dans le cas peu probable où surviendrait un problème d'utilisation, veuillez en informer le Secrétariat central à l'adresse donnée ci-dessous.

© ISO/IEC 2000

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester. / Droits de reproduction réservés. Sauf prescription différente, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'ISO à l'adresse ci-après ou du comité membre de l'ISO dans le pays du demandeur.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 734 10 79
E-mail copyright@iso.ch
Web www.iso.ch

Printed in Switzerland/Imprimé en Suisse

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS

Not for Resale

Contents

Page

Foreword v
Introduction vii

Section 1: General
1.1 Scope 1
1.2 Normative references 1
1.3 Principles and rules followed 2
1.3.1 Definition of an entry 2
1.3.2 Organization of an entry 2
1.3.3 Classification of entries 3
1.3.4 Selection of terms and wording of definitions 3
1.3.5 Multiple meanings 3
1.3.6 Abbreviations 3
1.3.7 Use of parentheses 3
1.3.8 Use of brackets 4
1.3.9 Use of terms printed in italic typeface in definitions and the use of an asterisk 4
1.3.10 Spelling 4
1.3.11 Organization of the alphabetical index 5

Section 2: Terms and definitions
07 Computer programming 6
07.01 Kinds of languages 6
07.02 Methods, techniques, and program structure 12
07.03 Iteration and recursion 16
07.04 Program preparation 18
07.05 Linking and loading 28
07.06 Program execution 31
07.07 Debugging and checking 39
07.08 Microprogramming 43
07.09 Instructions and addresses 44
07.10 Concurrent processes 51
07.11 Support environments 54
07.12 Goals and principles 55

Figure 1 An example of a structure chart 59
Figure 2 An example of a call graph 60
Figure 3 An example of a box diagram 61
Figure 4 An example of a data flow diagram 62
Figure 5 An example of a bubble chart 63
Figure 6 An example of an input-process-output chart 64
Figure 7 An example of a state transition diagram of a task 65

Alphabetical indexes
English 66
French 73

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

Sommaire

Page

Avant-propos vi
Introduction viii

Section 1: Généralités
1.1 Domaine d'application 1
1.2 Références normatives 1
1.3 Principes d'établissement et règles suivies 2
1.3.1 Définition de l'article 2
1.3.2 Constitution d'un article 2
1.3.3 Classification des articles 3
1.3.4 Choix des termes et des définitions 3
1.3.5 Pluralité de sens ou polysémie 3
1.3.6 Abréviations 3
1.3.7 Emploi des parenthèses 3
1.3.8 Emploi des crochets 4
1.3.9 Emploi dans les définitions de termes imprimés en caractères italiques et de l'astérisque 4
1.3.10 Mode d'écriture et orthographe 4
1.3.11 Constitution de l'index alphabétique 5

Section 2: Termes et définitions
07 Programmation des ordinateurs 6
07.01 Types de langages 6
07.02 Méthodes et techniques de programmation, structure des programmes 12
07.03 Itération et récursion 16
07.04 Élaboration des programmes 18
07.05 Lier et charger 28
07.06 Exécution des programmes 31
07.07 Débogage et vérification 39
07.08 Microprogrammation 43
07.09 Instructions et adresses 44
07.10 Processus concurrents 51
07.11 Environnements de support 54
07.12 Buts et principes 55

Figure 1 Exemple d'organigramme hiérarchique 59
Figure 2 Exemple de graphe d'appel 60
Figure 3 Exemple de diagramme à pavés 61
Figure 4 Exemple de diagramme de flux de données 62
Figure 5 Exemple de diagramme à bulles 63
Figure 6 Exemple de diagramme d'entrée-sortie 64
Figure 7 Exemple de diagramme des transitions d'état d'une tâche 65

Index alphabétiques
Anglais 66
Français 73

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) and IEC (the International Electrotechnical Commission) form the specialized system for worldwide standardization. National bodies that are members of ISO and IEC participate in the development of International Standards through technical committees established by the respective organization to deal with particular fields of technical activity. ISO and IEC technical committees collaborate in fields of mutual interest. Other international organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO and IEC, also take part in the work.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 3.

In the field of information technology, ISO and IEC have established a joint technical committee, ISO/IEC JTC 1. Draft International Standards adopted by the joint technical committee are circulated to national bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the national bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this part of ISO/IEC 2382 may be the subject of patent rights. ISO and IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard ISO/IEC 2382-7 was prepared by Joint Technical Committee ISO/IEC JTC 1, *Information Technology*, Subcommittee SC 1, *Vocabulary*.

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO/IEC 2382-7:1989), which has been technically revised.

ISO/IEC 2382 will consist of some 37 parts, under the general title *Information technology – Vocabulary*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

Avant-propos

L'ISO (Organisation internationale de normalisation) et la CEI (Commission électrotechnique internationale) forment le système spécialisé de la normalisation mondiale. Les organismes nationaux membres de l'ISO ou de la CEI participent au développement de Normes internationales par l'intermédiaire des comités techniques créés par l'organisation concernée afin de s'occuper des domaines particuliers de l'activité technique. Les comités techniques de l'ISO et de la CEI collaborent dans des domaines d'intérêt commun. D'autres organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec l'ISO et la CEI participent également aux travaux.

Les Normes internationales sont rédigées conformément aux règles données dans les Directives ISO/CEI, Partie 3.

Dans le domaine des technologies de l'information, l'ISO et la CEI ont créé un comité technique mixte, l'ISO/CEI JTC 1. Les projets de Normes internationales adoptés par le comité technique mixte sont soumis aux organismes nationaux pour vote. Leur publication comme Normes internationales requiert l'approbation de 75 % au moins des organismes nationaux votants.

L'attention est appelée sur le fait que certains des éléments de la présente partie de l'ISO/CEI 2382 peuvent faire l'objet de droits de propriété intellectuelle ou de droits analogues. L'ISO et la CEI ne sauraient être tenues pour responsables de ne pas avoir identifié de tels droits de propriété et averti de leur existence.

La Norme internationale ISO/CEI 2382-7 a été élaborée par le comité technique mixte ISO/CEI JTC 1, *Technologies de l'information*, sous-comité SC 1, *Vocabulaire*.

Cette troisième édition annule et remplace la deuxième édition (ISO/CEI 2382-7:1989), dont elle constitue une révision technique.

L'ISO/CEI 2382 comprendra environ 37 parties, présentées sous le titre général *Technologies de l'information – Vocabulaire*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

Introduction

Information technology gives rise to numerous international exchanges of both an intellectual and a material nature. These exchanges often become difficult, either because of the great variety of terms used in various fields or languages to express the same concept, or because of the absence or imprecision of the definitions of useful concepts.

To avoid misunderstandings and to facilitate such exchanges it is essential to clarify the concepts, to select terms to be used in various languages or in various countries to express the same concept, and to establish definitions providing satisfactory equivalents for the various terms in different languages.

ISO 2382 was initially based mainly on the usage to be found in the *Vocabulary of Information Processing* which was established and published by the International Federation for Information Processing and the International Computation Centre, and in the *American National Dictionary for Information Processing Systems* and its earlier editions published by the American National Standards Institute (formerly known as the American Standards Association). Published and Draft International Standards relating to information technology of other international organizations (such as the International Telecommunication Union and the International Electrotechnical Commission) as well as published and draft national standards have also been considered.

The purpose of ISO/IEC 2382 is to provide definitions that are rigorous, uncomplicated and which can be understood by all concerned. The scope of each concept defined has been chosen to provide a definition that is suitable for general application. In those circumstances, where a restricted application is concerned, the definition may need to be more specific.

However, while it is possible to maintain the self-consistency of individual parts, the reader is warned that the dynamics of language and the problems associated with the standardization and maintenance of vocabularies may introduce duplications and inconsistencies among parts.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

Introduction

Les technologies de l'information sont à l'origine de multiples échanges intellectuels et matériels sur le plan international. Ceux-ci souffrent souvent de difficultés provoquées par la diversité des termes utilisés pour exprimer la même notion dans des langues ou des domaines différents, ou encore de l'absence ou de l'imprécision des définitions pour les notions les plus utiles.

Pour éviter des malentendus et faciliter de tels échanges, il paraît essentiel de préciser les notions, de choisir les termes à employer dans les différentes langues et dans les divers pays pour exprimer la même notion, et d'établir pour ces termes des définitions équivalentes dans chaque langue.

L'ISO 2382 a été basée à l'origine principalement sur l'usage tel qu'il a été relevé, d'une part, dans le *Vocabulary of Information Processing* établi et publié par l'International Federation for Information Processing et le Centre international de calcul et, d'autre part, dans l'*American National Dictionary for Information Processing Systems* y compris ses éditions précédentes publiées par l'American National Standards Institute (connu auparavant sous l'appellation d'American Standards Association). Les Normes internationales publiées ou au stade de projets concernant les technologies de l'information émanant d'autres organisations internationales (telles que l'Union internationale des télécommunications et la Commission électrotechnique internationale), ainsi que les normes nationales publiées ou au stade de projets, ont également été prises en compte.

Le but de l'ISO/CEI 2382 est de procurer des définitions rigoureuses, simples et compréhensibles pour tous les intéressés. La portée de chaque notion a été choisie de façon que sa définition puisse avoir la valeur la plus générale. Cependant, il est parfois nécessaire de restreindre une notion à un domaine plus étroit et de lui donner alors une définition plus spécifique.

D'autre part, si l'on peut assurer la cohérence interne de chaque partie prise individuellement, la cohérence des diverses parties entre elles est plus difficile à atteindre. Le lecteur ne doit pas s'en étonner: la dynamique des langues et les problèmes de l'établissement et de la révision des normes de vocabulaire peuvent être à l'origine de quelques répétitions ou contradictions entre des parties qui ne sont pas toutes préparées et publiées simultanément.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

Information technology — Vocabulary —

Technologies de l'information — Vocabulaire —

Part 7: Computer programming

Partie 7: Programmation des ordinateurs

Section 1: General

1.1 Scope

This part of ISO/IEC 2382 is intended to facilitate international communication in computer programming. It presents, in two languages, terms and definitions of selected concepts relevant to the field of information technology and identifies relationships among the entries.

In order to facilitate their translation into other languages, the definitions are drafted so as to avoid, as far as possible, any peculiarity attached to a language.

This part of ISO/IEC 2382 contains general and selected terms concerning computer programming, and specifically preparation, execution, debugging, and verification of programs. ITU Recommendations have been taken into account. Not included are proprietary terms and terms considered as too technical.

1.2 Normative references

The following normative documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of ISO/IEC 2382. For dated references, subsequent amendments to, or revisions of, any of these publications do not apply. However, parties to agreements based on this part of ISO/IEC 2382 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the normative documents indicated below. For undated references, the latest edition of the normative document referred to applies. Members of ISO and IEC maintain registers of currently valid International Standards.

ISO 1087:1990 [1)], *Terminology — Vocabulary.*

Section 1: Généralités

1.1 Domaine d'application

La présente partie de l'ISO/CEI 2382 a pour objet de faciliter les échanges internationaux dans le domaine de la programmation des ordinateurs. À cet effet, elle présente un ensemble bilingue de termes et de définitions ayant trait à des notions choisies dans ce domaine et définit les relations pouvant exister entre les différentes notions.

Les définitions ont été établies de manière à éviter les particularismes propres à une langue donnée, en vue de faciliter leur transposition dans les langues autres que celles ayant servi à la rédaction initiale.

La présente partie de l'ISO/CEI 2382 contient des termes généraux et sélectionnés concernant la programmation des ordinateurs, et notamment la préparation, l'exécution, la mise au point et la vérification des programmes. Les Recommandations de l'UIT ont été prises en compte. Ne sont pas inclus les termes spécifiques d'un constructeur et les termes considérés comme trop techniques.

1.2 Références normatives

Les documents normatifs suivants contiennent des dispositions qui, par suite de la référence qui y est faite, constituent des dispositions valables pour la présente partie de l'ISO/CEI 2382. Pour les références datées, les amendements ultérieurs ou les révisions de ces publications ne s'appliquent pas. Toutefois, les parties prenantes aux accords fondés sur la présente partie de l'ISO/CEI 2382 sont invitées à rechercher la possibilité d'appliquer les éditions les plus récentes des documents normatifs indiqués ci-après. Pour les références non datées, la dernière édition du document normatif en référence s'applique. Les membres de l'ISO et de la CEI possèdent le registre des Normes internationales en vigueur.

ISO 1087:1990 [2)], *Terminologie — Vocabulaire.*

[1)] Currently under revision.

[2)] Actuellement en révision.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

ISO 3166-1:1997, *Codes for the representation of names of countries and their subdivisions — Part 1: Country codes*.

ISO 2382-6:1987, *Information processing systems — Vocabulary — Part 6: Preparation and handling of data*.

ISO 2382-10:1979, *Data processing — Vocabulary — Part 10: Operating techniques and facilities*.

ISO/IEC 2382-20:1990, *Information technology — Vocabulary — Part 20: System development*.

ISO/IEC 2382-23:1994, *Information technology — Vocabulary — Part 23: Text processing*.

1.3 Principles and rules followed

1.3.1 Definition of an entry

Section 2 comprises a number of entries. Each entry consists of a set of essential elements that includes an index number, one term or several synonymous terms, and a phrase defining one concept. In addition, an entry may include examples, notes or illustrations to facilitate understanding of the concept.

Occasionally, the same term may be defined in different entries, or two or more concepts may be covered by one entry, as described in 1.3.5 and 1.3.8 respectively.

Other terms such as **vocabulary**, **concept**, **term**, and **definition** are used in this part of ISO/IEC 2382 with the meaning defined in ISO 1087.

1.3.2 Organization of an entry

Each entry contains the essential elements defined in 1.3.1 and, if necessary, additional elements. The entry may contain the following elements in the following order:

a) an index number (common for all languages in which this part of ISO/IEC 2382 is published);

b) the term or the generally preferred term in the language. The absence of a generally preferred term for the concept in the language is indicated by a symbol consisting of five dots (.....); a row of dots may be used to indicate, in a term, a word to be chosen in each particular case;

c) the preferred term in a particular country (identified according to the rules of ISO 3166);

d) the abbreviation for the term;

e) permitted synonymous term(s);

ISO 3166-1:1997, *Codes pour la représentation des noms de pays et de leurs subdivisions — Partie 1: Codes pays*.

ISO 2382-6:1987, *Systèmes de traitement de l'information — Vocabulaire — Partie 6: Préparation et manipulation des données*.

ISO 2382-10:1979, *Traitement de l'information — Vocabulaire — Partie 10: Techniques et moyens d'exploitation*.

ISO/CEI 2382-20:1990, *Technologies de l'information — Vocabulaire — Partie 20: Développement de système*.

ISO/CEI 2382-23:1994, *Technologies de l'information — Vocabulaire — Partie 23: Traitement de texte*.

1.3 Principes d'établissement et règles suivies

1.3.1 Définition de l'article

La section 2 est composée d'un certain nombre d'articles. Chaque article est composé d'un ensemble d'éléments essentiels comprenant le numéro de référence, le terme ou plusieurs termes synonymes et la définition de la notion couverte par ces termes. Cet ensemble peut être complété par des exemples, des notes, des schémas ou des tableaux destinés à faciliter la compréhension de la notion.

Parfois, le même terme peut être défini dans des articles différents, ou bien deux notions ou davantage peuvent être couvertes par un seul article: voir respectivement en 1.3.5 et 1.3.8.

D'autres termes tels que **vocabulaire**, **notion**, **terme**, **définition**, sont employés dans la présente partie de l'ISO/CEI 2382 avec le sens qui leur est donné dans l'ISO 1087.

1.3.2 Constitution d'un article

Chaque article contient des éléments essentiels définis en 1.3.1 et, si nécessaire, des éléments supplémentaires. L'article peut donc comprendre dans l'ordre les éléments suivants:

a) un numéro de référence (le même, quelle que soit la langue de publication de la présente partie de l'ISO/CEI 2382);

b) le terme, ou le terme préféré en général dans la langue. L'absence, dans une langue, de terme consacré ou à conseiller pour exprimer une notion est indiquée par un symbole consistant en cinq points de suspension (.....); les points de suspension peuvent être employés pour désigner, dans un terme, un mot à choisir dans un cas particulier;

c) le terme préféré dans un certain pays (identifié selon les règles de l'ISO 3166);

d) l'abréviation pouvant être employée à la place du terme;

e) le terme ou les termes admis comme synonymes;

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

f) the text of the definition (see 1.3.4);

g) one or more examples with the heading "Example(s)";

h) one or more notes specifying particular cases in the field of application of the concepts with the heading "NOTE(S)";

i) a picture, a diagram, or a table which could be common to several entries.

1.3.3 Classification of entries

A two-digit serial number is assigned to each part of ISO/IEC 2382, beginning with 01 for "Fundamental terms".

The entries are classified in groups to each of which is assigned a four-digit serial number; the first two digits being those of the part of ISO/IEC 2382.

Each entry is assigned a six-digit index number; the first four digits being those of the part of ISO/IEC 2382 and the group.

To show the relationship between versions of ISO/IEC 2382 in various languages, the numbers assigned to parts, groups, and entries are the same for all languages.

1.3.4 Selection of terms and wording of definitions

The selection of terms and the wording of definitions have, as far as possible, followed established usage. Where there were contradictions, solutions agreeable to the majority have been sought.

1.3.5 Multiple meanings

When, in one of the working languages, a given term has several meanings, each meaning is given a separate entry to facilitate translation into other languages.

1.3.6 Abbreviations

As indicated in 1.3.2, abbreviations in current use are given for some terms. Such abbreviations are not used in the texts of the definitions, examples or notes.

1.3.7 Use of parentheses

In some terms, one or more words printed in bold typeface are placed between parentheses. These words are part of the complete term, but they may be omitted when use of the abridged term in a technical context does not introduce ambiguity. In the text of another definition, example, or note of ISO/IEC 2382, such a term is used only in its complete form.

f) le texte de la définition (voir 1.3.4);

g) un ou plusieurs exemples précédés du titre «Exemple(s)»;

h) une ou plusieurs notes précisant le domaine d'application de la notion, précédées du titre «NOTE(S)»;

i) une figure, un schéma ou un tableau, pouvant être communs à plusieurs articles.

1.3.3 Classification des articles

Chaque partie de l'ISO/CEI 2382 reçoit un numéro d'ordre à deux chiffres, en commençant par 01 pour la partie «Termes fondamentaux».

Les articles sont répartis en groupes qui reçoivent chacun un numéro d'ordre à quatre chiffres, les deux premiers chiffres étant ceux du numéro de la partie de l'ISO/CEI 2382.

Chaque article est repéré par un numéro de référence à six chiffres, les quatre premiers chiffres étant ceux du numéro de partie de l'ISO/CEI 2382 et de groupe.

Les numéros des parties, des groupes et des articles sont les mêmes pour toutes les langues, afin de mettre en évidence les correspondances des versions de l'ISO/CEI 2382.

1.3.4 Choix des termes et des définitions

Les choix qui ont été faits pour les termes et leurs définitions sont, dans toute la mesure du possible, compatibles avec les usages établis. Lorsque certains usages apparaissent contradictoires, des solutions de compromis ont été retenues.

1.3.5 Pluralité de sens ou polysémie

Lorsque, dans l'une des langues de travail, un même terme peut prendre plusieurs sens, ces sens sont définis dans des articles différents, pour faciliter l'adaptation du vocabulaire dans d'autres langues.

1.3.6 Abréviations

Comme indiqué en 1.3.2, des abréviations d'usage courant, au moins en anglais, sont indiquées pour certains termes. De telles abréviations ne sont pas employées dans le corps des définitions, exemples ou notes.

1.3.7 Emploi des parenthèses

Dans certains termes, un ou plusieurs mots imprimés en caractères gras sont placés entre parenthèses. Ces mots font partie intégrante du terme complet, mais peuvent être omis lorsque le terme ainsi abrégé peut être employé dans un contexte technique déterminé sans que cette omission ne crée d'ambiguïté. Un tel terme n'est employé dans le texte d'une autre définition, d'un exemple ou d'une note de l'ISO/CEI 2382, que sous sa forme complète.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

In some entries, the terms are followed by words in parentheses in normal typeface. These words are not a part of the term but indicate directives for the use of the term, its particular field of application, or its grammatical form.

1.3.8 Use of brackets

When several closely related terms can be defined by texts that differ only in a few words, the terms and their definitions are grouped in a single entry. The words to be substituted in order to obtain the different meanings are placed in brackets, i.e. [ ], in the same order in the term and in the definition. To clearly identify the words to be substituted, the last word that according to the above rule could be placed in front of the opening bracket is, wherever possible, placed inside the bracket and repeated for each alternative.

1.3.9 Use of terms printed in italic typeface in definitions and the use of an asterisk

A term printed in italic typeface in a definition, an example, or a note is defined in another entry in this International Standard, which may be in another part. However, the term is printed in italic typeface only the first time it occurs in each entry.

Italic typeface is also used for other grammatical forms of a term, for example, plurals of nouns and participles of verbs.

The basic forms of all terms printed in italic typeface which are defined in this part of ISO/IEC 2382 are listed in the index at the end of the part (see 1.3.11).

An asterisk is used to separate terms printed in italic typeface when two such terms are referred to in separate entries and directly follow each other (or are separated only by a punctuation mark).

Words or terms that are printed in normal typeface are to be understood as defined in current dictionaries or authoritative technical vocabularies.

1.3.10 Spelling

In the English language version of this part of ISO/IEC 2382, terms, definitions, examples, and notes are given in the spelling preferred in the USA. Other correct spellings may be used without violating this part of ISO/IEC 2382.

Dans certains articles, les termes définis sont suivis par des expressions imprimées en caractères normaux et placées entre parenthèses. Ces expressions ne font pas partie du terme mais indiquent des prescriptions d'emploi, précisent un domaine d'application particulier ou indiquent une forme grammaticale.

1.3.8 Emploi des crochets

Lorsque plusieurs termes étroitement apparentés peuvent être définis par des textes presque identiques, à quelques mots près, les termes et leurs définitions ont été groupés en un seul article. Les mots à substituer à ceux qui les précèdent pour obtenir les différents sens sont placés entre crochets, c'est-à-dire [ ], dans le même ordre dans le terme et la définition. En vue d'éviter toute incertitude sur les mots à remplacer, le dernier mot qui, suivant la règle ci-dessus, pourrait être placé devant le crochet d'ouverture, est placé, si possible, à l'intérieur des crochets et répété à chaque occasion.

1.3.9 Emploi dans les définitions de termes imprimés en caractères italiques et de l'astérisque

Dans le texte d'une définition, d'un exemple ou d'une note, tout terme imprimé en caractères italiques a le sens défini dans un autre article de la présente Norme internationale, qui peut se trouver dans une autre partie. Cependant le terme est imprimé en caractères italiques uniquement la première fois qu'il apparaît dans chaque article.

Les caractères italiques sont également utilisés pour les autres formes grammaticales du terme, par exemple les noms au pluriel et les verbes au participe.

La liste des formes de base des termes imprimés en caractères italiques qui sont définis dans la présente partie de l'ISO/CEI 2382 est fournie dans l'index à la fin de la partie (voir 1.3.11).

L'astérisque sert à séparer les termes imprimés en caractères italiques quand deux termes se rapportent à des articles séparés et se suivent directement (ou bien sont séparés simplement par un signe de ponctuation).

Les mots ou termes imprimés en caractères normaux doivent être compris dans le sens qui leur est donné dans les dictionnaires courants ou vocabulaires techniques faisant autorité.

1.3.10 Mode d'écriture et orthographe

Dans la version anglaise de la présente partie de l'ISO/CEI 2382, les termes, définitions, exemples et notes sont écrits suivant l'orthographe prévalant aux États-Unis. D'autres orthographes correctes peuvent être utilisées sans violer la présente partie de l'ISO/CEI 2382.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

1.3.11 Organization of the alphabetical index

For each language used, an alphabetical index is provided at the end of each part. The index includes all terms defined in the part. Multiple-word terms appear in alphabetical order under each of their key words.

1.3.11 Constitution de l'index alphabétique

Pour chaque langue de travail, un index alphabétique est fourni à la fin de chaque partie. L'index comprend tous les termes définis dans la partie. Les termes composés de plusieurs mots sont répertoriés alphabétiquement suivant chacun des mots clés.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

Section 2: Terms and definitions

07 Computer programming

07.01 Kinds of languages

07.01.01
metalanguage
A *language* used to specify some or all aspects of another language and possibly itself.

Example: Backus-Naur form.

07.01.02
algorithmic language
An *artificial language* for expressing *algorithms*.

07.01.03 (01.05.10)
programming language
An *artificial language* for expressing *programs*.

07.01.04
machine language
An *artificial language* composed only of the *machine instructions* of a specific *computer* or class of computers.

07.01.05
machine-oriented language
computer-oriented language
A *programming language*, the *simple statements* of which have the same or similar structure as the *machine instructions* of a specific *computer* or class of computers.

07.01.06
assembly language
A *machine-oriented language* that provides symbolic naming of *operations* and locations and other features such as *macroinstructions*.

07.01.07
first-generation language
1GL (abbreviation)
A *programming language* closely resembling *assembly language* and very dependent on the *machine language* of a *computer*.

Section 2: Termes et définitions

07 Programmation des ordinateurs

07.01 Types de langages

07.01.01
métalangage
Langage utilisé pour spécifier tout ou partie des caractéristiques d'un autre langage, et éventuellement des siennes.

Exemple: Notation de Backus-Naur.

07.01.02
langage algorithmique
Langage artificiel permettant d'exprimer des *algorithmes*.

07.01.03 (01.05.10)
langage de programmation
Langage artificiel permettant d'exprimer des *programmes*.

07.01.04
langage machine
langage d'ordinateur
Langage artificiel qui contient uniquement des *instructions machine* d'un *ordinateur* particulier ou d'une classe d'ordinateurs.

07.01.05
langage orienté machine
Langage de programmation dont les *instructions simples* ont une structure identique ou semblable à celle des *instructions machine* d'un *ordinateur* particulier ou d'une classe d'ordinateurs.

07.01.06
langage d'assemblage
Langage orienté machine qui utilise des noms symboliques pour désigner les *opérations* et les emplacements, ainsi que d'autres caractéristiques comme les *macro-instructions*.

07.01.07
langage de première génération
Langage de programmation très similaire au *langage d'assemblage* et dépendant du *langage machine* d'un *ordinateur*.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.01.08
high-level language
high-order language
A *programming language* that is primarily designed for, and syntactically oriented to, particular classes of problems and that is essentially independent of the structure of a specific *computer* or class of computers.

Examples: Ada, COBOL, Fortran, Pascal.

07.01.08
langage évolué
langage de haut niveau
Langage de programmation qui est notamment conçu pour une classe particulière de problèmes et est syntaxiquement adapté à cette classe, et qui est essentiellement indépendant de la structure d'un *ordinateur* particulier ou d'une classe d'ordinateurs.

Exemples: Ada, COBOL, Fortran, Pascal.

07.01.09
symbolic language
A *programming language* that names *operations*, * *addresses*, * *operands*, and *results* in symbolic form.

Examples: *Assembly language*, * *high-level language*.

07.01.09
langage symbolique
Langage de programmation qui utilise une forme symbolique pour désigner les *opérations*, les *adresses*, les *opérandes* et les *résultats*.

Exemples: Les *langages d'assemblage*, les *langages évolués*.

07.01.10
second-generation language
2GL (abbreviation)
A *programming language* that extends a *first-generation language* to include higher-level *language constructs* such as *macroinstructions*.

07.01.10
langage de deuxième génération
Langage de programmation qui prolonge un *langage de première génération* pour inclure des *éléments de langage* de niveau supérieur tels que des *macro-instructions*.

07.01.11
third-generation language
3GL (abbreviation)
A *high-level language* that has a high ratio of *machine instructions* to each of its *simple statements* and that raises the *programmer's* level of abstraction to focusing attention on the problem to be solved instead of on an intimate knowledge about how a particular *computer* works.

Examples: Ada, BASIC, Fortran, Modula-2, Pascal.

07.01.11
langage de troisième génération
Langage de haut niveau pouvant générer de nombreuses *instructions machine* pour chacune de ses *instructions simples* et qui augmente le niveau d'abstraction du *programmeur* en concentrant son attention sur le problème à résoudre et non pas sur une connaissance approfondie de la manière dont fonctionne un *ordinateur* particulier.

Exemples: Ada, BASIC, Fortran, Modula-2, Pascal.

07.01.12
fourth-generation language
4GL (abbreviation)
A *high-level language* that allows a user, not necessarily a *programmer*, to write *statements* in near-*natural language*, that has a ratio of *machine instructions* to *simple statements* much higher than that of a *third-generation language*, and that elevates the level of abstraction at which the user may work beyond that of previous generations of *programming languages*.

Examples:
1. In a fourth-generation language, *sorting* a customer list could be expressed as: "Sort customer_list on customer_name in ascending order". The user need not know any sorting *algorithm*.
2. dBASE is a fourth-generation language.

07.01.12
langage de quatrième génération
Langage évolué qui permet à un utilisateur, non nécessairement *programmeur*, d'écrire des *instructions* dans un *langage* presque *naturel*; ce langage peut générer, pour chacune de ses *instructions simples*, des *instructions machine* beaucoup plus nombreuses que dans le cas des *langages de troisième génération*, et il élève le niveau d'abstraction auquel l'utilisateur peut travailler, bien au-delà des générations précédentes de *langages de programmation*.

Exemples:
1. Dans un langage de quatrième génération, l'ordre de *tri* d'une liste de clients pourrait être exprimé comme suit: «trier la liste_de_clients en fonction du nom_de_client en ordre ascendant». L'utilisateur n'a pas besoin de connaître d'*algorithme* de tri.
2. dBASE est un langage de quatrième génération.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.01.13
extensible language
A *programming language* that can be altered or can alter itself to provide a *programmer* with additional user-specified capabilities.

Examples: Ada, C++, FORTH, LISP, LOGO, Prolog, Smalltalk.

07.01.13
langage extensible
Langage de programmation qui peut être modifié, ou peut se modifier lui-même, pour fournir au *programmeur* des possibilités supplémentaires spécifiées par l'utilisateur.

Exemples: Ada, C++, FORTH, LISP, LOGO, Prolog, Smalltalk.

07.01.14
algebraic language
A *programming language* that permits the construction of *statements* resembling algebraic expressions.

Examples: Ada, Fortran, Pascal.

07.01.14
langage algébrique
Langage de programmation qui permet de construire des *instructions* ressemblant à des expressions algébriques.

Exemples: Ada, Fortran, Pascal.

07.01.15
problem-oriented language
application-oriented language
A *programming language* that reflects the concepts of a particular application area.

Examples: SQL for *database* applications, COBOL for business applications.

07.01.15
langage d'application
langage orienté problème
Langage de programmation qui convient pour représenter un domaine d'application particulier.

Exemples: SQL pour les applications utilisant des *bases de données*, COBOL pour les applications de gestion.

07.01.16
object-oriented language
A *programming language* that supports *object-oriented* concepts.

Examples: Eiffel, Smalltalk.

07.01.16
langage orienté objets
Langage de programmation adapté aux concepts *orientés objets*.

Exemples: Eiffel, Smalltalk.

07.01.17
imperative language
A *programming language* that achieves its primary effect by changing the state of *variables* by assignment.

07.01.17
langage impératif
Langage de programmation dont le principal mode d'action est de changer l'état des *variables* par affectation.

07.01.18
procedural language
procedure-oriented language
A *programming language* that provides the means to state what is to be achieved by the actions of a *data processing system* by giving specific *statements* or *instructions* to be *executed* in a specific sequence.

Examples: Ada, BASIC, COBOL, Fortran, and Pascal.

07.01.18
langage procédural
Langage de programmation qui permet de spécifier ce qu'on attend d'un *système informatique* en indiquant des *instructions* particulières, à *exécuter* dans un ordre particulier.

Exemples: Ada, BASIC, COBOL, Fortran, Pascal.

07.01.19
nonprocedural language
A *programming language* that provides the means to state what is to be achieved by the actions of a *data processing system* without giving specific *statements* or *instructions* to be *executed* in a specific sequence.

07.01.19
langage non procédural
Langage de programmation qui permet de spécifier ce qu'on attend d'un *système informatique* sans indiquer d'*instructions* particulières à *exécuter* dans un ordre particulier.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.01.20
functional language
A *programming language* that provides the means to state what is to be achieved by the actions of a *data processing system* exclusively through the use of *function calls*.

Examples: FORTH, LISP, ML, Miranda, Postscript.

07.01.21
structured programming language
A *programming language* that provides *language constructs* for *structured programming (2)*.

07.01.22
block-structured language
A *programming language* that supports the use of *block statements*.

Examples: Ada, ALGOL, C, Pascal, PL/I.

07.01.23
general-purpose language
A *high-level language* suitable for use in a wide variety of applications.

07.01.24
special-purpose language
A *programming language* that focuses its capabilities on a particular kind of application.

Examples: A form-filling *language*; Postscript.

07.01.25
interactive language
conversational language
A programming language that supports communication between a user and a *data processing system* in a *conversational mode*.

07.01.26
list processing language
A *programming language* designed to manipulate *data* expressed in the form of *lists* or *character strings*.

Example: LISP.

07.01.20
langage fonctionnel
Langage de programmation qui permet de spécifier ce qu'on attend d'un *système informatique* en employant uniquement des *appels de fonctions*.

Exemples: FORTH, LISP, ML, Miranda, Postscript.

07.01.21
langage de programmation structurée
Langage de programmation qui fournit des *éléments de langage* pour la *programmation structurée (2)*.

07.01.22
langage à structure de blocs
Langage de programmation qui permet l'utilisation d'*instructions blocs*.

Exemples: Ada, ALGOL, C, Pascal, PL/I.

07.01.23
langage (de programmation) universel
Langage évolué convenant à une grande variété d'applications.

07.01.24
langage spécialisé
Langage de programmation adapté à un type particulier de problèmes.

Exemples: Un *langage* de traitement de formulaires; Postscript.

07.01.25
langage interactif
langage conversationnel
Langage de programmation qui permet à un utilisateur de communiquer avec un *système informatique*, en *mode dialogué*.

07.01.26
langage de traitement de listes
Langage de programmation destiné à manipuler des *données* exprimées sous la forme de *listes* ou de *chaînes de caractères*.

Exemple: LISP.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.01.27
expression language
A *programming language* in which assignments can be made in the context of an *expression*.

Example: C.

NOTE - The expression "if (x = y < 0) ..." is legal in C, but would be illegal in Ada.

07.01.28
text-formatting language
A *problem-oriented language* designed to indicate the manner in which *text* should be formatted.

Examples: HTML, nroff.

07.01.29
markup language
A *text-formatting language* designed to transform raw *text* into structured *documents*, by inserting procedural and descriptive markup into the raw text.

NOTE - This entry is a modified version of the entry 23.06.33 in ISO/IEC 2382-23:1994.

07.01.30
page description language
PDL (abbreviation)
A *text-formatting language* used to specify the printed or *display image* of a *document*, page by page.

Examples: HPGL, Postscript.

07.01.31
authoring language
A *problem-oriented language* designed to develop courseware for *computer-aided* instruction.

07.01.32
macrolanguage (1)
A *programming language* designed to define *macro-definitions* and *macroinstructions*.

07.01.33
macrolanguage (2)
A *programming language* that includes *macrodefinitions* and *macroinstructions*.

07.01.27
langage d'expression
Langage de programmation dans lequel des affectations de valeurs peuvent être faites dans le cadre d'une *expression*.

Exemple: C.

NOTE - L'expression «if (x= y < 0) ...» est autorisée en C, mais ne l'est pas en Ada.

07.01.28
langage de formatage de texte
Langage d'application conçu pour indiquer la façon dont du *texte* doit être formaté.

Exemples: HTML, nroff.

07.01.29
langage de balisage
Langage de formatage de texte destiné à transformer un *texte* brut en *document* structuré, en insérant, dans le texte brut, des marques procédurales et descriptives.

NOTE - Cet article est une version modifiée de l'article 23.06.33 de l'ISO/CEI 2382-23:1994.

07.01.30
langage de description de page
LDP (abréviation)
Langage de formatage de texte utilisé pour spécifier l'*image* imprimée ou *affichée* d'un *document*, page par page.

Exemples: HPGL, Postscript.

07.01.31
langage auteur
Langage d'application conçu pour écrire un cours dans le cadre d'un enseignement *assisté par ordinateur*.

07.01.32
macrolangage (1)
*Langage de programmatio*n conçu pour définir des *macrodéfinitions* et des *macro-instructions*.

07.01.33
macrolangage (2)
*Langage de programmatio*n qui inclut des *macrodéfinitions* et des *macro-instructions*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.01.34
specification language
A *problem-oriented language*, often a *computer*-processible combination of *natural language* and *artificial language*, used for expressing the *requirements*, design, behavior, or other characteristics of a system or a component and that provides special *language constructs* and, sometimes, *verification * protocols* used to develop, analyze, and document the specified entities.

07.01.34
langage de spécification
Langage d'application, résultant souvent d'une combinaison, pouvant être traitée par *ordinateur*, de *langage naturel* et de *langage artificiel*; ce langage permet d'exprimer les *besoins*, la conception, le comportement ou d'autres caractéristiques d'un système ou d'un composant, et fournit des *éléments de langage* particuliers, et parfois des *protocoles* de *vérification*, pour développer, analyser et documenter les entités spécifiées.

07.01.35
requirement specification language
A *specification language* with special *language constructs* and, sometimes, *verification * protocols*, used to develop, analyze, and document *hardware* requirements or *software* requirements, or both.

07.01.35
langage de spécification de besoins
Langage de spécification contenant des *éléments de langage* particuliers, et parfois des *protocoles* de *vérification*, pour développer, analyser et documenter des besoins d'un *matériel* ou d'un *logiciel,* ou des deux.

07.01.36
design language
A *specification language* with special *language constructs* and, sometimes, *verification * protocols*, used to develop, analyze, and document the design of *hardware* or *software*.

07.01.36
langage de conception
Langage de spécification contenant des *éléments de langage* particuliers, et parfois des *protocoles* de *vérification*, pour développer, analyser et documenter la conception d'un *matériel* ou d'un *logiciel*.

07.01.37
hardware design language
HDL (abbreviation)
A *design language* with special *language constructs* and, sometimes, *verification * protocols*, used to develop, analyze, and document a *hardware* design.

07.01.37
langage de conception de circuits
langage de conception matérielle
Langage de conception contenant des *éléments de langage* particuliers, et parfois des *protocoles* de *vérification*, pour développer, analyser et documenter la conception d'un *matériel*.

07.01.38
program design language
A *design language* with special *language constructs* and *verification * protocols*, used to develop, analyze, and document the design of a *program*.

07.01.38
langage de conception de programmes
langage de conception logicielle
Langage de spécification contenant des *éléments de langage* particuliers, et parfois des *protocoles* de *vérification*, pour développer, analyser et documenter la conception d'un *programme*.

07.01.39
pseudocode
A combination of *language constructs* from a *programming language* with those of *natural language* that is not necessarily *computer*-processible, but intended to make the design of a *program* manifest to human readers.

Example:

IF the data arrive faster than expected,
THEN reject every third input.
ELSE process all data received.
ENDIF.

07.01.39
pseudocode
Combinaison d'éléments d'un *langage de programmation* et d'un *langage naturel*, qui n'est pas nécessairement traitable par *ordinateur*, mais a pour but d'expliquer à un lecteur humain la conception d'un *programme*.

Exemple:

SI les données arrivent plus vite que prévu,
ALORS rejeter un article sur trois.
SINON traiter toutes les données reçues.
FINDESI.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.01.40
compiler specification language
A *specification language* used to develop *compilers*.

07.01.41
test language
A *problem-oriented language* that provides the means for testing components of *hardware* or *software*.

Examples: ATLAS, ATOLL, DETOL, DMAD.

07.02 Methods, techniques, and program structure

07.02.01
structured programming (1)
A method for constructing *programs* using only hierarchically arranged constructs each having a single *entry point* and a single *exit point*.

NOTE - Three kinds of *control flow* are used in structured programming: *sequential*, conditional, and iterative.

07.02.02
structured programming (2)
Any *software* development technique that includes *structured design* and that results in the development of *structured programs*.

07.02.03
structured program
A *program* constructed according to the principles of *structured programming* (1).

07.02.04
structured design
Any disciplined approach to *software* design that adheres to specified rules based on principles such as *modularity*, *top-down* design, and *stepwise refinement* of *data*, of system structures, and of processing steps.

07.02.05
stepwise refinement
A *software* development technique in which processing steps and *data* are defined broadly at first, then further defined with increasing detail.

07.01.40
langage de spécification de compilateur
Langage de spécification utilisé pour développer des *compilateurs*.

07.01.41
langage de tests
Langage d'application qui fournit des outils pour tester les composants d'un *matériel* ou d'un *logiciel*.

Exemples: ATLAS, ATOLL, DETOL, DMAD.

07.02 Méthodes et techniques de programmation, structure des programmes

07.02.01
programmation structurée (1)
Méthode de construction de *programmes* n'utilisant que des éléments disposés hiérarchiquement et ayant chacun un *point d'entrée* unique et un *point de sortie* unique.

NOTE - Trois types de *flux de commande* sont utilisés en programmation structurée: *séquentiel*, conditionnel et itératif.

07.02.02
programmation structurée (2)
Toute technique de développement de *logiciel* qui inclut la *conception structurée* et produit des *programmes structurés*.

07.02.03
programme structuré
Programme construit selon les principes de la *programmation structurée* (1).

07.02.04
conception structurée
Toute méthode disciplinée de conception de *logiciel*, conforme à des règles spécifiées fondées sur des principes tels que la *modularité*, la conception *descendante* et l'*affinement progressif* des *données*, des structures du système et des étapes de traitement.

07.02.05
affinement progressif
Technique de développement de *logiciel* dans laquelle les étapes de traitement et les *données* sont d'abord définies approximativement, puis sont redéfinies avec plus de détails.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.02.06
to nest
To incorporate one or more structures of one kind into a structure of the same kind.

Examples: To nest one *loop* (the nested or inner loop) within another loop (the nesting or outer loop); to nest one *subprogram* within another subprogram.

07.02.07
functional programming
A method for structuring *programs* mainly as sequences of possibly *nested* * *function calls*.

07.02.08
modular programming
A *software* development technique in which software is developed as a collection of *modules*.

07.02.09
logic programming
A method for structuring *programs* as sets of logical rules with predefined *algorithms* for the processing of *input data* to a program according to the rules of that program.

07.02.10
jump
A departure from the sequential *execution* of *instructions* or *statements*.

NOTE - A jump is caused by an appropriate instruction or statement, in contrast to *asynchronous* interruption or interruption due to an *exception* where control is transferred to an *exception handler*.

07.02.11
to jump
To depart from the implicit or declared order in which *instructions* or *statements* are being *executed*.

07.02.12
indicator
A device or a *variable* that can be set to a prescribed state based on the results of a process or the occurrence of a specified condition.

Examples: A *flag*, a *semaphore*.

07.02.13
flag
A *variable* indicating the status of a certain condition.

07.02.06
emboîter
Incorporer une ou plusieurs structures d'un certain type à l'intérieur d'une structure du même type.

Exemples: Emboîter une *boucle* (boucle emboîtée ou interne) à l'intérieur d'une autre boucle (boucle emboîtante ou externe); emboîter un *sous-programme* à l'intérieur d'un autre sous-programme.

07.02.07
programmation fonctionnelle
Méthode utilisée pour structurer les *programmes* en les écrivant, pour la plus grande part, sous la forme de suites d'*appels de fonctions*, éventuellement *emboîtés*.

07.02.08
programmation modulaire
Technique de développement de *logiciel* dans laquelle le logiciel est écrit sous la forme d'une collection de *modules*.

07.02.09
programmation logique
Méthode utilisée pour structurer les *programmes* sous la forme d'ensembles de règles logiques munis d*'algorithmes* prédéfinis permettant de traiter, selon ces règles, les *données d'entrée* d'un programme.

07.02.10
saut
Déviation par rapport à l'*exécution* séquentielle des *instructions*.

NOTE - Un saut est provoqué par une instruction appropriée, par opposition à l'interruption *asynchrone* ou à une interruption due à une *exception*, dans laquelle la commande est transférée à un *gestionnaire d'exception*.

07.02.11
sauter
S'écarter de l'ordre implicite ou explicite selon lequel les *instructions* doivent être *exécutées*.

07.02.12
indicateur
Dispositif ou *variable* qui peut être mis dans un état prescrit basé sur les résultats d'un processus ou l'apparition d'une condition spécifiée.

Exemple: Un *drapeau*, un *sémaphore*.

07.02.13
drapeau
fanion
Variable indiquant l'état d'une certaine condition.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.02.14
switch
A choice of one *jump* from a selection of jumps, controlled by a *flag*.

07.02.14
aiguillage
Choix, commandé par un *drapeau*, d'un *saut* parmi plusieurs sauts possibles.

07.02.15
working space
work space
working area
work area
A portion of a *storage device* used by a *program* to hold *data* temporarily.

07.02.15
zone de travail
espace de travail
Partie de *mémoire* utilisée par un *programme* pour y ranger temporairement des *données*.

07.02.16
mutual exclusion
A principle requiring that, at a given time, only one *asynchronous procedure* may access the same *shared variable* or *execute* members of a group of *critical sections*.

07.02.16
exclusion mutuelle
Principe selon lequel une seule *procédure asynchrone* à la fois accède à une *variable partagée* ou *exécute* des membres d'un groupe de *sections critiques*.

07.02.17
synchronization
The action of maintaining common timing and coordination of the *execution* of two or more *asynchronous procedures*.

07.02.17
synchronisation
Action de maintenir un instant commun et une coordination dans l'*exécution* de plusieurs *procédures asynchrones*.

07.02.18
hashing
hash addressing
A method of transforming a *search key* into an *address* for the purpose of *storing* and retrieving *data*.

NOTE - The method is often designed to minimize the *search time*.

07.02.18
hachage
adressage calculé
Méthode utilisée pour transformer une *clé de recherche* en une *adresse*, en vue de ranger ou de retrouver des *données*.

NOTE - Cette méthode vise à minimiser le *temps d'exploration*.

07.02.19
hash function (in hashing)
A function used to determine the position of a given item in a set of items.

NOTE - The hash function operates on a selected *field*, the *key*, in each item and is used to map the set of keys to a usually much smaller set of storage positions; therefore this mapping is usually a many-to-one mapping.

07.02.19
fonction de hachage (en hachage)
Fonction utilisée pour déterminer la position d'un élément déterminé dans un ensemble d'éléments.

NOTE - La fonction de hachage utilise une zone déterminée de chaque élément, la *clé*, et elle permet de faire correspondre l'ensemble des clés à un ensemble, généralement beaucoup plus petit, de positions de mémoire; cette correspondance est donc généralement du type «plusieurs à un».

07.02.20
hash value
The number generated by a *hash function* to indicate the position of a given item in a *storage device*.

07.02.20
valeur de hachage
valeur d'adressage calculé
Nombre résultant d'une *fonction de hachage* et indiquant la position en *mémoire* d'un élément déterminé.

07.02.21
collision (in hashing)
hash clash
The occurrence of the same *hash value* for two or more different *keys*.

07.02.21
collision (en hachage)
Apparition de la même *valeur de hachage* pour plusieurs *clés* différentes.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.02.22
collision resolution (in hashing)
The process of applying further calculations or other means to resolve a *collision*.

07.02.22
résolution de collision (en hachage)
Processus consistant à appliquer d'autres calculs ou d'autres méthodes pour résoudre une *collision*.

07.02.23
shared variable
A *variable* that can be accessed by two or more *asynchronous procedures* or *concurrently * executed * programs*.

07.02.23
variable partagée
Variable à laquelle peuvent accéder plusieurs *procédures asynchrones* ou bien plusieurs *programmes * exécutés* de façon *concurrente*.

07.02.24
to bind
To relate an *identifier* to another object in a *program*.

Examples: To relate an identifier to a value, an *address* or another identifier, or to associate *formal parameters* and *actual parameters*.

07.02.24
relier
Rattacher un *identificateur* à un autre objet de *programme*.

Exemple: Relier un identificateur à une valeur, à une *adresse* ou à un autre identificateur ou bien relier des *paramètres formels* à des *paramètres effectifs*.

07.02.25
binding
The process of relating an *identifier* to another object in a *program*.

07.02.25
liaison
Processus consistant à rattacher un *identificateur* à un autre objet de *programme*.

07.02.26
binding time
The instant at which *binding* takes place.

NOTE - *Programming languages* designed for both efficient *execution* and flexibility, such as Ada, PL/I and C++, provide for multiple options that allow choices of binding times.

07.02.26
instant de liaison
Instant auquel une *liaison* prend place.

NOTE - Les *langages de programmation* conçus pour être à la fois efficaces à l'*exécution* et souples d'emploi, tels que Ada, PL/I et C++, contiennent plusieurs options qui permettent de choisir l'instant de liaison.

07.02.27
static binding
Binding performed prior to the *execution* of a *program* and not subject to change during execution.

07.02.27
liaison statique
Liaison effectuée avant l'*exécution* d'un *programme*, et non susceptible d'être modifiée durant l'exécution.

07.02.28
dynamic binding
Binding performed during the *execution* of a *program*.

07.02.28
liaison dynamique
Liaison effectuée durant l'*exécution* d'un *programme*.

07.02.29
early binding
A characteristic of *programming languages* that perform most *bindings* during *translating*, usually to achieve *execution* efficiency.

Examples: COBOL, Fortran, Pascal.

07.02.29
liaison précoce
Caractéristique des *langages de programmation* qui effectuent la plupart des *liaisons* durant la phase de *traduction*, habituellement pour obtenir une meilleure efficacité d'*exécution*.

Exemples: COBOL, Fortran, Pascal.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.02.30
late binding
A characteristic of *programming languages* that perform most *bindings* during *execution*, usually to achieve flexibility.

Examples: dBASE, Smalltalk.

07.02.31
heap
A part of *internal storage* used for dynamically building or deleting *data objects*, where the order of using the data objects is undefined.

07.02.32
data flow
The movement of *data* through the active parts of a *data processing system* in the course of the performance of specific work.

07.03 Iteration and recursion

07.03.01
iteration
The process of performing a sequence of steps repeatedly.

07.03.02
iteration step
A single *execution* of the sequence of steps of an *iteration*.

07.03.03
loop
A *sequence* of *statements* or of *instructions* that may be *executed* iteratively while a certain condition prevails.

NOTE - In some implementations, no test is made to discover whether the condition prevails until the loop has been executed once.

07.03.04
infinite loop
closed loop
A *loop* whose *execution* can be terminated only by external intervention.

07.03.05
loop assertion
A *logical expression* specifying one or more conditions that must be met each time a particular part of a *loop* is *executed*.

07.02.30
liaison tardive
Caractéristique des *langages de programmation* qui effectuent la plupart des *liaisons* durant l'*exécution*, habituellement pour obtenir une meilleure souplesse.

Exemples: dBase, Smalltalk.

07.02.31
tas
Partie de la *mémoire interne* utilisée pour construire ou supprimer dynamiquement des *objets de données* et dans laquelle l'ordre d'utilisation des données n'est pas défini.

07.02.32
flux de données
Mouvement des *données* à travers les parties actives d'un *système informatique* pendant l'accomplissement d'un travail particulier.

07.03 Itération et récursion

07.03.01
itération
répétition
Action de répéter une succession d'étapes.

07.03.02
pas d'itération
Action d'*exécuter* une seule fois la succession d'étapes d'une *itération*.

07.03.03
boucle
Suite d'*instructions* qui peut être *exécutée* de façon répétée tant qu'une certaine condition est vérifiée.

NOTE - Dans certaines réalisations, on exécute la boucle une fois avant de tester si la condition est vérifiée.

07.03.04
boucle infinie
boucle fermée
Boucle dont l'*exécution* ne peut être arrêtée que par une intervention extérieure.

07.03.05
condition de boucle
Expression logique spécifiant une ou plusieurs conditions qui doivent être satisfaites chaque fois qu'on veut *exécuter* une partie déterminée d'une *boucle*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.03.06
loop body
The part of a *loop* that accomplishes the loop's primary purpose.

07.03.07
loop control
A *language construct* that includes a test to determine whether an *iteration* of a *loop* is to be *executed*.

07.03.08
loop-control variable
loop parameter
A *data object* used to determine whether to *exit* from a *loop*.

07.03.09
iteration scheme
The method used in the *loop control* to determine whether to *exit* from a *loop*.

Example: A "do ... while" clause.

07.03.10
fixed-count iteration
An *iteration scheme* that terminates *execution* of a *loop* after a specific number of *iterations* rather than until a specific condition occurs.

07.03.11
termination test
In a *loop control*, the test in which a TRUE condition indicates that the *iteration* should halt.

Example: In Pascal, the *loop-control variable* for a termination test is preceded by an "until" clause.

07.03.12
continuation test
In a *loop control*, the test in which a TRUE condition indicates that the *iteration* should continue; the FALSE condition indicates that the iteration should terminate.

Example: In Pascal, the *loop-control variable* for a continuation test is in the "while" clause.

07.03.13
pretest loop
A *loop control* that performs a test before entry into the *loop body*.

Example: A "for" loop in Ada.

NOTE - Usually, a pretest loop is preferred, because a *posttest loop* permits one *execution* of the *loop* before the test is first performed.

07.03.06
corps de la boucle
Partie d'une *boucle* qui accomplit la tâche principale de la boucle.

07.03.07
contrôle de boucle
Élément de langage qui comprend un test pour déterminer s'il faut, ou non, effectuer une *itération* d'une *boucle*.

07.03.08
variable de boucle
Objet de donnée utilisé pour déterminer s'il faut, ou non, sortir d'une *boucle*.

07.03.09
type de boucle
Méthode utilisée dans le *contrôle de boucle* pour déterminer s'il faut, ou non, sortir d'une *boucle*.

Exemple: Une clause «do ... while».

07.03.10
boucle à compteur
Type de boucle qui termine l'*exécution* d'une *boucle* après un nombre spécifié d'*itérations* plutôt que par l'apparition d'un événement particulier.

07.03.11
test de fin
Dans un *contrôle de boucle*, test selon lequel un état VRAI indique que l'*itération* doit s'arrêter.

Exemple: En Pascal, la *variable de boucle* d'un test de fin est précédée d'une clause «until».

07.03.12
test de continuation
Dans un *contrôle de boucle*, test selon lequel un état VRAI indique que l'*itération* doit continuer; un état FAUX indique que l'itération doit s'arrêter.

Exemple: En Pascal, la *variable de boucle* d'un test de continuation est précédée d'une clause «while».

07.03.13
boucle à test préliminaire
Contrôle de boucle qui effectue un test avant l'entrée dans le *corps de la boucle*.

Exemple: Une boucle «for» en Ada.

NOTE - Habituellement, on préfère une boucle à test préliminaire, parce qu'une *boucle à test final* provoque une *exécution* de la *boucle* avant même d'effectuer une fois le test.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.03.14
posttest loop
A *loop control* that performs the test after the *loop body*.

Example: In Pascal the "repeat ... until" construct.

07.03.15
in-test loop
A *loop control* that performs the test somewhere in the middle of the *loop body*.

Example: The *exit statement* in Ada.

07.03.16
recursion
A *process* in which a *subprogram* either contains a *subprogram call* on itself, or *calls* another subprogram that calls the original subprogram or that initiates a further chain of subprogram calls that eventually leads back to a subprogram call of the original subprogram.

07.03.17
directly recursive
Pertaining to a *subprogram* that contains a *call* on itself.

07.03.18
indirectly recursive
Pertaining to a *subprogram* that *calls* another subprogram which calls the original subprogram or that initiates a further chain of *subprogram calls* that eventually leads back to a subprogram call of the original subprogram.

07.03.19
mutual recursion
A situation in which two *subprograms* * *call* each other.

07.03.20
reentrant
Pertaining to a *program* or a part of a program in its executable version, that may be entered repeatedly, or may be entered before previous *executions* have been completed, and each execution of such a program is independent of all other executions.

07.04 Program preparation

07.04.01
programmer
A person who designs, writes, or tests *programs*.

07.03.14
boucle à test final
Contrôle de boucle qui effectue le test après le *corps de la boucle*.

Exemple: En Pascal, la construction «repeat ... until».

07.03.15
boucle à test interne
Contrôle de boucle qui effectue le test quelque part dans le milieu du *corps de la boucle*.

Exemple: L'instruction «exit» en Ada.

07.03.16
récursion
Processus dans lequel un *sous-programme* soit contient un *appel de sous-programme* sur lui-même, soit *appelle* un autre sous-programme qui à son tour appelle le sous-programme initial ou bien déclenche une autre chaîne d'appels de sous-programmes qui finalement ramène à un appel de sous-programme sur le sous-programme initial.

07.03.17
récursif direct
Qualifie un *sous-programme* qui contient un *appel* sur lui-même.

07.03.18
récursif indirect
Qualifie un *sous-programme* qui *appelle* un autre sous-programme qui à son tour appelle le sous-programme initial ou bien déclenche une autre chaîne d'*appels de sous-programmes* qui finalement ramène à un appel de sous-programme sur le sous-programme initial.

07.03.19
récursion mutuelle
Situation dans laquelle deux *sous-programmes* s'*appellent* l'un l'autre.

07.03.20
réentrant
Qualifie un *programme* ou une partie de programme sous forme exécutable, que l'on peut exécuter de façon répétée, dont on peut déclencher une nouvelle *exécution* avant l'achèvement d'une exécution antérieure, et dont chaque exécution est indépendante de toutes les autres exécutions.

07.04 Élaboration des programmes

07.04.01
programmeur
Personne qui conçoit, écrit ou teste des *programmes*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.02
environment
A collection of *hardware* and *software tools* to support one or more phases of software development.

07.04.03
programming environment
programming support environment
A collection of *hardware* and *software tools* to support the preparation of *programs*.

07.04.04
integrated programming environment
IPE (abbreviation)
An integrated collection of *hardware* and *software tools* under a common user interface, frequently graphical, to support the development of *programs*.

07.04.05
to translate
To transform, without any modification of the original meaning, all or part of a *program* expressed in one *programming language* into another programming language.

NOTE - This entry is a modified version of the entry 06.03.05 in ISO 2382-6:1987.

07.04.06
translation
The process or the result of *translating*.

07.04.07
translator
translation program
One or more *programs* that can *translate*.

07.04.08
to assemble
To *translate* from an *assembly language* into an *object language*.

07.04.09
assembler
A *translator* that can *assemble*.

07.04.10
absolute assembler
An *assembler* that produces *absolute code*.

07.04.02
environnement
Collection d'outils matériels et logiciels permettant de faciliter une ou plusieurs phases du développement du *logiciel*.

07.04.03
environnement de programmation
contexte de programmation
Collection de *matériels* et d'*outils logiciels* permettant de préparer des *programmes*.

07.04.04
environnement intégré de programmation
Collection intégrée de *matériels* et d'*outils logiciels* placés sous une interface d'utilisateur commune, généralement graphique, pour faciliter le développement de *programmes*.

07.04.05
traduire
Transformer tout ou partie d'un *programme* écrit dans un *langage de programmation*, pour l'exprimer dans un autre langage de programmation, sans modifier la signification originale.

NOTE - Cet article est une version modifiée de l'article 06.03.05 de la norme ISO 2382-6:1987.

07.04.06
traduction
Action de *traduire* ou résultat de cette action.

07.04.07
traducteur
programme de traduction
Programme conçu pour *traduire*.

07.04.08
assembler
Traduire d'un *langage d'assemblage* vers un *langage objet*.

07.04.09
assembleur
Traducteur conçu pour *assembler*.

07.04.10
assembleur absolu
Assembleur qui produit du *code absolu*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.11
code (in computer programming)
A piece of *program* text expressed in a *programming language* or in a form produced by an *assembler*, *compiler*, or other *translator*.

07.04.12
coding (in computer programming)
The process of expressing a *program* in a *programming language*.

07.04.13
absolute code
Code in which all *addresses* are *absolute addresses*.

07.04.14
assembly code
Code expressed in a form that can be recognized and processed by an *assembler*.

07.04.15
assembled origin
The *address* of the initial *storage location* assigned to all or part of a *program* by an *assembler*, a *compiler*, or a *linkage editor*.

07.04.16
cross-assembler
An *assembler* that uses one *computer* to *assemble* a *program* into an *object language* of a different computer.

07.04.17
relocating assembler
An *assembler* the product of which is *relocatable*.

07.04.18
assemble-and-go
An operating technique in which there are no stops between the *assembling*, * *linking*, * *loading*, and *execution* of a *program*.

07.04.19
to compile
To *translate* all or part of a *program* expressed in a *high-level language* into a program expressed in an *intermediate language*, an *assembly language*, or a *machine language*.

07.04.20
compiler
A *translator* that can *compile*.

07.04.11
code (en programmation des ordinateurs)
Morceau du texte d'un *programme* exprimé dans un *langage de programmation* ou dans une forme produite par un *assembleur*, un *compilateur* ou tout autre *traducteur*.

07.04.12
programmation
Action d'exprimer un *programme* dans un *langage de programmation*.

07.04.13
code absolu
Code dans lequel les *adresses* sont des *adresses absolues*.

07.04.14
code assembleur
Code exprimé sous une forme qui peut être reconnue et traitée par un *assembleur*.

07.04.15
origine d'assemblage
Adresse de l'*emplacement de mémoire* initial assigné à tout ou partie d'un *programme* par un *assembleur*, un *compilateur* ou un *éditeur de liens*.

07.04.16
assembleur croisé
Assembleur qui utilise un *ordinateur* pour *assembler* un *programme* vers un *langage objet* d'un ordinateur de type différent.

07.04.17
assembleur translatif
Assembleur dont le résultat est *translatable*.

07.04.18
assemblage-exécution
Technique d'exploitation dans laquelle il n'y a pas d'interruption entre l'assemblage, l'*édition des liens*, le chargement et l'*exécution* d'un *programme*.

07.04.19
compiler
Traduire tout ou partie d'un *programme* exprimé en *langage évolué* vers un programme exprimé dans un *langage intermédiaire*, un *langage d'assemblage* ou un *langage machine*.

07.04.20
compilateur
Traducteur conçu pour *compiler*.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.21
compilation
The process or the result of *compiling*.

07.04.22
compilation unit
All or part of a *program* expressed in a *high-level language* and sufficiently complete to be *compiled*.

07.04.23
compiler code
Code expressed in a form that can be recognized and processed by a *compiler*.

07.04.24
compiler generator
compiler compiler
metacompiler
A *translator* or *interpreter* used to specify and construct all or part of a *compiler*.

07.04.25
cross-compiler
A *compiler* that uses one *computer* to *compile* a *program* into an *object language* of a different computer.

07.04.26
compile-and-go
An operating technique in which there are no stops between the *compiling*, * *linking*, * *loading*, and *execution* of a *program*.

07.04.27
to disassemble
To *translate* * *object code* to an *assembly language* representation.

07.04.28
to decompile
To *translate* a *compiled* * *program* from its *machine language* version into a form that may resemble the original program in *high-level language*.

NOTE - A decompiled program should recompile into its original machine language version.

07.04.29
decompiler
A *software tool* that *decompiles* * *programs*.

07.04.21
compilation
Action de *compiler* ou résultat de cette action.

07.04.22
unité de compilation
Tout ou partie d'un *programme* exprimé en *langage évolué* et suffisamment complet pour pouvoir être *compilé*.

07.04.23
code compilable
Code exprimé sous une forme qui peut être identifiée et traitée par un *compilateur*.

07.04.24
métacompilateur
compilateur de compilateur
Traducteur ou *interpréteur* utilisé pour spécifier et construire tout ou partie d'un *compilateur*.

07.04.25
compilateur croisé
Compilateur qui utilise un *ordinateur* pour *compiler* un *programme* vers un *langage objet* d'un ordinateur de type différent.

07.04.26
compilation-exécution
Technique d'exploitation dans laquelle il n'y a pas d'interruption entre la *compilation,* l'*édition des liens,* le chargement et l'*exécution* d'un *programme*.

07.04.27
désassembler
Traduire un *code objet* en une représentation de *langage d'assemblage*.

07.04.28
décompiler
Traduire un *programme* obtenu par *compilation*, depuis sa forme en *langage machine*, vers une forme qui ressemble au programme original en *langage évolué*, sans lui être nécessairement identique.

NOTE - Un programme décompilé devrait pouvoir être recompilé dans sa version d'origine en langage machine.

07.04.29
décompilateur
Outil logiciel qui *décompile* des *programmes*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.30
to interpret
To analyze, *translate*, and *execute* each *statement* or each *language construct* in a *source program* before handling the next statement.

07.04.31
interpreter
interpretive program
A *program* that can *interpret*.

07.04.32
interpretive code
Code expressed in a form that can be recognized and processed by an *interpreter*.

07.04.33
machine code
Code expressed in a form that can be recognized and *executed* by the *processing unit* of a *computer*.

07.04.34
source language
A *programming language* used in a *source program*.

07.04.35
machine-dependent
Pertaining to *software* that relies on features unique to a particular kind of *computer* and, therefore, may be *executed* only on computers of that kind.

07.04.36
machine-independent
Pertaining to *software* that does not rely on features unique to a particular kind of *computer* and, therefore, may be *executed* on computers of more than one kind.

07.04.37
source program
A *program* that a particular *translator* can accept.

07.04.38
source code
Code expressed in a form suitable for *input* to an *assembler*, * *compiler*, or other *translator*.

07.04.30
interpréter
Analyser, *traduire* et *exécuter* chaque *instruction* ou chaque *élément de langage* d'un *programme source* avant de traiter l'instruction suivante ou l'élément suivant.

07.04.31
interpréteur
Programme conçu pour *interpréter*.

07.04.32
programme interprétable
Code exprimé sous une forme qui peut être reconnue et traitée par un *interpréteur*.

07.04 33
code machine
Code exprimé sous une forme qui peut être reconnue et *exécutée* par l'*unité centrale* d'un *ordinateur*.

07.04.34
langage source
Langage de programmation utilisé dans un *programme source* donné.

07.04.35
spécifique d'une machine
spécifique
Qualifie un *logiciel* qui est basé sur des caractéristiques propres à un type particulier d'*ordinateur*, et ne peut, par conséquent, être *exécuté* que sur des ordinateurs de ce type.

07.04.36
indépendant d'une machine
indépendant
Qualifie un *logiciel* qui n'est pas basé sur des caractéristiques propres à un type particulier d'*ordinateur*, et peut, par conséquent, être *exécuté* sur des ordinateurs de plusieurs types.

07.04.37
programme source
Programme que l'on peut soumettre à un *traducteur* déterminé.

07.04.38
code source
Code exprimé sous une forme convenant comme *donnée d'entrée* pour un *assembleur*, un *compilateur* ou tout autre *traducteur*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.39
source module
compilation unit (deprecated in this sense)
All or part of a *source program* sufficiently complete for *translation*.

NOTE - See also *compilation unit*.

07.04.40
intermediate language
A *target language* into which all or part of a *source program* or a single *statement*, in a *source language*, is *translated* before it is further translated or *interpreted*.

NOTE - For a further *translation* an intermediate language may serve as a source language.

07.04.41
root compiler
A *compiler* that *compiles* into an *intermediate language* only.

NOTE - A root compiler, when combined with a *code generator*, comprises a full compiler.

07.04.42
code generator
A *subprogram*, often part of a *compiler*, that transforms all or part of a *program* from some *intermediate language* into an *object language*.

07.04.43
source code generator
A *software tool* that accepts as *input* the requirements or design for a *program* and produces *source code* that implements the requirements or design.

07.04.44
to parse
To determine the syntactic structure of a *language construct* by decomposing it into *lexical tokens* and establishing the relationships among them.

Examples: To parse *blocks* into *statements*, statements into *expressions*, expressions into *operators* and *operands*.

07.04.45
parser
A *software tool* that *parses * programs* or other *text*, often as the first step of assembly, *compilation*, interpretation, or analysis.

07.04.39
module source
Tout ou partie d'un *programme source* suffisamment complet pour pouvoir être *traduit*.

NOTE - Voir aussi *unité de compilation*.

07.04.40
langage intermédiaire
Langage cible dans lequel on *traduit* tout ou partie d'un *programme source* ou une simple *instruction* d'un *langage source*, avant d'effectuer une autre *traduction* ou une interprétation.

NOTE - Un langage intermédiaire peut servir de langage source pour une traduction ultérieure.

07.04.41
compilateur pivot
Compilateur qui *compile* seulement vers un *langage intermédiaire*.

NOTE - Un compilateur pivot, lorsqu'il est combiné à un *générateur de code*, forme un compilateur complet.

07.04.42
générateur de code
Sous-programme, souvent inclus dans un *compilateur*, qui transforme tout ou partie d'un *programme* depuis un *langage intermédiaire* vers un *langage objet*.

07.04.43
générateur de code source
Outil logiciel auquel on indique, comme *données d'entrée*, les besoins ou la conception d'un *programme*, et qui fournit le *code source* qui met en œuvre ces besoins ou cette conception.

07.04.44
analyser
Déterminer la structure syntaxique d'un *élément de langage* en le décomposant en ses *unités lexicales* et en établissant les relations entre elles.

Exemples: Décomposer les *blocs* en *instructions*, les instructions en *expressions*, les expressions en *opérateurs* et *opérandes*.

07.04.45
analyseur syntaxique
Outil logiciel qui *analyse* les *programmes* ou autres *textes*, souvent comme première étape d'un assemblage, d'une *compilation*, d'une interprétation ou d'une autre forme d'analyse.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.46
application generator
A *source code generator* that produces *programs* to solve one or more problems in a particular application area.

07.04.47
software tool
Software used in the development, testing, analysis, or maintenance of a *program* or its documentation.

Examples: Cross-reference generator, *decompiler*, driver, editor, flowcharter, *monitor*, test case generator, timing analyzer.

07.04.48
target language
A *language* in which a *translator* expresses its results.

07.04.49
target machine (1)
The *computer* on which a *program* is intended to be *executed*.

NOTE - See *host machine* (1).

07.04.50
target machine (2)
A *computer* that is being *emulated* by another computer.

NOTE - See *host machine* (2).

07.04.51
target program
The *translated* version of a *source program*.

07.04.52
host language
A *programming language* in which *statements* of a *data manipulation language* are embedded.

07.04.53
host machine (1)
A *computer* used to develop *software* intended for another computer.

NOTE - See *target machine* (1).

07.04.54
host machine (2)
A *computer* used to *emulate* another computer.

NOTE - See *target machine* (2).

07.04.46
générateur d'application
Générateur de code source qui produit des *programmes* pour résoudre un ou plusieurs problèmes dans un domaine d'application particulier.

07.04.47
outil logiciel
Logiciel utilisé pour développer, tester, analyser ou maintenir un *programme* ou sa documentation.

Exemples: Générateur de références croisées, *décompilateur*, pilote, éditeur, traceur d'organigramme, *moniteur*, générateur de tests, analyseur temporel.

07.04.48
langage cible
Langage dans lequel un *traducteur* exprime ses résultats.

07.04.49
machine cible (1)
Ordinateur sur lequel un *programme* doit s'*exécuter*.

NOTE - Voir *machine hôte* (1).

07.04.50
machine cible (2)
Ordinateur qui est *émulé* par un autre ordinateur.

NOTE - Voir *machine hôte* (2).

07.04.51
programme cible
Version résultant de la traduction d'un *programme source*.

07.04.52
langage hôte
Langage de programmation dans lequel sont emboîtées les *instructions* d'un *langage de manipulation de données*.

07.04.53
machine hôte (1)
Ordinateur utilisé pour développer du *logiciel* destiné à un autre ordinateur.

NOTE - Voir *machine cible* (1).

07.04.54
machine hôte (2)
Ordinateur utilisé pour *émuler* un autre ordinateur.

NOTE - Voir *machine cible* (2).

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.55
host machine (3)
The *computer* on which a *program* or *file* is installed.

07.04.56
object language
A *target language* for expressing *object programs*.

07.04.57
object code
A final version of *code* prior to *execution*.

NOTE - An *object program* is made up of object code.

07.04.58
object module
All or part of an *object program* sufficiently complete for *linking*.

NOTES
1. *Assemblers* and *compilers* usually produce object modules.
2. This entry is a modified version of the entry 10.02.10 in ISO 2382-10:1979.

07.04.59
object program
A *target program* that, if necessary, must be *linked*, before it can be *executed* by a particular *computer*.

07.04.60
translation time (1)
Any instant at which *translation* takes place.

07.04.61
compilation time (1)
Any instant at which *compilation* takes place.

07.04.62
assembly time (1)
Any instant at which assembly takes place.

07.04.63
translation duration
translation time (2)
The amount of time needed to *translate* a *program*.

07.04.55
machine hôte (3)
Ordinateur sur lequel un *programme* ou un *fichier* est installé.

07.04.56
langage objet
Langage cible conçu pour exprimer des *programmes objets*.

07.04.57
code objet
Code exprimé sous sa forme finale, avant son *exécution*.

NOTE - Un *programme objet* est constitué de code objet.

07.04.58
module objet
Tout ou partie d'un *programme objet*, suffisamment complet pour être soumis à l'*éditeur de liens*.

NOTES
1. Les *assembleurs* et les *compilateurs* produisent généralement des modules objets.
2. Cet article est une version modifiée de l'article 10.02.10 de la norme ISO 2382-10:1979.

07.04.59
programme objet
Programme cible qui doit, si nécessaire, être soumis à l'*éditeur de liens* avant de pouvoir être *exécuté* par un *ordinateur* déterminé.

07.04.60
instant de traduction
temps de traduction (1)
Tout instant où se déroule une *traduction*.

07.04.61
instant de compilation
temps de compilation (1)
Tout instant où se déroule une *compilation*.

07.04.62
instant d'assemblage
temps d'assemblage (1)
Tout instant où se déroule un assemblage.

07.04.63
durée de traduction
temps de traduction (2)
Durée nécessaire pour *traduire* un *programme*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.64
compilation duration
compilation time (2)
The amount of time needed to *compile* a *program*.

07.04.65
assembly duration
assembly time (2)
The amount of time needed to *assemble* a *program*.

07.04.66
translator directive
A *language construct* for controlling the *translation* of a *program*.

07.04.67
assembler directive
A *language construct* for controlling the *assembling* of a *program*.

07.04.68
compiler directive
A *language construct* for controlling the *compilation* of a *program*.

07.04.69
interpreter directive
A *language construct* for controlling the interpretation of a *program*.

07.04.70
separate compilation
dependent compilation
The *compilation* of a *source module* using *data* representing interface and context relationships from related source modules.

NOTE - Interface and context data are used by the *compiler* to check validity and to resolve references.

07.04.71
independent compilation
separate compilation (deprecated in this sense)
The *compilation* of a *source module* not using *data* representing interface and context relationships from related source modules.

NOTE - When independently *compiled* units are eventually combined, it may be necessary to check interface and context data for validity.

07.04.64
durée de compilation
temps de compilation (2)
Durée nécessaire pour *compiler* un *programme*.

07.04.65
durée d'assemblage
temps d'assemblage (2)
Durée nécessaire pour *assembler* un *programme*.

07.04.66
directive de traduction
Élément de langage fournissant des indications pour *traduire* un *programme*.

07.04.67
directive d'assemblage
Élément de langage fournissant des indications pour *assembler* un *programme*.

07.04.68
directive de compilation
Élément de langage fournissant des indications pour *compiler* un *programme*.

07.04.69
directive d'interprétation
Élément de langage fournissant des indications pour *interpréter* un *programme*.

07.04.70
compilation dépendante
Compilation d'un *module source* utilisant des *données* représentant les relations d'interface et de contexte fournies par les modules sources associés.

NOTE - Les données d'interface et de contexte sont utilisées par le *compilateur* pour vérifier la validité et pour résoudre les références.

07.04.71
compilation indépendante
Compilation d'un *module source* n'utilisant pas de *données* représentant les relations d'interface et de contexte fournies par les modules sources associés.

NOTE - Quand des unités *compilées* de façon indépendante sont ultérieurement combinées, il convient de vérifier la validité des données d'interface et de contexte.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.72
generic unit
A possibly parameterized model of a *language construct* from which, at *translation time* (1), a language construct proper is derived.

07.04.73
macrogenerator
A *module*, often part of an *assembler* or *compiler*, that replaces each *macroinstruction* or *macrocall* in a *source program* with the appropriate *code* in accordance with the corresponding *macrodefinition*.

07.04.74
macroprocessor
A *subprogram* provided in some *assemblers* and *compilers* to support *macrodefinitions*.

07.04.75
macroprogramming
Programming using *macrodefinitions* and *macroinstructions* or *macrocalls*.

07.04.76
macro library
A collection of *macrocalls* and *macroinstructions* together with their *macrodefinitions* available for use by a *macrogenerator*.

07.04.77
macroassembler
An *assembler* that includes, or performs the functions of a *macrogenerator*.

07.04.78
program generator
A *program* that can produce other programs.

07.04.79
preprocessor
A *program* or *subprogram* that carries out some processing steps prior to a major *process*.

07.04.80
preprocessing
Processing performed prior to a major *process*.

Example: *Translation* of an *embedded database language* * *statement*, such as SQL, into a *host language*.

07.04.72
unité générique
Modèle éventuellement paramétré d'un *élément de langage*, dont est dérivé, au moment de la traduction, un élément de langage conforme.

07.04.73
macrogénérateur
Module, souvent inclus dans un *assembleur* ou un *compilateur*, qui remplace chaque *macro-instruction* ou chaque *appel de macro* d'un *programme source* par la *macrodéfinition* correspondante.

07.04.74
macroprocesseur
Sous-programme inclus dans certains *assembleurs* et *compilateurs* pour traiter les *macrodéfinitions*.

07.04.75
macroprogrammation
Programmation utilisant des *macrodéfinitions* et des *macro-instructions* ou des *appels de macro*.

07.04.76
bibliothèque de macros
Collection d'*appels de macros* et de *macro-instructions,* accompagnés de leurs *macrodéfinitions*, mise à la disposition d'un *macrogénérateur*.

07.04.77
macroassembleur
Assembleur qui inclut un *macrogénérateur* ou en assume les fonctions.

07.04.78
générateur de programme
Programme conçu pour produire d'autres programmes.

07.04.79
préprocesseur
Programme ou *sous-programme* qui effectue certaines tâches de traitement avant un traitement plus important.

07.04.80
prétraitement
Traitement effectué avant un traitement plus important.

Exemple: *Traduction* d'une *instruction* d'un *langage de base de données intégré*, tel que SQL, en *langage hôte*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.04.81
language preprocessor
A *functional unit* that effects preparatory processing of *programs*.

Example: A *macrogenerator* may function as a language preprocessor of a *translator*.

07.04.81
préprocesseur de langage
Unité fonctionnelle qui effectue des tâches préalables au traitement de *programmes*.

Exemple: Un *macrogénérateur* peut tenir lieu de préprocesseur de langage pour un *traducteur*.

07.05 Linking and loading

07.05 Lier et charger

07.05.01
to link
To interconnect *data objects* by establishing *pointers* or to interconnect portions of one or more *programs* by providing *links*.

Example: To link *object programs* by a *linkage editor*.

07.05.01
lier
Interconnecter des *objets de données* en établissant des *pointeurs*, ou interconnecter des parties d'un ou de plusieurs *programmes* en fournissant des *liens*.

Exemple: Lier des *programmes objets* par un *éditeur de liens.*

07.05.02
link
linkage
A part of a *program*, often a single *instruction* or *address*, that passes control and possibly *parameters* between separate *modules* of this program.

07.05.02
lien
Partie d'un *programme*, souvent composée d'une seule *instruction* ou d'une *adresse*, qui passe la commande, et éventuellement des *paramètres*, entre des *modules* du programme.

07.05.03
linkage editor
linker
A *program*, that, when processing one or more independently *translated* * *object modules* or *load modules*, resolves cross-references among these *modules*, provides *links* between or among them, establishes *relocatable* elements, and, if necessary, adjusts *addresses*, thus creating new load modules.

NOTE - This entry is a modified version of the entry 10.02.12 in ISO 2382-10:1979.

07.05.03
éditeur de liens
relieur
Programme qui, lorsqu'il est appliqué à un ou plusieurs *modules objets* ou *modules chargeables* * *traduits* indépendamment, résout les références croisées entre ces *modules*, fournit des *liens* entre eux ou parmi eux, établit des éléments *translatables* et, si nécessaire, ajuste les *adresses*, créant ainsi de nouveaux modules chargeables.

NOTE - Cet article est une version modifiée de l'article 10.02.12 de la norme ISO 2382-10:1979.

07.05.04
loader
A *program* that *copies* other programs from *external storage* to *internal storage* or *data* from external storage to internal storage or from internal storage to *registers.*

07.05.04
chargeur
Programme qui *copie* d'autres programmes de *mémoire externe* en *mémoire interne*, ou qui copie des *données* de mémoire externe en mémoire interne ou de mémoire interne vers des *registres.*

07.05.05
to load (in computer programming)
To *execute* a *loader*.

07.05.05
charger (en programmation des ordinateurs)
Exécuter un *chargeur*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.05.06
absolute loader
A *program* that *copies* * *load modules*, within which all *addresses* are *absolute addresses*, from *external storage* to *internal storage*, thus address adjustment is unnecessary.

07.05.07
linking loader
A *program* that combines the functional capabilities of a *linkage editor* and a *loader*.

07.05.08
load module
All or part of a *program* that is suitable for *loading* and for *execution*.

NOTES
1. A load module is usually the result of applying a *linkage editor*.
2. This entry is a modified version of the entry 10.02.11 in ISO 2382-10:1979.

07.05.09
load-and-go
An operating technique in which there are no stops between the *loading* and *execution* of a *program*.

07.05.10
loaded origin
The *address* of the initial *storage location* of a *program* that has been *loaded* into *main storage*.

07.05.11
load map
A *computer*-generated list that identifies the *storage location* or sizes of all or selected parts of *programs* or *data* residing in *memory*.

07.05.12
to relocate
To move all or part of an *object program* in an *address* space and to make the necessary adjustment of addresses so that the corresponding *program* parts, resulting from this transformation, can be *executed* in the new location.

07.05.13
relocatable program
An *object program* that is in such a form that it may be *relocated*.

07.05.06
chargeur absolu
Programme qui *copie*, de *mémoire externe* en *mémoire interne*, des *modules chargeables* à l'intérieur desquels toutes les *adresses* sont des *adresses absolues*, ce qui rend inutile l'ajustement des adresses.

07.05.07
chargeur relieur
Programme qui combine les possibilités fonctionnelles d'un *éditeur de liens* et d'un *chargeur*.

07.05.08
module chargeable
Tout ou partie d'un *programme* prêt à être *chargé* et *exécuté*.

NOTES
1. Un module chargeable est généralement produit par un *éditeur de liens*.
2. Cet article est une version modifiée de l'article 10.02.11 de la norme ISO 2382-10:1979.

07.05.09
chargement-exécution
Technique d'exploitation dans laquelle il n'y a pas d'interruption entre le chargement et l'*exécution* d'un *programme*.

07.05.10
adresse de chargement
Adresse de l'*emplacement de mémoire* initial d'un *programme* qui a été *chargé* en *mémoire principale*.

07.05.11
plan d'occupation de la mémoire
carte de chargement
Liste produite par un *ordinateur* et identifiant l'*emplacement de mémoire* ou la taille de tout ou partie des *programmes* ou *données* résidant en *mémoire*.

07.05.12
translater
reloger
Transférer tout ou partie d'un *programme objet* dans un espace d'*adresses* et faire les modifications d'adresses nécessaires afin que les parties correspondantes du *programme*, résultant de cette transformation, puissent être *exécutées* dans le nouvel emplacement.

07.05.13
programme translatable
programme relogeable
Programme objet dont la forme lui permet d'être *translaté*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.05.14
relocatable
Pertaining to all or part of an *object program* that can be *loaded* into any part of *main storage*.

NOTE - The starting *address* is established by the *loader*, which then adjusts the addresses to reflect the *storage locations* into which *program* parts have been loaded.

07.05.14
translatable
relogeable
Qualifie tout ou partie d'un *programme objet* qui peut être *chargé* en un emplacement quelconque de la *mémoire principale*.

NOTE - L'*adresse* de départ est déterminée par le *chargeur*, qui ajuste ensuite les adresses de façon à refléter les *emplacements de mémoire* dans lesquels les diverses parties du *programme* devront être chargées.

07.05.15
relocating loader
A *loader* that processes *relocatable programs* or *relocatable * modules*.

07.05.15
chargeur translateur
chargeur relogeur
Chargeur qui traite des *programmes translatables* ou des *modules * translatables*.

07.05.16
relocation dictionary
The part of an *object module* or *load module* that identifies the *addresses* that must be adjusted when it is *relocated*.

07.05.16
répertoire de translation
répertoire de relogement
Partie d'un *module objet* ou d'un *module chargeable* qui identifie les *adresses* qui doivent être ajustées lorsqu'on *translate* ce module.

07.05.17
relocation offset
The difference between the *loaded origin* and the *assembled origin* of a *program*.

07.05.17
déplacement de translation
déplacement de relogement
Différence entre l'*adresse de chargement* et l'*origine d'assemblage* d'un *programme*.

07.05.18
address offset
A number that must be added to a *relative address* to determine the *address* of the *storage location* to be *accessed*.

07.05.18
décalage d'adresse
Nombre qui doit être ajouté à une *adresse relative* pour déterminer l'*adresse* de l'*emplacement de mémoire* auquel on veut *accéder*.

07.05.19
segmentation
A technique for *storage* allocation in which parts of a *program* are *loaded* from *auxiliary storage* into *main storage* when needed.

07.05.19
segmentation
Technique d'attribution de *mémoire* selon laquelle des parties d'un *programme* sont *chargées* de *mémoire auxiliaire* en *mémoire principale*, lorsque nécessaire.

07.05.20
segment (in computer programming)
A portion of a *program* that may be *executed* without the entire program being *resident* in *main storage*.

07.05.20
segment
Partie d'un *programme* qui peut être *exécutée* sans que la totalité de ce programme se trouve en *mémoire principale*.

07.05.21
overlay segment
Each of several *segments* of a *program* that, one at a time, occupy the same area of *main storage*, when *executed*.

07.05.21
segment recouvrant
Chacun des *segments* d'un *programme* qui occupent tour à tour le même emplacement en *mémoire principale* durant leur *exécution*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.05.22
to overlay
To *load* an *overlay segment* from *auxiliary storage* in such a manner that other portions of a *program* are overwritten.

07.05.23
overlay supervisor
A *subprogram* that controls the sequencing and positioning of *overlay segments*.

07.05.24
resident (adjective)
Pertaining to *programs*, parts thereof, or *data* while they remain in *main storage*.

NOTE - This entry is a modified version of the entry 10.02.16 in ISO 2382-10:1979.

07.05.25
resident program
A *program* that remains in a particular area of a *storage device*.

07.05.26
activation record
The *data object* that represents an instance of a *task* or of a *subprogram* and that contains *data values* and process status *data* for that instance.

NOTE - An activation record may contain *parameters*, results, local data, etc.

07.06 Program execution

07.06.01
language processor
A *functional unit* for *translating* and *executing* * *programs* written in a specified *programming language*.

Example: A LISP machine.

07.06.02
execution time
run time
Any instant at which the *execution* of a particular *program* takes place.

07.05.22
recouvrir
Charger un *segment recouvrant* à partir d'une *mémoire auxiliaire*, de façon à recouvrir d'autres parties du *programme*.

07.05.23
gestionnaire de segments recouvrants
Sous-programme qui contrôle l'ordre et la position des *segments recouvrants*.

07.05.24
résidant (adjectif)
Qualifie des *programmes*, des parties de programme ou des *données*, dans la mesure où ils se trouvent dans la *mémoire centrale*.

NOTE - Cet article est une version modifiée de l'article 10.02.16 de la norme ISO 2382-10:1979.

07.05.25
programme résidant
Programme qui reste dans une certaine zone de *mémoire*.

07.05.26
article d'activation
Objet de données qui représente une instance d'une *tâche* ou d'un *sous-programme*, et qui contient des *valeurs de données* et des *données* d'état du processus, propres à cette instance.

NOTE - Un article d'activation peut contenir des *paramètres*, des résultats, des données locales, etc.

07.06 Exécution des programmes

07.06.01
processeur de langage
Unité fonctionnelle destinée à *traduire* et à *exécuter* des *programmes* écrits dans un *langage de programmation* déterminé.

Exemple: Une machine LISP.

07.06.02
instant d'exécution
Tout instant où se déroule l'*exécution* d'un *programme* déterminé.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.06.03
execution duration
run duration
running time
The amount of time needed for the *execution* of a particular *program*.

NOTE - Execution duration may be either *elapsed time* or *processor time*.

07.06.04
elapsed time
The span of time actually elapsed from the beginning to the end of the *execution* of a *program*.

NOTE - Contrast with *processor time*.

07.06.05
processor time
The sum of the time intervals in which *processors* actually *execute* a *program*.

NOTE - Contrast with *elapsed time*.

07.06.06
execution profile
A representation of the absolute or relative *execution* frequencies or *execution durations* of the *instructions* or of the *statements* of a *program*.

07.06.07
trace
A record of the *execution* of all or part of a *program*, showing the sequence of *instructions* or *statements* * *executed*, the *operands* involved and their names, and the *results*.

07.06.08
to trace
To produce a *trace*.

07.06.09
execution trace
control-flow trace
code trace US
A record of the sequence of *instructions* * *executed* during the *execution* of a *program*.

07.06.10
retrospective trace
A *trace* produced after *execution* of a *program* has ended, from historical *data* recorded during the execution.

NOTE - Retrospective trace differs from an *execution trace* which is produced cumulatively during execution.

07.06.03
durée d'exécution
Temps nécessaire à l'*exécution* d'un *programme* déterminé.

NOTE - La durée d'exécution peut être soit une *durée chronométrée*, soit un *temps de processeur*.

07.06.04
durée chronométrée
Temps effectivement écoulé entre le début et la fin de l'*exécution* d'un *programme*.

NOTE - Comparer avec *temps de processeur*.

07.06.05
temps de processeur
Somme des intervalles de temps durant lesquels des *processeurs* * *exécutent* effectivement un *programme*.

NOTE - Comparer avec *durée chronométrée*.

07.06.06
profil d'exécution
Représentation des fréquences absolues ou relatives d'*exécution* ou des *durées d'exécution* des *instructions* d'un *programme*.

07.06.07
trace
Enregistrement de l'*exécution* de tout ou partie d'un *programme*, montrant la succession des *instructions* * *exécutées*, les *opérandes* concernés et leurs noms, et les *résultats*.

07.06.08
tracer
Produire une *trace*.

07.06.09
trace d'exécution
Enregistrement de la succession des *instructions* * *exécutées* durant l'*exécution* d'un *programme*.

07.06.10
trace rétrospective
Trace produite après la fin de l'*exécution* d'un *programme*, à partir des *données* historiques enregistrées durant l'exécution.

NOTE - La trace rétrospective diffère de la *trace d'exécution* qui est produite de manière cumulative durant l'exécution.

--`,,```,,,,````-`-,,`,,`,`,,`---
© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.06.11
subprogram trace
A record of all or selected *subprogram calls* performed during the *execution* of all or part of a *program* and, optionally, the values of *parameters* passed to and *returned* by each *subprogram* or other *module*.

07.06.11
trace des sous-programmes
Enregistrement de tout ou partie des *appels de sous-programmes* effectués durant l'*exécution* de tout ou partie d'un *programme*, et, facultativement, des valeurs des *paramètres* passés ou *renvoyés* par chaque *sous-programme* ou par tout autre *module*.

07.06.12
symbolic trace
A record of the *statements* of the *source program* and the outcome of *jumps* when the *program* is *executed*, using symbolic, rather than actual values for *input data*.

07.06.12
trace symbolique
Enregistrement des *instructions* du *programme source* et du résultat des *sauts* au fur et à mesure de l'*exécution* du *programme*, utilisant, pour les *données d'entrée*, des valeurs symboliques plutôt que les valeurs effectives.

07.06.13
symbolic execution
A process that supports the analysis of *software* by simulating the *execution* of all or part of a *program*, using *symbols* for *input data*, such as names of *variables*, rather than actual values, and expressing program *outputs* as logical or mathematical *expressions* involving these symbols.

07.06.13
exécution symbolique
Processus d'analyse de *logiciel* consistant à simuler l'*exécution* de tout ou partie d'un *programme*, en utilisant des *symboles* pour les *données d'entrée*, par exemple les noms des *variables* plutôt que leurs valeurs effectives, et en exprimant les *sorties* du programme sous forme d'expressions logiques ou mathématiques se référant à ces symboles.

07.06.14
variable trace
data-flow trace
data trace
A record of the names and values of *variables* * *accessed* or changed during the *execution* of a *program*.

07.06.14
trace des variables
Enregistrement des noms et des valeurs des *variables* utilisées ou modifiées durant l'*exécution* d'un *programme*.

07.06.15
execution monitor
A *software tool* or *hardware* device that operates concurrently with a system or *functional unit* and supervises, records, analyzes, or verifies the operation of the system or functional unit.

07.06.15
moniteur d'exécution
Outil logiciel ou dispositif matériel qui fonctionne concurremment à un système ou à une *unité fonctionnelle*, et supervise, enregistre, analyse ou vérifie le fonctionnement du système ou de l'unité fonctionnelle.

07.06.16
to exit
To *execute* an *instruction* or *statement* in a *program* or part thereof that terminates the *execution* of that program or part.

07.06.16
sortir
Exécuter une *instruction* qui appartient à un *programme* ou à une partie de programme et qui met fin à l'*exécution* de ce programme ou de cette partie de programme.

07.06.17
exit point
A point in a *program*, * *module*, or *statement* at which *execution* of this program, module, or statement can terminate.

07.06.17
point de sortie
Point d'un *programme*, d'un *module* ou d'une *instruction*, auquel l'*exécution* de ce programme, de ce module ou de cette instruction peut s'arrêter.

07.06.18
entry point
entrance
A point in a *program*, * *module*, or *statement* at which *execution* of this program, module, or statement can begin.

07.06.18
point d'entrée
Point d'un *programme*, d'un *module* ou d'une *instruction*, auquel l'*exécution* de ce programme, de ce module ou de cette instruction peut commencer.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---
© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.06.19
reentry point
A point in a *program*, * *module*, or *statement* at which this program, module, or statement resumes *execution* following the execution of another program, module, or statement.

07.06.19
point de réentrée
Point d'un *programme*, d'un *module* ou d'une *instruction*, auquel ce programme, ce module ou cette instruction reprend son *exécution* à la suite de l'exécution d'un autre programme, module ou instruction.

07.06.20
breakpoint
A point in a *program*, *module*, or *statement* where *execution* may be suspended depending on a specific condition or event.

NOTES
1. A breakpoint is *set* to permit manual or *automatic* monitoring of program performance or results.
2. There may be more than one breakpoint.

07.06.20
point d'arrêt
point d'interruption
Point d'un *programme*, d'un *module* ou d'une *instruction*, où l'*exécution* peut être suspendue en fonction d'une condition ou d'un événement particulier.

NOTES
1. Un point d'arrêt est *positionné* pour permettre une supervision manuelle ou *automatique* du déroulement du programme ou de ses résultats.
2. Il peut y avoir plusieurs points d'arrêt.

07.06.21
to set (a breakpoint)
To define both a *breakpoint* and an appropriate event that suspends *execution* of a *program*.

07.06.21
positionner (un point d'arrêt)
Définir à la fois un *point d'arrêt* et l'événement associé qui suspend l'*exécution* d'un *programme*.

07.06.22
to initiate (a breakpoint)
To suspend *execution* of a *program* at a *breakpoint*.

07.06.22
déclencher (un point d'arrêt)
Suspendre l'*exécution* d'un *programme* à un *point d'arrêt*.

07.06.23
code breakpoint
control breakpoint
A *breakpoint* that depends upon *execution* of a specific *instruction*.

07.06.23
point d'arrêt d'exécution
Point d'arrêt qui dépend de l'*exécution* d'une *instruction* particulière.

07.06.24
data breakpoint
A *breakpoint* that depends upon *access* to a specific *data object*.

07.06.24
point d'arrêt de référence
Point d'arrêt qui dépend de l'accès à un *objet de donnée* particulier.

07.06.25
dynamic breakpoint
A *breakpoint* for which the specific events or conditions that *initiate* it may change during the *execution* of its own or another *program*.

07.06.25
point d'arrêt dynamique
Point d'arrêt pour lequel les conditions ou les événements particuliers qui le *déclenchent* peuvent changer durant l'*exécution* de son *programme* ou d'un autre programme.

07.06.26
static breakpoint
A *breakpoint* that can be *set* during *compilation*.

Example: A breakpoint may be set at a *call* of a given *subprogram*.

07.06.26
point d'arrêt statique
Point d'arrêt qui peut être *positionné* durant la *compilation*.

Exemple: Un point d'arrêt peut être positionné lors d'un *appel* d'un *sous-programme* déterminé.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.06.27
programmable breakpoint
A *breakpoint* that *automatically* invokes a previously specified *debugging* process when *initiated*.

07.06.28
preamble breakpoint
A *breakpoint* that is placed at an *entry point* to a *program* or *subprogram*.

07.06.29
postamble breakpoint
A *breakpoint* that is placed at an *exit point* from a *program* or *subprogram*.

07.06.30
checkpoint
A point in a *program*, suitable for interrupting the *execution* of this program, at which a *sequence* of *instructions* is inserted to record the status and the results, to inspect them, and to *restart*.

07.06.31
to restart
To resume the *execution* of a *program* using the *data* recorded at a *checkpoint*.

07.06.32
restart point
rescue point
A point in a *program* at which its *execution* can be continued or resumed after having been interrupted at a *breakpoint* or a *checkpoint*.

07.06.33
to recover
To establish a previous or new status of all or part of a system, *file*, * *database*, or other *resource*, or of the *execution* of a *program* so that required functions can be performed.

07.06.34
recovery (in computer programming)
The process or the result of *recovering*.

07.06.27
point d'arrêt programmable
Point d'arrêt qui, lorsqu'il est *déclenché*, appelle automatiquement un processus, préalablement spécifié, de mise au point.

07.06.28
point d'arrêt d'entrée
Point d'arrêt placé sur un *point d'entrée* d'un *programme* ou d'un *sous-programme*.

07.06.29
point d'arrêt de sortie
Point d'arrêt placé sur un *point de sortie* d'un *programme* ou d'un *sous-programme*.

07.06.30
point de contrôle
Point d'un *programme* où l'on peut *interrompre* l'*exécution* du programme, et où l'on a inséré une séquence d'*instructions* pour enregistrer l'état et les résultats, les inspecter, et *reprendre*.

07.06.31
reprendre
redémarrer
Poursuivre l'*exécution* d'un *programme* en utilisant les *données* enregistrées à un *point de contrôle*.

07.06.32
point de reprise
Point d'un *programme* où l'on peut continuer ou reprendre son *exécution* après qu'elle a été interrompue à un *point d'arrêt* ou à un *point de contrôle*.

07.06.33
récupérer
Établir ou rétablir un état de tout ou partie d'un système, d'un *fichier*, d'une *base de données* ou de toute autre ressource, ou de l'*exécution* d'un *programme*, de telle sorte que les fonctions requises puissent être effectuées.

07.06.34
récupération (en programmation des ordinateurs)
Action de *récupérer*, ou résultat de cette action.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.06.35
forward recovery
A kind of *recovery* in which a system, *program*, * *file*, * *database*, or other *resource* is brought to a new, not previously occupied state in which it can perform required functions.

Example: The reconstruction of a file to a given state by updating an earlier version, using *data* recorded in a chronological record of changes made to the file.

07.06.35
récupération par progression
Type de *récupération* dans lequel un système, un *programme*, un *fichier*, une *base de données* ou toute autre *ressource* est amené dans un état nouveau, non atteint auparavant, et dans lequel il pourra effectuer les fonctions requises.

Exemple: L'action d'amener un fichier à un état donné, en mettant à jour une version antérieure au moyen de *données* conservées dans un enregistrement chronologique des modifications apportées à ce fichier.

07.06.36
backward recovery
A kind of *recovery* in which a system, *program*, * *file*, * *database*, or other *resource* is restored to a previous state in which it can perform required functions.

Example: The reconstruction of a file to a given state by reversing all changes made to the file since it was in that state.

07.06.36
récupération par régression
Type de *récupération* dans lequel un système, un *programme*, un *fichier*, une *base de données* ou toute autre *ressource* est ramené dans un état antérieur dans lequel il pourra effectuer les fonctions requises.

Exemple: L'action d'amener un fichier à un état donné, en inversant toutes les modifications faites sur ce fichier depuis qu'il était dans cet état.

07.06.37
inline recovery
Recovery performed by resuming work at a safe point preceding the occurrence of a *failure*.

07.06.37
récupération en direct
Récupération effectuée en reprenant le travail à un point sûr précédant l'apparition d'une *défaillance*.

07.06.38
starvation
A situation in which the *execution* of an *asynchronous * procedure* is incapable of proceeding within any predictable interval of time because *concurrent* asynchronous procedures retain required *resources*.

07.06.38
étranglement
Situation dans laquelle l'*exécution* d'une *procédure * asynchrone* est bloquée parce que des procédures asynchrones *concurrentes* mobilisent, pour une durée imprévisible, les *ressources* nécessaires.

07.06.39
deadlock
A situation in which *data processing* is suspended because two or more devices or *concurrent * processes* are each awaiting *resources* assigned to the other(s) or because of other mutual dependencies.

Example: A situation in which a *program* A, with an exclusive lock on record X, asks for a lock on record Y, which is allocated to program B. Likewise, program B is waiting for exclusive control over record X before giving up control over record Y.

07.06.39
interblocage
étreinte fatale
Situation dans laquelle tout *traitement des données* est suspendu parce que plusieurs appareils ou plusieurs *processus * concurrents* attendent chacun des *ressources* affectées à l'un des autres, ou à cause d'une autre dépendance mutuelle.

Exemple: Situation dans laquelle un *programme* A, avec un verrouillage exclusif sur l'enregistrement X, demande un verrouillage sur l'enregistrement Y qui est attribué au programme B. De même, le programme B attend un contrôle exclusif de l'enregistrement X avant de renoncer au contrôle de l'enregistrement Y.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.06.40
lockout
A technique for allocation of *resources* in which shared resources are protected by permitting *access* by only one device or *process* at a time and excluding others.

Example: To prohibit *reading* of *data* while they are being updated.

07.06.40
verrouillage
Technique d'allocation des *ressources* d'un *ordinateur* dans laquelle des ressources partagées sont protégées par le fait qu'on ne permet l'*accès* qu'à un seul appareil ou un seul *processus* à la fois, à l'exclusion de tout autre.

Exemple: Interdiction de *lire* des *données* pendant une mise à jour.

07.06.41
bootstrap
initial program load
IPL (abbreviation)
A short *program* that is permanently *resident* or easily *loaded* into a *computer* and whose *execution* brings a larger program, such as an *operating system* or its *loader*, into *memory*.

07.06.41
amorce
Programme bref, *résidant* permanent ou facile à *charger* dans un *ordinateur*, et dont l'*exécution* a pour effet d'amener en *mémoire* un programme plus gros, tel qu'un *système d'exploitation* ou son *chargeur*.

07.06.42
to bootstrap
To *execute* a *bootstrap*.

07.06.42
amorcer
Exécuter une *amorce*.

07.06.43
bootstrap loader
A short *program* used to *load* a *bootstrap*.

07.06.43
chargeur d'amorce
Programme bref utilisé pour *charger* une *amorce*.

07.06.44
to boot
To initialize a *computer* by *loading* the *operating system* and possibly *clearing* * *memory*.

07.06.44
lancer
Faire démarrer un *ordinateur* en *chargeant* le *système d'exploitation* et éventuellement en *effaçant* la *mémoire*.

07.06.45
exception
A condition that may arise during *execution* of a *program*, that may cause a deviation from the normal *execution sequence*, and for which means exist to define, *raise*, recognize, ignore, or *handle* it.

Examples: "(ON ERROR) condition" in PL/1; *overflow*; range error.

07.06.45
exception
Situation qui peut se produire pendant l'*exécution* d'un *programme*, qui peut provoquer un écart par rapport à la *séquence d'exécution* normale, et pour laquelle il existe des moyens permettant de la définir, de la *déclencher*, de la reconnaître, de la *traiter* ou de ne pas en tenir compte.

Exemples: «(ON ERROR) condition» en PL/I; *dépassement de capacité*; dépassement de limite.

07.06.46
to raise (an exception)
To cause an *exception* to be signaled based upon the occurrence of a specified condition.

07.06.46
déclencher (une exception)
Faire qu'une *exception* soit signalée lors de l'apparition d'une condition spécifiée.

07.06.47
exception handler
A portion of a *program* * *executed* in response to a specific kind of *exception*.

07.06.47
processeur d'exception
gestionnaire d'exception
Partie de *programme* * *exécutée* en réponse à un type particulier d'*exception*.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.06.48
to handle (an exception)
To take direct action as the result of the occurrence of an *exception*.

NOTE - Normally, control is transferred to an *exception handler* that takes action.

07.06.48
traiter (une exception)
gérer (une exception)
Agir immédiatement à la suite d'une *exception*.

NOTE - Normalement, la commande est transférée à un *processeur d'exception* qui agit de manière appropriée.

07.06.49
to propagate (an exception)
To transfer control to the *exception handler* of a prior *calling * module* or *nesting* module due to lack of required *handling* within a given module, or to explicitly *raise* the *exception* again within an exception handler.

07.06.49
propager (une exception)
Transférer la commande à un *processeur d'exception* d'un *module * appelant* antérieur ou d'un module *emboîtant*, par suite du manque de traitement approprié à l'intérieur d'un module donné, ou bien *déclencher* à nouveau, et explicitement, l'*exception* à l'intérieur d'un *processeur d'exception*.

07.06.50
addressing exception
An *exception* that occurs when a *program* calculates an *address* outside the bounds of the space available to it.

07.06.50
exception d'adressage
Exception qui se produit lorsqu'un *programme* calcule une *adresse* située en dehors des limites de l'espace qui est disponible pour ce programme.

07.06.51
data exception
An *exception* that occurs when a *program* attempts to use or *access * data* incorrectly.

07.06.51
exception de donnée
Exception qui se produit lorsqu'un *programme* essaie d'utiliser, ou d'accéder, de façon incorrecte à des *données*.

07.06.52
operation exception
An *exception* that occurs when a *program* encounters an invalid *operation part*.

07.06.52
exception d'opération
Exception qui se produit lorsqu'un *programme* rencontre une *partie opérateur* invalide.

07.06.53
protection exception
An *exception* that occurs when a *program* attempts to *access* a protected area in a *storage device*.

07.06.53
exception de protection
Exception qui se produit lorsqu'un *programme* essaie d'accéder à une zone de *mémoire* protégée.

07.06.54
overflow exception
An *exception* that occurs when the result of an *operation* causes an *overflow*.

07.06.54
exception de dépassement
Exception qui se produit lorsque le résultat d'une *opération* provoque un *dépassement de capacité*.

07.06.55
underflow exception
An *exception* that occurs when the result of an *operation* causes an *arithmetic underflow*.

07.06.55
exception de soupassement
Exception qui se produit lorsque le résultat d'une *opération* provoque un *soupassement de capacité*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.07 Debugging and checking

07.07.01 (01.05.07)
to debug
To detect, to locate, and to eliminate *errors* in *programs*.

07.07.02
debugger
Software designed to assist *debugging*.

07.07.03
to dump
To record or *display* in a format that facilitates analysis, the contents of all or part of a *storage device* at a particular instant.

Example: Dump formats include *internal storage*, such as the contents of *memory* and *general-purpose registers* and *external storage*, such as detailed structures of *data* on *disks* or *magnetic tapes*.

NOTE - Dumping is usually for the purpose of *debugging*.

07.07.04
dump (1)
The process of *dumping*.

07.07.05
dump (2)
datadump
Data that have been *dumped*.

07.07.06
selective dump
A *dump* of designated *storage location* areas only.

07.07.07
change dump
A *dump* of those *storage locations* whose contents have changed during a specified period.

07.07.08
postmortem dump
A *dump* that is produced upon *abnormal termination* of the *execution* of a *program*.

07.07 Débogage et vérification

07.07.01 (01.05.07)
déboguer
mettre au point
Détecter, localiser et éliminer des *erreurs* dans un *programme*.

07.07.02
débogueur
Logiciel permettant le *débogage*.

07.07.03
clicher
vider
Enregistrer ou *afficher* le contenu à un instant donné de tout ou partie d'une *mémoire* sous une forme qui en facilite l'analyse.

Exemple: Le vidage peut concerner d'une part la *mémoire interne*, notamment le contenu de la *mémoire centrale* ou des *registres généraux*, et d'autre part la *mémoire externe*, notamment les structures de *données* enregistrées sur *disque* ou *bandes magnétiques*.

NOTE - Un *clichage* se fait, en général, pour aider au *débogage*.

07.07.04
clichage
vidage
Action de *vider*.

07.07.05
résultat de clichage
données clichées
Données qui ont été vidées.

07.07.06
clichage sélectif
vidage sélectif
Clichage qui ne concerne que certains *emplacements de mémoire*.

07.07.07
clichage après changement
vidage après changement
Clichage des *emplacements de mémoire* qui ont été modifiés au cours d'une certaine période.

07.07.08
clichage d'autopsie
vidage d'autopsie
Clichage produit à la suite de l'arrêt anormal de l'*exécution* d'un *programme*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.07.09
snapshot dump
A copy of all or portions of the *data* contained in *memory* or in a *database* at a particular point in time.

07.07.10
memory dump
A *dump* of the contents of all or part of the *internal storage* of a *computer*.

NOTE - Usually in *binary*, * *octal*, or *hexadecimal* form.

07.07.11
desk checking
A static analysis technique, perhaps including manual simulation of *program * execution*, in which *source code*, test results, or other documentation are visually examined, usually by the person who generated them, to identify *faults*, violations of development standards, or other problems.

NOTE - This entry is a modified version of the entry 20.05.02 in ISO/IEC 2382-20:1990.

07.07.12
playback
A technique in which a history of *execution* of all or part of a *program* is recorded in such a manner that the *input* and *output* can be regenerated under the user's control, perhaps in either the forward or backward direction.

NOTE - Playback is used in *debugging*.

07.07.13
replay
A technique in which the *input data* are captured and can be reintroduced into a *program* in such a manner as to cause *execution* of the program under controlled conditions for analysis.

07.07.14
single-step operation
single-step execution
step-by-step operation
A mode of operation of a *computer* in which a single *instruction*, or part of an instruction, is *executed* in response to an external *signal*.

NOTE - Single-step operation is used in *debugging*.

07.07.09
instantané
Copie de tout ou partie des *données* contenues à un instant précis dans une *mémoire* ou dans une *base de données*.

07.07.10
image mémoire
clichage mémoire
vidage mémoire
Clichage du contenu de tout ou partie de la *mémoire interne* d'un *ordinateur*.

NOTE - Il se fait souvent sous une forme *binaire*, * *octale* ou *hexadécimale*.

07.07.11
contrôle de programmation
vérification pas à pas
Technique d'analyse statique, pouvant comporter une simulation manuelle de l'*exécution* d'un *programme*, qui consiste en l'examen visuel, en principe par la personne qui les a produits, de *codes sources*, de résultats de tests ou autres, pour identifier des *anomalies*, des écarts par rapport aux normes de développement ou tout autre problème.

NOTE - Cet article est une version modifiée de l'article 20.05.02 de la norme ISO/CEI 2382-20:1990.

07.07.12
exécution inversée
Technique consistant à enregistrer l'historique de l'*exécution* de tout ou partie d'un *programme* de telle sorte que les *entrées* et les *sorties* puissent être régénérées sous le contrôle de l'utilisateur, parfois même en allant en avant ou en arrière.

NOTE - On utilise cette technique pour le débogage.

07.07.13
réexécution
Technique consistant à saisir les *données d'entrée* que l'on peut ensuite réintroduire dans un *programme* de façon à provoquer l'*exécution* contrôlée de ce programme dans le but de l'analyser.

07.07.14
exécution pas à pas
Mode de fonctionnement d'un *ordinateur* dans lequel, en réponse à un *signal* externe, on exécute une seule *instruction* ou partie d'instruction.

NOTE - L'exécution pas à pas est utilisée pour le débogage.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.07.15
diagnostic program
A *program* that is designed to detect, locate, and describe *faults* in equipment or *errors* in programs.

07.07.15
programme de diagnostic
Programme qui permet de détecter, de localiser et de décrire des *anomalies* dans les matériels ou des *erreurs* dans les programmes.

07.07.16
trace program
A *program* that produces a *trace*.

07.07.16
programme de trace
programme de jalonnement
Programme qui produit une *trace*.

07.07.17
operation code trap
A specific modification of the *operation part* of a *machine instruction* that causes an *interrupt* when that machine instruction is *executed*.

07.07.17
dérouteur
Modification spécifique de la *partie opérateur* d'une *instruction machine* qui engendre une *interruption* lors de l'*exécution* de cette instruction machine.

07.07.18
checking program
A *diagnostic program* that examines *source programs* or *data* for incorrect syntax, semantics, or lack of conformity to specified requirements.

07.07.18
programme de contrôle
Programme de diagnostic qui analyse des *programmes sources* ou des *données* dans le but d'y trouver une syntaxe ou une sémantique incorrectes ou un défaut de conformité à certaines spécifications.

07.07.19
patch
A direct modification of an *object module,* or a *loaded * program* without *assembling* or *compiling* anew from the *source program*.

07.07.19
retouche
pièce
Modification directe d'un *module objet* ou d'un *programme * chargé*, sans effectuer un nouvel assemblage ou une nouvelle *compilation* du *programme source*.

07.07.20
to patch
To make a *patch*.

07.07.20
rapiécer
Faire une *retouche*.

07.07.21
assertion
A *language construct* specifying a particular status that must exist or a particular condition that must be satisfied at a particular point of a *program* when it will be *executed*.

07.07.21
assertion
Élément de langage qui spécifie l'état particulier qui doit exister ou la condition particulière que l'on doit satisfaire en un certain point de l'*exécution* d'un *programme*.

07.07.22
loop assertion
An *assertion* that has to be verified throughout the *execution* of a *loop*.

07.07.22
assertion de boucle
Assertion qui doit être vérifiée tout au long de l'*exécution* d'une *boucle*.

07.07.23
invariant (adjective)
Pertaining to the property that something does not vary within a specified environment.

07.07.23
invariant
fixe
Qualifie ce qui ne varie pas dans un environnement donné.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---
© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.07.24
loop invariant
A condition that is *invariant* throughout a *loop*.

07.07.24
invariant de boucle
Condition qui est *invariante* tout au long de l'*exécution* d'une *boucle*.

07.07.25
precondition
An *assertion* that pertains to a point immediately preceding, in the *execution sequence,* a specified portion of a *program*.

07.07.25
précondition
postulat d'entrée
Assertion qui doit être vérifiée en un point qui, dans la *séquence d'exécution*, précède immédiatement une partie déterminée du *programme*.

07.07.26
postcondition
An *assertion* that pertains to a point immediately following, in the *execution sequence,* a specified portion of a *program*.

07.07.26
postcondition
Assertion qui doit être vérifiée en un point qui, dans la *séquence d'exécution*, suit immédiatement une partie déterminée du *programme*.

07.07.27
correctness proving
A formal mathematical demonstration that the semantics of a *program* is consistent with the specifications of that program.

07.07.27
démonstration d'exactitude
Démonstration mathématique formelle pour démontrer que la sémantique d'un *programme* est conforme aux spécifications de ce programme.

07.07.28
proof of correctness
A proof that results from applying *correctness proving*.

07.07.28
preuve d'exactitude
preuve de correction
Preuve résultant d'une *démonstration d'exactitude*.

07.07.29
formal specification (in computer programming)
A specification written in a formal notation, often for use in *correctness proving*.

07.07.29
spécification formelle (en programmation des ordinateurs)
Spécification écrite en notation formelle, souvent utilisée pour une *démonstration d'exactitude*.

07.07.30
partial correctness
Correctness proving indicating that a *program's * output * assertions* follow logically from its *input* assertions and processing steps.

07.07.30
correction partielle
exactitude partielle
Démonstration d'exactitude montrant que les *assertions * de sortie* d'un *programme* découlent logiquement de ses assertions *d'entrée* et des étapes de traitement.

07.07.31
total correctness
Correctness proving indicating that a *program's * output * assertions* follow logically from its *input* assertions and processing steps, and that, in addition, the program terminates under all specified input conditions.

07.07.31
correction globale
exactitude complète
Démonstration d'exactitude montrant que non seulement les *assertions * de sortie* d'un *programme* découlent logiquement des assertions *d'entrée* et des étapes de traitement, mais encore que le programme se termine pour toutes les conditions d'entrée spécifiées.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.07.32
error seeding
bug seeding
fault seeding
The process of intentionally adding known *faults* in a *program* for the purpose of monitoring the rate of detection and removal, and estimating the number of unknown faults remaining in the program.

07.07.33
indigenous error
indigenous fault
A *fault* in a *program* that has not been purposely inserted as part of an *error seeding* process.

07.07.34
error control software
Software that monitors a *data processing system* to detect, record, and possibly to correct *errors*.

07.07.35
error prediction
A quantitative statement about the expected number or nature of *errors* in a system or component.

07.07.36
unrecoverable error
An *error* for which *recovery* is impossible without the use of recovery techniques external to the *program*.

07.08 Microprogramming

07.08.01
microinstruction
A directive that specifies one or more of the basic *operations* needed to carry out a *machine instruction* or another self-contained *hardware* function, and that denotes the *operands* belonging to these operations.

NOTE - Microinstructions are the true machine instructions, and *microcode* is used to create a *virtual machine* that appears to have a more *user-friendly* * *instruction set*.

07.08.02
microprogramming
Programming using *microinstructions*.

NOTE - Microprogramming is an alternative to hard-wiring the control *signals* necessary to carry out *machine instructions*.

07.07.32
injection d'anomalies
implantation d'anomalies
Ajout intentionnel, dans un *programme*, d'*anomalies* connues dans le but d'en suivre le taux de détection et de suppression, et d'estimer ainsi le nombre d'anomalies inconnues résiduelles.

07.07.33
anomalie intrinsèque
faute intrinsèque
Dans un *programme*, * *anomalie* qui ne provient pas d'une *injection d'anomalies*.

07.07.34
logiciel de surveillance
Logiciel qui assure la surveillance d'un *système informatique* pour déceler, enregistrer et éventuellement corriger des *erreurs*.

07.07.35
prédiction des erreurs
Évaluation quantitative du nombre et de la nature des *erreurs* dans le fonctionnement d'un système ou d'un composant.

07.07.36
erreur irréparable
erreur non redressable
Erreur pour laquelle la *récupération* n'est possible que par des moyens extérieurs au *programme*.

07.08 Microprogrammation

07.08.01
micro-instruction
Directive spécifiant les *opérations* de base nécessaires pour effectuer une *instruction machine* ou toute autre fonction matérielle autonome, et identifiant les *opérandes* de ces opérations.

NOTE - Les micro-instructions sont les véritables instructions machine, et le *microcode* est utilisé pour créer une *machine virtuelle* qui semble disposer d'un *jeu d'instructions* plus *convivial*.

07.08.02
microprogrammation
Programmation utilisant des *micro-instructions*.

NOTE - La microprogrammation s'oppose au câblage des *signaux* de commande nécessaires pour effectuer une *instruction machine*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.08.03
microprogram
A sequence of *microinstructions* that, together with corresponding *hardware* components, controls the performance of a *machine instruction* or another self-contained hardware function.

07.08.04
microcode
A collection of *microinstructions*, comprising part of, all of, or a set of *microprograms*.

07.08.05
microcode assembler
A *program* that *translates* * *microprograms* from symbolic form into *binary* form.

07.08.06
microoperation
In *microprogramming*, one of the basic *operations* needed to carry out a *machine instruction* or another self-contained *hardware* function.

07.08.07
microprogrammable computer
A *computer* in which *microprograms* can be created or altered by the user.

07.09 Instructions and addresses

07.09.01
instruction
statement (deprecated in this sense)
The specification of an *operation* and the identification of any associated *operands*.

07.09.02
machine instruction
An *instruction* that can be directly *executed* by a *computer*.

NOTE - A machine instruction is an element of a *machine language*.

07.09.03
instruction format
The layout of the constituent parts of an *instruction*.

07.08.03
microprogramme
Séquence de *micro-instructions* qui, associée aux composants matériels correspondants, effectue une *instruction machine* ou une autre fonction matérielle autonome.

07.08.04
microcode
Ensemble de *micro-instructions* comprenant une partie, ou la totalité ou un ensemble de *microprogrammes*.

07.08.05
assembleur de microcode
micro-assembleur
Programme qui *traduit* des *microprogrammes* de forme symbolique en forme *binaire*.

07.08.06
microopération
micro-opération
En *microprogrammation*, chacune des *opérations* de base nécessaires pour effectuer une *instruction machine* ou une autre fonction matérielle autonome.

07.08.07
ordinateur microprogrammable
Ordinateur dans lequel des *microprogrammes* peuvent être créés ou modifiés par l'utilisateur.

07.09 Instructions et adresses

07.09.01
instruction
Spécification d'une *opération* et identification de ses *opérandes*.

07.09.02
instruction machine
Instruction qui peut être directement *exécutée* par un *ordinateur*.

NOTE - Une instruction machine fait partie d'un *langage machine*.

07.09.03
format d'instruction
modèle d'instruction
Disposition des différentes parties d'une *instruction*.

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale
© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

07.09.04
instruction set
instruction repertoire
The complete set of *instructions* recognized by a given *computer* or provided by a given *programming language*.

07.09.04
jeu d'instructions
Ensemble des *instructions* reconnues par un *ordinateur* déterminé ou fournies par un *langage de programmation* donné.

07.09.05
instruction length
The number of *words*, * *bytes*, or *bits* needed to *store* a *machine instruction*.

07.09.05
longueur d'instruction
Nombre de *mots*, de *multiplets* ou de *bits* nécessaires pour *ranger en mémoire* une *instruction machine*.

07.09.06
operation part
operation field
The part of a *machine instruction* or *microinstruction* that specifies the *operation* to be performed.

07.09.06
partie opérateur
partie type d'opération
Partie d'une *instruction machine* ou d'une *micro-instruction* qui spécifie l'*opération* à effectuer.

07.09.07
address
A value that identifies a location.

Examples: A *register* number, the address of a particular part of *storage device,* a device address, a *network* address.

07.09.07
adresse
Valeur identifiant un emplacement.

Exemples: Un numéro de *registre*, l'adresse d'une partie déterminée de *mémoire*, l'adresse d'un dispositif, une adresse *réseau*.

07.09.08
address part
The part of a *machine instruction* or *microinstruction* that specifies the *address* of an *operand*.

07.09.08
partie adresse
zone adresse
Partie d'une *instruction machine* ou d'une *micro-instruction* qui spécifie l'*adresse* d'un *opérande*.

07.09.09
address format
The number and arrangement of elements within an *address*.

Examples: *Page* and offset in a *virtual-address* system; *channel*, device, *sector*, and *record* in *magnetic disk storage*.

07.09.09
format d'adresse
structure de l'adresse
Nombre et disposition des éléments d'une *adresse*.

Exemples: Numéro de *page* et décalage dans un système à *adresses virtuelles*; canal, disque, *secteur* et *enregistrement* dans une *mémoire à disques magnétiques.*

07.09.10
instruction code
computer instruction code
machine code (deprecated in this sense)
The set of *bytes* for representing the permissible different *machine instructions* of a particular *computer*.

07.09.10
code des instructions d'un ordinateur
Ensemble de *multiplets* représentant les diverses *instructions machine* acceptables pour un *ordinateur* donné.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.09.11
operation code
opcode
The *encoded* representation of the *operation part* of a *machine instruction*.

Example: In an *assembly language*, BNZ might be used to designate the *operation* “branch if not zero”, which might be ultimately represented in *machine code* as a specific *bit* pattern.

07.09.11
code opération
Représentation *codée* de la *partie opérateur* d’une *instruction machine*.

Exemple: Dans un *langage d’assemblage*, l'expression BNZ peut être utilisée pour désigner l’*opération* «branchement si non zéro» qui est représentée en *code machine* par une configuration de *bits* particulière.

07.09.12
zero-address instruction
An *instruction* that has no *address part*.

Examples: Certain instructions for a stack machine; a HALT instruction.

07.09.12
instruction sans adresse
Instruction ne contenant pas de *partie adresse*.

Exemples: Certaines instructions dans une machine à pile; une instruction HALTE.

07.09.13
one-address instruction
single-address instruction
An *instruction* that contains one *address part*.

Example: An instruction to *load* the contents of *storage location* A.

07.09.13
instruction à une adresse
Instruction contenant une seule *partie adresse*.

Exemple: Instruction de chargement du contenu d'un *emplacement de mémoire* A.

07.09.14
two-address instruction
An *instruction* that contains two *address parts*.

Example: An instruction to add the contents of *storage location* A to the contents of storage location B.

07.09.14
instruction à deux adresses
Instruction contenant deux *parties adresses*.

Exemple: Instruction pour additionner le contenu de l’*emplacement de mémoire* A au contenu de l’emplacement de mémoire B déterminé.

07.09.15
three-address instruction
An *instruction* that contains three *address parts*.

Example: An instruction to add the contents of *storage locations* A and B, and place the result in storage location C.

07.09.15
instruction à trois adresses
Instruction contenant trois *parties adresses*.

Exemple: Instruction pour additionner les contenus des *emplacements de mémoire* A et B avec rangement du résultat en C.

07.09.16
N-address instruction
An *instruction* that contains *N address parts*, where *N* may be any non-negative *integer*.

07.09.16
instruction à N adresses
Instruction contenant *N parties adresses*, où *N* peut être tout nombre entier non négatif.

07.09.17
one-plus-one address instruction
An *instruction* that contains two *address parts*, the second containing the *address* of the instruction to be *executed* next.

Example: An instruction to *load* the contents of *storage location* A, then execute the instruction in storage location B.

07.09.17
instruction à 1 + 1 adresses
Instruction contenant deux *parties adresses,* la seconde contenant l’*adresse* de l’instruction suivante à *exécuter*.

Exemple: Instruction qui ordonne de *charger* le contenu de l’*emplacement de mémoire* A, puis d’exécuter l’instruction située en B.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.09.18
implicit addressing
implied addressing
A method of *addressing* in which the *operation part* of an *instruction* also denotes the location of one or more of the *operands*.

Example: If a *computer* has only one *accumulator*, an instruction that refers to the accumulator needs no address information describing it.

07.09.18
adressage implicite
Méthode d'*adressage* selon laquelle la *partie opérateur* d'une *instruction* indique aussi l'emplacement d'un ou plusieurs *opérandes*.

Exemple: Si un *ordinateur* n'a qu'un *accumulateur*, une instruction concernant l'accumulateur n'a pas besoin d'autre information pour le décrire.

07.09.19
one-ahead addressing
A method of *implicit addressing* in which the *operands* for an *instruction* are understood to be in the *storage locations* following the locations of the operands used for the last instruction *executed*.

07.09.19
adressage à progression automatique
Méthode *d'adressage implicite* selon laquelle les *opérandes* d'une *instruction* sont supposés se trouver aux emplacements de mémoire suivant ceux des opérandes utilisés pour la dernière instruction *exécutée*.

07.09.20
repetitive addressing
A method of *implicit addressing* in which the *operation* of an *instruction* is understood to address the *operands* of the last instruction *executed*.

07.09.20
adressage sous-entendu
adressage répétitif
Méthode *d'adressage implicite* selon laquelle une *instruction* utilise les mêmes *opérandes* que la dernière instruction *exécutée*.

07.09.21
direct instruction
immediate instruction
An *instruction* that contains the value of an *operand* rather than its *address*.

07.09.21
instruction à opérande immédiat
Instruction qui contient la valeur d'un *opérande* plutôt que son *adresse*.

07.09.22
immediate operand
An *operand* whose value rather than its *address* is contained in an *instruction*.

07.09.22
opérande immédiat
Opérande dont la valeur et non l'*adresse* est contenue dans une *instruction*.

07.09.23
immediate data
Data contained in an *instruction*.

07.09.23
donnée immédiate
Donnée contenue dans une *instruction*.

07.09.24
indirect instruction
An *instruction* that contains an *indirect address*.

07.09.24
instruction indirecte
Instruction qui contient une *adresse indirecte*.

07.09.25
no-op
no-operation instruction
An *instruction* whose *execution* causes the *computer* to perform no other *operation* other than to proceed to the next instruction to be *executed*.

07.09.25
instruction ineffective
Instruction qui donne l'ordre à l'*ordinateur* de ne pas faire d'autre *opération* que de traiter l'instruction qui suit immédiatement.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.09.26
privileged instruction
An *instruction* that can be *executed* only in a specific mode.

07.09.26
instruction privilégiée
Instruction qui ne peut être *exécutée* que dans un mode particulier.

07.09.27
jump instruction
An *instruction* that specifies a *jump*.

07.09.27
instruction de saut
Instruction qui spécifie un *saut*.

07.09.28
unconditional jump instruction
A *jump instruction* that specifies a mandatory *jump*.

07.09.28
instruction de saut inconditionnel
Instruction de saut qui spécifie un *saut* obligatoire.

07.09.29
conditional jump instruction
A *jump instruction* that specifies a condition for the *jump*.

07.09.29
instruction de saut conditionnel
Instruction de saut qui spécifie une condition pour le *saut*.

07.09.30
calling sequence
A sequence of *instructions* that causes the *execution* of a *subprogram*, provides it, if necessary, with *data* to be processed, and that controls the delivery of results (if any) and the *return* to the *calling * program*.

07.09.30
séquence d'appel
Séquence d'*instructions* qui provoque l'*exécution* d'un *sous-programme,* lui fournit, si nécessaire, les *données* à traiter et contrôle la sortie des résultats éventuels et le *retour* au *programme * appelant*.

07.09.31
address space
The set of *addresses* that can be used by a particular *program* or *functional unit*.

NOTE - The address space may include *virtual addresses*.

07.09.31
espace adresse
espace d'adressage
Ensemble des *adresses* qui peuvent être utilisées par un *programme* déterminé ou une *unité fonctionnelle*.

NOTE - L'espace adresse peut inclure des *adresses virtuelles*.

07.09.32
symbolic address
An *identifier* that represents an *address*.

07.09.32
adresse symbolique
Identificateur qui représente une *adresse*.

07.09.33
direct address
An *address* that identifies a location without reference to a *storage location* containing another address.

NOTE - The location may be a storage location or a device.

07.09.33
adresse directe
Adresse qui identifie un emplacement sans recourir à un *emplacement de mémoire* contenant une autre adresse.

NOTE - L'emplacement peut être un emplacement de mémoire ou un dispositif.

07.09.34
base address
An *address* used as the origin in the calculation of addresses.

07.09.34
adresse de base
Adresse utilisée comme point de départ pour le calcul des adresses.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.09.35
absolute address
A *direct address* that identifies a location without reference to a *base address*.

NOTE - An absolute address may itself be a base address.

07.09.36
relative address
A *direct address* that identifies a location by means of its displacement from a *base address*.

07.09.37
indirect address
multilevel address
An *address* that identifies the *storage location* of another address.

NOTE - The designated storage location may contain the address of the desired *operand* or another indirect address; this chain of addresses eventually leads to the operand.

07.09.38
relocatable address
An *address* that needs to be adjusted when *data* to which it refers are *relocated* or the *program* containing that address is relocated.

07.09.39
generated address
An *address* that has been calculated during the *execution* of a *program*.

07.09.40
address modification
Any *arithmetic operation*, * *logic operation*, or syntactic *operation* performed on an *address*.

07.09.41
effective address
The *address* that results from performing any required indexing, indirect addressing, or other *address modification* on a specified address.

NOTE - If the specified address requires no address modification, it is also the effective address.

07.09.42
virtual address
In a *virtual storage* system, the *address* assigned to a *storage location* in *external storage* to allow that location to be *accessed* as though it were part of *main storage*.

07.09.35
adresse absolue
Adresse directe qui identifie un emplacement sans utiliser d'*adresse de base*.

NOTE - Une adresse absolue peut être elle-même une adresse de base.

07.09.36
adresse relative
Adresse directe qui identifie un emplacement au moyen de son écart par rapport à une *adresse de base*.

07.09.37
adresse indirecte
Adresse qui identifie l'*emplacement de mémoire* d'une autre adresse.

NOTE - L'emplacement de mémoire désigné peut contenir l'adresse de l'*opérande* souhaité ou une autre adresse indirecte; cette chaîne d'adresses conduit finalement à l'opérande.

07.09.38
adresse translatable
adresse relogeable
Adresse qui devra être adaptée lorsque les *données* auxquelles elle se réfère, ou le *programme* qui la contient, seront *translatés*.

07.09.39
adresse calculée
Adresse évaluée pendant *l'exécution* d'un *programme*.

07.09.40
modification d'adresse
Toute *opération arithmétique*, * *opération logique* ou *opération* syntaxique réalisée sur une *adresse*.

07.09.41
adresse effective
Adresse qui résulte de l'exécution d'une indexation, d'un adressage indirect ou de toute autre *modification d'adresse* sur une adresse particulière.

NOTE - Si l'adresse particulière ne nécessite pas de modification d'adresse, elle est aussi l'adresse effective.

07.09.42
adresse virtuelle
Dans un système à *mémoire virtuelle*, adresse affectée à un *emplacement de mémoire* dans une *mémoire externe* pour en permettre l'*accès* comme s'il faisait partie d'une *mémoire centrale*.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.09.43
real address
The *address* of a *storage location* in the *main storage* part of a *virtual storage* system.

07.09.44
index (in programming)
An *integer* that identifies the position of a *data* item in a *sequence* of data items.

07.09.45
indexed address
An *address* that is to be modified by the contents of one or more *index registers*.

07.09.46
self-relative address
An *address* that must be added to the address of the *instruction* in which it appears to obtain the address of the *storage location* to be *accessed*.

07.09.47
structure chart
hierarchy chart
A diagram that identifies the *modules*, activities, or other entities in a system or *program* and shows how larger or more general entities break down into smaller, more specific entities.

NOTES
1. The result is not necessarily the same as that shown in a *call graph*.
2. See Figure 1.

07.09.48
call graph
call tree
A diagram that identifies the *modules* in a system or *program* and shows which modules *call* one another.

NOTES
1. The result is not necessarily the same as that shown in a *structure chart*.
2. See Figure 2.

07.09.49
control flow diagram
control flow graph
A diagram that depicts the set of all possible *sequences* in which *operations* may be performed during the *execution* of a *program*.

07.09.43
adresse réelle
Adresse d'un *emplacement de mémoire* dans la *mémoire centrale* d'un système à *mémoire virtuelle*.

07.09.44
index (en programmation)
Nombre entier qui identifie la position d'une *donnée* dans une *séquence* de données.

07.09.45
adresse indexée
Adresse qui doit être modifiée par le contenu d'un ou plusieurs *registres d'index*.

07.09.46
adresse autorelative
adresse différentielle
Adresse qu'il faut ajouter à celle de l'*instruction* dans laquelle elle apparaît pour obtenir l'adresse de l'*emplacement de mémoire* concerné.

07.09.47
organigramme hiérarchique
Diagramme qui identifie les *modules*, les mouvements, ou les autres entités dans un système ou un *programme* et montre comment des entités générales et importantes se décomposent en entités plus spécifiques et plus petites.

NOTES
1. Le résultat n'est pas nécessairement le même que dans un *graphe d'appel*.
2. Voir Figure 1.

07.09.48
graphe d'appel
arbre d'appel
Dans un système ou un *programme,* diagramme qui identifie les *modules* et présente ceux d'entre eux qui peuvent mutuellement s'*appeler*.

NOTES
1. Le résultat n'est pas nécessairement le même que dans un *organigramme hiérarchique*.
2. Voir Figure 2.

07.09.49
diagramme de contrôle
graphe de contrôle
Diagramme représentant toutes les *séquences* possibles dans lesquelles les *opérations* peuvent être effectuées pendant l'*exécution* d'un *programme*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.09.50
box diagram
Chapin chart
Nassi-Shneiderman chart
A *control flow diagram* consisting of *sequenced* and *nested* boxes that represent sequential steps, repetition, and *conditional statements*.

NOTE - See Figure 3.

07.09.51
data flow diagram
data flowchart
data flow graph
A diagram that depicts *data sources*, * *data sinks*, * *data * storage*, and *processes* performed on *data* as *nodes*, and logical flow of data as links between the nodes.

NOTE - See Figure 4.

07.09.52
bubble chart
A diagram in which entities are depicted with circles (bubbles) and relationships are represented by links drawn between the circles.

NOTE - See Figure 5.

07.09.53
input-process-output chart
IPO chart
A diagram of a *software* system or *module*, consisting of a rectangle on the left listing *inputs*, a rectangle in the center listing processing steps, a rectangle on the right listing *outputs*, and arrows connecting inputs to processing steps and processing steps to outputs.

NOTE - See Figure 6.

07.09.54
state transition diagram
state diagram
A diagram that depicts the state that a system or component can assume, and shows the events or circumstances that cause or result from a change from one state to another.

NOTE - See Figure 7.

07.10 Concurrent processes

07.10.01
task state
One of the conditions in which a *task* can be during its lifetime.

07.09.50
diagramme à pavés
Diagramme de contrôle constitué de pavés en séquence et *emboîtés* représentant des étapes séquentielles, des répétitions et des *instructions conditionnelles*.

NOTE - Voir Figure 3.

07.09.51
diagramme de flux de données
Diagramme qui représente les *sources de données*, les *collecteurs de données*, le *stockage* des *données* et les traitements sur les données sous forme de *nœuds*, et qui représente les flots logiques de données sous forme d'arcs reliant ces nœuds.

NOTE - Voir Figure 4.

07.09.52
diagramme à bulles
Diagramme dans lequel les entités sont représentées sous forme de bulles reliées entre elles par des arcs représentant leurs relations.

NOTE - Voir Figure 5.

07.09.53
diagramme d'entrée-sortie
Dans un *programme* ou un *module*, diagramme composé d'un rectangle à gauche listant les entrées, d'un rectangle au centre listant les phases de traitement, d'un rectangle à droite listant les *sorties*, et de flèches reliant les entrées aux phases de traitement et les phases de traitement aux sorties.

NOTE - Voir Figure 6.

07.09.54
diagramme des transitions d'état
Diagramme qui représente l'état que peut prendre un système ou un composant et montre ce que provoque le changement d'un état en un autre ou ce qui résulte de ce changement.

NOTE - Voir Figure 7.

07.10 Processus concurrents

07.10.01
état de tâche
Une des conditions dans lesquelles une *tâche* peut se trouver pendant sa durée de vie.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.10.02
activation (in computer programming)
The establishment of an *activation record*.

07.10.03
elaboration
The process by which a *declaration* achieves its effect prior to *execution*, such as resolution of references, *data type* checking, or storage allocation.

07.10.04
executable (qualifier)
Pertaining to the *task state* in which a *task* exists after *activation* and before it is *completed*.

NOTES
1. An executable task is either *ready*, * *running*, or *blocked*.
2. See Figure 7.
3. The term used in Ada is “callable”.

07.10.05
blocked (qualifier)
Pertaining to the *task state* of an *executable* * *task* in which the task is *delayed* or waiting for an event.

NOTE - See Figure 7.

07.10.06
ready (qualifier)
Pertaining to the *task state* of an *executable* * *task* in which the task is waiting for processing and is not *blocked*.

NOTE - See Figure 7.

07.10.07
running (qualifier)
Pertaining to the *task state* of an *executable* * *task* in which the task is currently assigned to a *processor*.

NOTE - See Figure 7.

07.10.08
delayed (qualifier)
Pertaining to the *task state* of an *executable* * *task* that is *blocked* by a *delay statement*.

NOTE - See Figure 7.

07.10.02
activation
Établissement d’un *article d’activation*.

07.10.03
élaboration
Processus par lequel une *déclaration* réalise son but avant l'*exécution*, tel que la résolution de références, la vérification du *type de données*, ou l'affectation de mémoire.

07.10.04
exécutable (qualificatif)
Relatif à l'*état de tâche* dans lequel se trouve une *tâche* après son *activation* et avant qu'elle ne soit *finie*.

NOTES
1. Une tâche exécutable est soit *prête*, soit *en cours*, soit *bloquée*.
2. Voir Figure 7.
3. Le terme utilisé en Ada est «appelable».

07.10.05
bloqué (qualificatif)
Relatif à l'*état de tâche* d'une *tâche* * *exécutable*, dans lequel la tâche est *retardée* ou en attente d'un événement.

NOTE - Voir Figure 7.

07.10.06
prêt (qualificatif)
Relatif à l'*état de tâche* d'une *tâche* * *exécutable*, dans lequel la tâche est en attente de traitement et non *bloquée*.

NOTE - Voir Figure 7.

07.10.07
en cours (qualificatif)
Relatif à l'*état de tâche* d'une *tâche* * *exécutable* qui est actuellement affectée à un *processeur*.

NOTE - Voir Figure 7.

07.10.08
retardé (qualificatif)
Relatif à l'*état de tâche* d'une *tâche* * *exécutable* qui est *bloquée* par une *instruction d'attente*.

NOTE - Voir Figure 7.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.10.09
completed (qualifier)
Pertaining to the *task state* of a *task* that is finished, all events dependent on that task having been resolved.

NOTES
1. In Ada, an *exception* * *raised* during *activation* would be such an unusual event causing a task to be completed.
2. See Figure 7.

07.10.09
fini (qualificatif)
Relatif à l'*état de tâche* d'une *tâche* qui est achevée et dont tous les événements qui en dépendent ont été résolus.

NOTES
1. Dans Ada, une *exception* * *déclenchée* durant l'*activation* d'une tâche serait un événement inhabituel qui entraînerait la fin de la tâche.
2. Voir Figure 7.

07.10.10
terminated (qualifier)
Pertaining to the *task state* of a *task* that is *completed*, all events dependent on that task having been resolved and its *activation record* being released.

NOTE - See Figure 7.

07.10.10
terminé (qualificatif)
Relatif à l'*état de tâche* d'une *tâche* qui est *finie*, dont tous les événements qui en dépendent ont été résolus, et dont l'*article d'activation* est libéré.

NOTE - Voir Figure 7.

07.10.11
master task
A *module* of a *program* whose *execution* creates a *task*.

07.10.11
tâche maître
Dans un *programme*, * *module* dont l'*exécution* crée une *tâche*.

07.10.12
task entry
A place in a *task* that provides an interface for a *calling* * *module*.

07.10.12
point d'entrée d'une tâche
Endroit dans une *tâche* qui offre une interface pour un *module* * *appelant*.

07.10.13
guard
A *conditional expression* used to determine the open or closed nature of an alternative in a *selective wait statement*.

07.10.13
sentinelle
Expression conditionnelle utilisée pour déterminer la nature ouverte ou fermée d'une alternative dans une *instruction d'attente sélective*.

07.10.14
open guard
A *guard* whose condition evaluates to TRUE.

07.10.14
sentinelle ouverte
Sentinelle dont la condition s'évalue à VRAI.

07.10.15
closed guard
A *guard* whose condition evaluates to FALSE.

07.10.15
sentinelle fermée
Sentinelle dont la condition s'évalue à FAUX.

07.10.16
thread
A *process* within another process that uses the *resources* of the latter process.

07.10.16
fil
Processus inclus dans un autre processus et qui utilise les *ressources* de cet autre processus.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.11 Support environments

07.11.01
stub
A substitute component that is used temporarily in a *program* so that progress can be made.

Example: In *compilation* or testing, a stub is used until the actual component becomes available.

07.11.02
scaffolding
Programs and *data* designed to support *software* development and testing, but not intended to be included in the final product.

Examples: Dummy *routines* or *files*, test case generators, software monitors, *stubs*.

07.11.03
programming system
In a *programming environment,* the *programming languages* and *software tools* required for the development and use of *programs* expressed in these programming languages.

07.11.04
program library
An organized collection of *programs*, or parts of programs, and possibly information pertaining to their use.

NOTE - A program library is often called according to the characteristic of its elements, for example, a *procedure* library, a *source program* library.

07.11.05
software library
A controlled collection of *software* and related documentation designed to aid in software development, use, or maintenance.

07.11.06
system library
A *software library* that is *resident* in a *data processing system* and that can be *accessed* for use or incorporated into other *programs* by reference.

Example: A *macro library*.

07.11 Environnements de support

07.11.01
élément de remplacement
module de remplacement
Élément de substitution qui est employé de manière temporaire dans un *programme* pour permettre de progresser dans le développement de ce programme.

Exemple: Pendant la *compilation* ou le test, un élément de remplacement est utilisé jusqu'à ce qu'un élément réel soit disponible.

07.11.02
échafaudage
Programmes et *données* conçus pour soutenir le développement et les tests d'un *logiciel*, mais qui ne sont pas destinés à être inclus dans le produit final.

Exemples: Des *routines* ou des *fichiers* factices, des générateurs de cas de test, des moniteurs de logiciel, des *éléments de remplacement*.

07.11.03
système de programmation
Dans un *environnement de programmation*, ensemble des *langages de programmation* et des *outils logiciels* nécessaires au développement et à l'utilisation de *programmes* écrits dans ces langages de programmation.

07.11.04
bibliothèque de programmes
programmathèque
Collection organisée de *programmes* ou de parties de programmes associés éventuellement à des informations relatives à leur utilisation.

NOTE - Une bibliothèque de programmes est souvent désignée en fonction des caractéristiques de ses éléments, par exemple une bibliothèque de *procédures*, une bibliothèque de *programmes sources*.

07.11.05
bibliothèque de logiciels
Collection contrôlée de *logiciels* et documentation associée, conçue pour aider au développement, à l'utilisation et à la maintenance du logiciel.

07.11.06
bibliothèque système
Bibliothèque de logiciels * *résidant* dans un *système informatique* et à laquelle on peut avoir accès pour l'utiliser ou pour l'incorporer par référence dans d'autres *programmes*.

Exemple: Une *bibliothèque de macros*.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.11.07
operating environment
The external surroundings of a *program* existing or expected to exist during its *execution*.

07.11.08
batch-processing environment
An *operating environment* in which *input data* are collected and processed in groups, rather than being processed as each input arrives.

07.11.09
interactive environment
An *operating environment* in which a *program* during its *execution* responds to each user and in which the user has the perception of directly influencing *operations* during the *process*.

07.11.10
real-time environment
An *operating environment* that supports the *execution* of *real-time * programs*.

07.11.11
utility program
A *program* that provides general, frequently needed services for *computer* users and service personnel.

Examples: A *diagnostic program*; a *trace program*; a *sort* program.

07.11.12
utility routine
A *routine* that provides general, frequently needed services for *computer* users and service personnel.

Example: An *input routine*.

07.12 Goals and principles

07.12.01
modifiability
A measure of the ease with which changes can be made to a *program*.

07.12.02
understandability
A measure of the ease with which a person may read a *program* and of the ease of isolation of the *data structures* or *data objects* and *algorithms* in the solution that map to the real-world *data* and algorithms.

07.11.07
environnement opérationnel
Environnement extérieur d'un *programme*, existant, ou dont l'existence est attendue, durant son *exécution*.

07.11.08
environnement de traitement par lots
Environnement opérationnel dans lequel des *données d'entrée* sont rassemblées et traitées en groupes plutôt que d'être traitées au fur et à mesure des arrivées.

07.11.09
environnement interactif
Environnement opérationnel dans lequel un *programme*, durant son *exécution*, réagit à chaque utilisateur et dans lequel l'utilisateur a la perception qu'il influence directement les opérations pendant le traitement.

07.11.10
environnement temps réel
Environnement opérationnel qui permet l'*exécution* de *programmes * en temps réel*.

07.11.11
programme de service
Programme qui fournit des services généraux, d'usage fréquent, pour les utilisateurs d'*ordinateurs* et le personnel informatique.

Exemples: Un *programme de diagnostic*, un *programme de trace*, un programme de *tri*.

07.11.12
routine de service
Routine qui fournit des services généraux, d'usage fréquent, pour les utilisateurs d'*ordinateurs* et le personnel informatique.

Exemple: Une *routine d'entrée*.

07.12 Buts et principes

07.12.01
modifiabilité
Mesure de la facilité avec laquelle des modifications peuvent être apportées à un *programme*.

07.12.02
intelligibilité
Mesure de la facilité avec laquelle une personne peut lire un *programme* et de la facilité avec laquelle on peut identifier les *structures de données* ou les *objets de données* et les *algorithmes* dans la solution qui associe au monde réel les *données* et les algorithmes.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.12.03
modularity
A measure of the extent to which a *program* is composed of *modules,* such that a change to one module has minimal impact on other modules.

07.12.04
cohesion
module strength
The manner and degree to which the activities of a single *module* are related to one another.

NOTES
1. Strong cohesion implies extensive relationships between activities of the module.
2. Kinds of cohesion may be ranked from strong to weak as follows:
functional cohesion
informational cohesion
communicational cohesion
temporal cohesion
logical cohesion
coincidental cohesion
3. Contrast with *coupling*.

07.12.05
functional cohesion
Cohesion in which the activities of a *module* all contribute to the performance of a single specified objective.

07.12.06
informational cohesion
Cohesion in which the activities of a *module* are performed on a common *data structure* but use independant *entry points* and *code*.

07.12.07
communicational cohesion
Cohesion in which the activities of a *module* use the same *input data* or contribute to producing the same *output data*.

07.12.08
temporal cohesion
Cohesion in which the activities of a *module* are all required at a particular time.

Example: A module that contains all the initializations of a *program*.

07.12.09
logical cohesion
Cohesion in which the activities of a *module* are logically similar.

Example: The processing of *data* from different *input* media in one module.

07.12.03
modularité
Mesure de la façon dont un *programme* est composé de *modules,* de telle sorte qu'une modification apportée à un module a un effet minimal sur les autres modules.

07.12.04
cohésion
Manière dont les activités d'un *module* unique sont en relation les unes avec les autres, et degré auquel elles sont en relation.

NOTES
1. Une cohésion forte signifie une interrelation étroite entre les activités du module.
2. Les différents types de cohésion peuvent être classés de fort à faible comme suit:
cohésion fonctionnelle
cohésion informationnelle
cohésion communicationnelle
cohésion temporelle
cohésion logique
cohésion accidentelle
3. Cohésion s'oppose à *couplage*.

07.12.05
cohésion fonctionnelle
Cohésion selon laquelle les activités d'un *module* contribuent toutes à remplir un objectif défini et unique.

07.12.06
cohésion informationnelle
Cohésion selon laquelle les activités d'un *module* sont appliquées à une *structure de données* unique mais utilisent des *points d'entrée* et des *codes* indépendants.

07.12.07
cohésion communicationnelle
Cohésion selon laquelle les activités d'un *module* utilisent les mêmes *données d'entrée* ou contribuent à produire les mêmes *données de sortie*.

07.12.08
cohésion temporelle
Cohésion selon laquelle les activités d'un *module* sont toutes nécessaires à un moment donné.

Exemple: Module qui contient toutes les initialisations d'un *programme*.

07.12.09
cohésion logique
Cohésion selon laquelle les activités d'un *module* sont logiquement semblables.

Exemple: Le traitement, dans un même module, de *données* provenant de différents supports *d'entrée*.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.12.10
coincidental cohesion
Cohesion in which the activities of a *module* have no functional relationship to one another.

07.12.11
procedural cohesion
Cohesion in which the activities of a *module* all contribute to a given *procedure*, such as an *iteration* or decision process.

07.12.12
sequential cohesion
Cohesion in which the result of one activity of a *module* serves as an *operand* for another subsequent activity performed by the same module.

07.12.13
coupling
Interconnection or interdependence of different *modules*.

NOTES
1. Loose coupling implies little or no interconnection or interdependence.
2. Kinds of coupling may be ranked from loose to tight as follows:
no coupling
data coupling
control coupling
external coupling
common-environment coupling
content coupling
3. Contrast with *cohesion*.

07.12.14
data coupling
Coupling in which *data* are shared between *modules*.

07.12.15
control coupling
Coupling in which one *module* passes *data* to another module for the explicit purpose of influencing the operation of the latter module.

07.12.16
external coupling
Coupling in which the coupling of *variables* can be controlled by limiting it to those variables that are formally declared to be external.

NOTE - PL/1 is one of the *programming languages* with this capability.

07.12.10
cohésion accidentelle
Cohésion selon laquelle les activités d'un *module* n'ont pas de relation fonctionnelle entre elles.

07.12.11
cohésion procédurale
Cohésion selon laquelle les activités d'un *module* contribuent toutes à une *procédure* déterminée, comme une *itération* ou un processus de décision.

07.12.12
cohésion séquentielle
Cohésion selon laquelle le résultat d'une activité d'un *module* sert d'*opérande* pour une autre activité accomplie ultérieurement par le même module.

07.12.13
couplage
Interconnexion ou interdépendance de différents *modules* d'un *programme*.

NOTES
1. Un couplage lâche signifie peu ou pas d'interconnexion ou d'interdépendance.
2. Les types de couplage peuvent être classés du plus lâche au plus étroit comme suit:
absence de couplage
couplage de données
couplage de commande
couplage externe
couplage d'environnement commun
couplage de contenu
3. Couplage s'oppose à *cohésion*.

07.12.14
couplage de données
Couplage par lequel des *données* sont partagées entre des *modules*.

07.12.15
couplage de commande
Couplage par lequel un *module* transmet des *données* à un autre module dans le but explicite d'influer sur le fonctionnement de cet autre module.

07.12. 16
couplage externe
Couplage par lequel le couplage de *variables* peut être contrôlé en le limitant aux variables qui sont formellement déclarées comme externes.

NOTE - PL/I est un des *langages de programmation* qui ont cette faculté.

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

07.12.17
common-environment coupling
common coupling
Coupling in which *modules* * *access* common *data*.

07.12.17
couplage d'environnement commun
Couplage par lequel des *modules* ont *accès* à des *données* communes.

07.12.18
content coupling
Coupling in which one *module* refers to or changes the *code* of another module.

07.12.18
couplage de contenu
Couplage par lequel un *module* fait référence au *code* d'un autre module ou le modifie.

07.12.19
fan-in
The number of *modules* controlling a particular module.

NOTE - A high fan-in value suggests that *coupling* is high, because it is a measure of module dependencies.

07.12.19
entrance
Nombre de *modules* commandant un module donné.

NOTE - Une valeur d'entrance élevée suggère que le *couplage* est important, car c'est une mesure des dépendances du module.

07.12.20
fan-out
The number of *modules* controlled by a module.

NOTE - A high fan-out value suggests that the complexity of the *calling* module may be high because of the complexity of the logic required to control and coordinate the subordinate components.

07.12.20
sortance
Nombre de *modules* commandés par un module.

NOTE - Une valeur de sortance élevée suggère que la complexité du module *appelant* peut être élevée en raison de la complexité de la logique nécessaire pour commander et coordonner les composants subordonnés.

07.12.21
localization
The principle applied to a set of *modules* which have the qualities of strong *cohesion* and loose *coupling*.

07.12.21
localisation
Principe appliqué à un ensemble de *modules* qui ont une *cohésion* forte et un *couplage* lâche.

07.12.22
confirmability
A measure of the extent to which a *program* is designed and structured in such a manner that all of its parts can be readily tested.

07.12.22
testabilité
Mesure de la manière dont un *programme* est conçu et structuré de façon que toutes ses parties puissent être facilement testées.

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Not for Resale

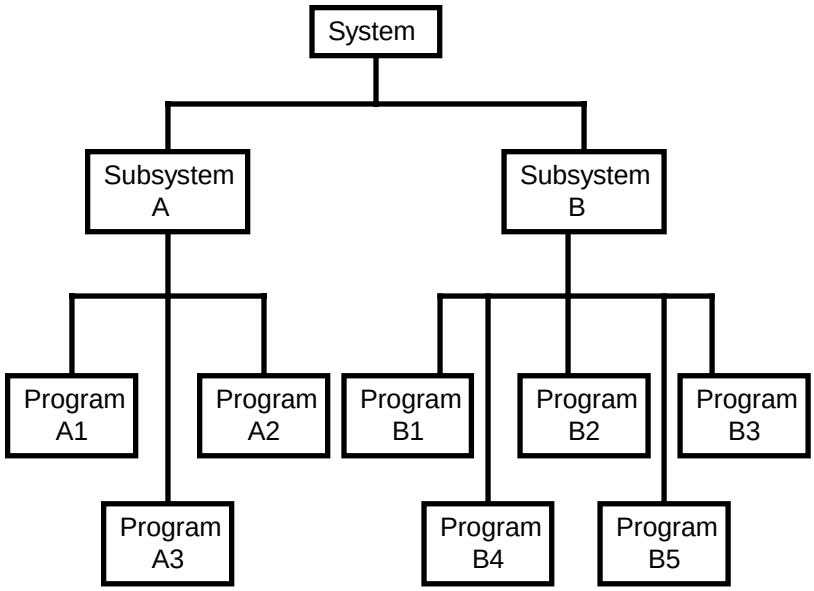

Figure 1 — An example of a structure chart

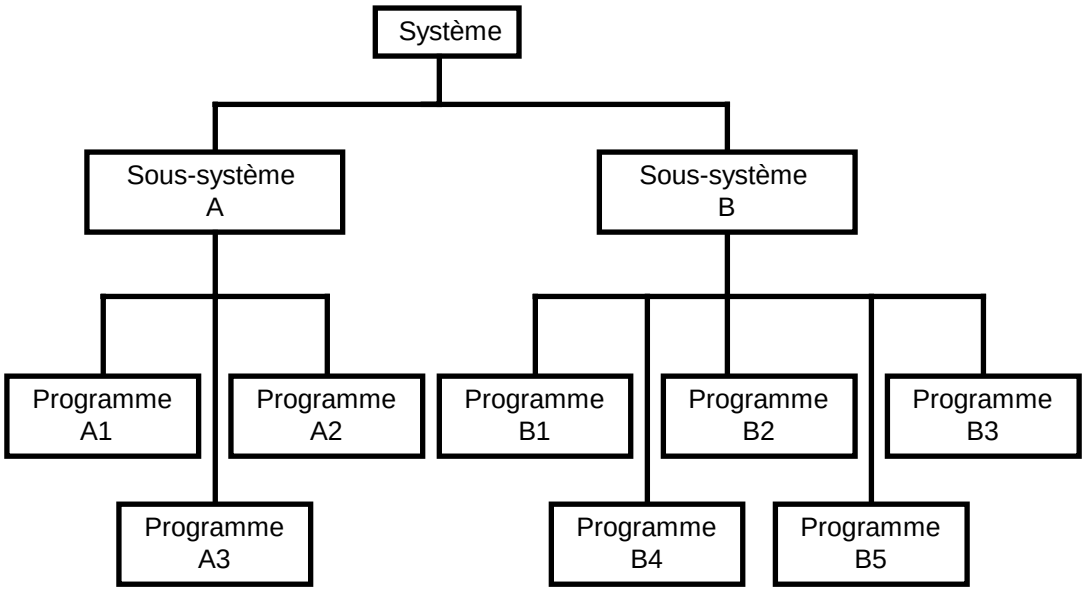

Figure 1 — Exemple d'organigramme hiérarchique

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

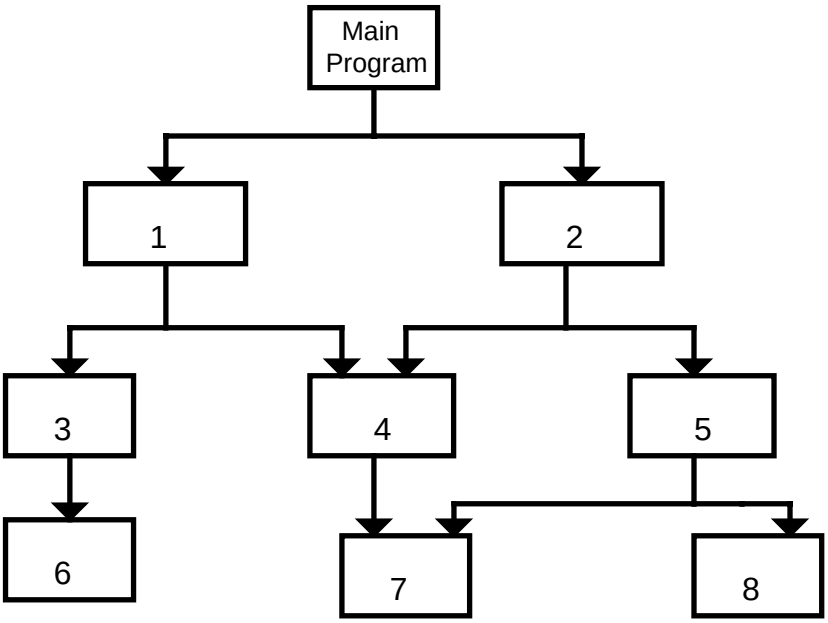

Figure 2 — An example of a call graph

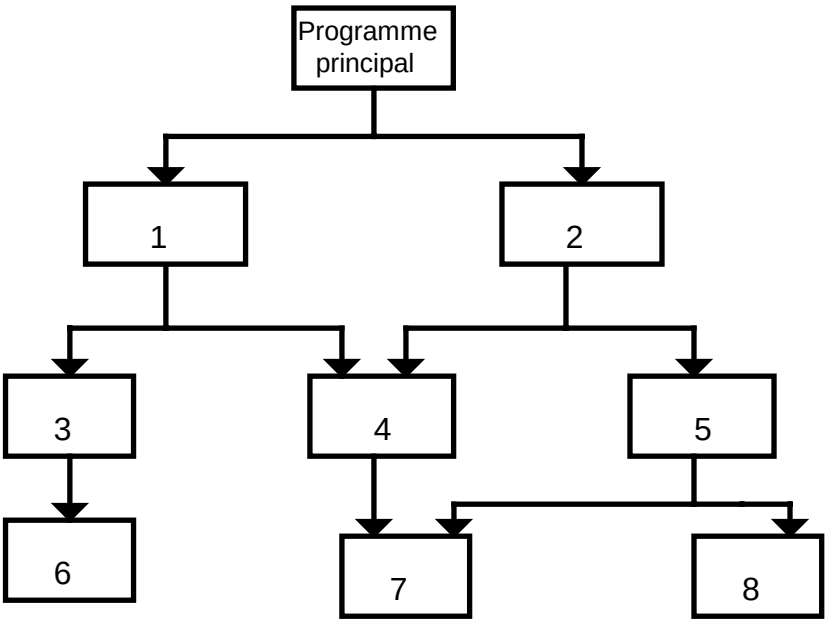

Figure 2 — Exemple de graphe d'appel

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

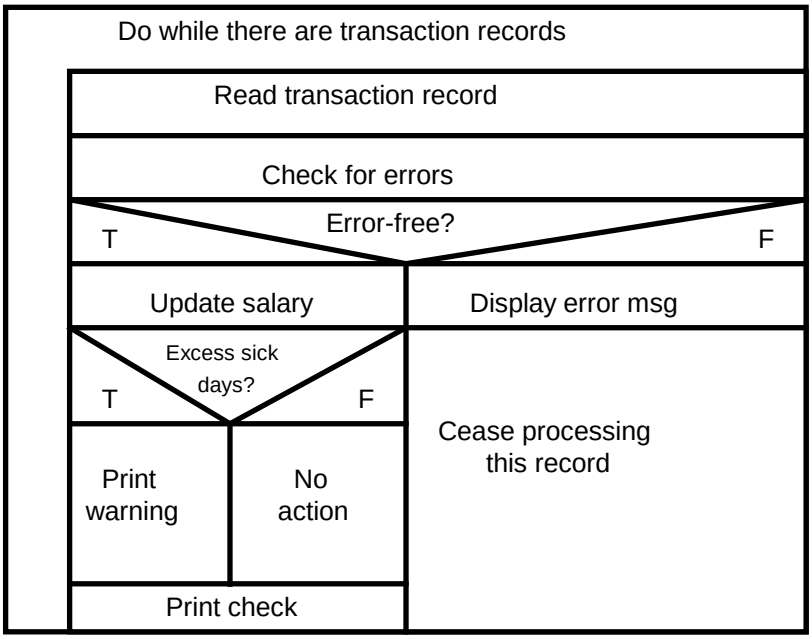

Figure 3 — An example of a box diagram

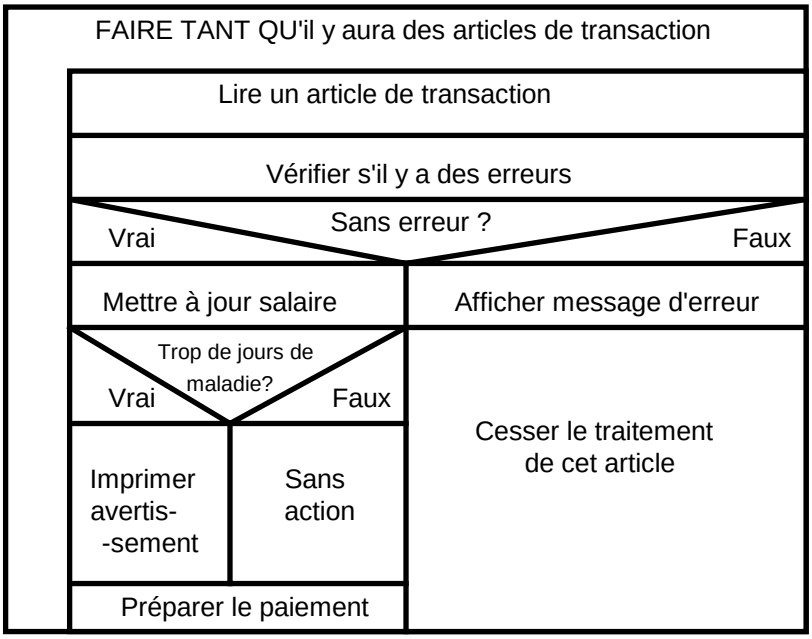

Figure 3 — Exemple de diagramme à pavés

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

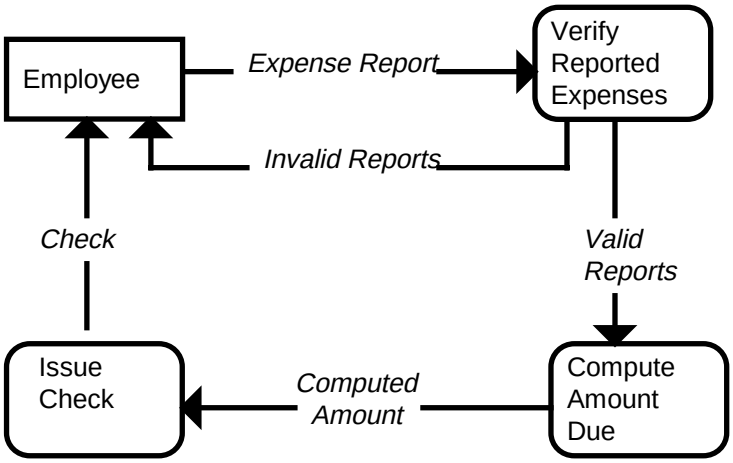

Figure 4 — An example of a data flow diagram

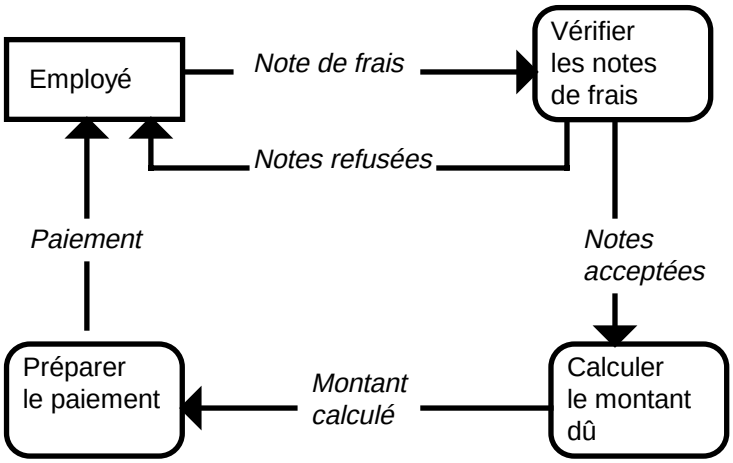

Figure 4 — Exemple de diagramme de flux de données

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Not for Resale

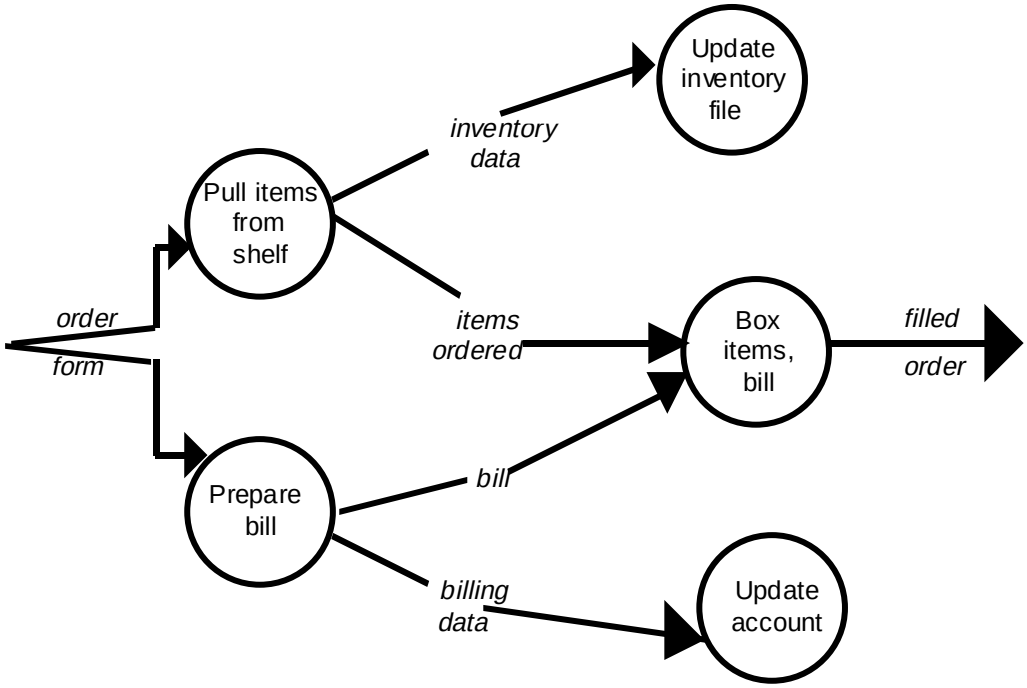

Figure 5 — An example of a bubble chart

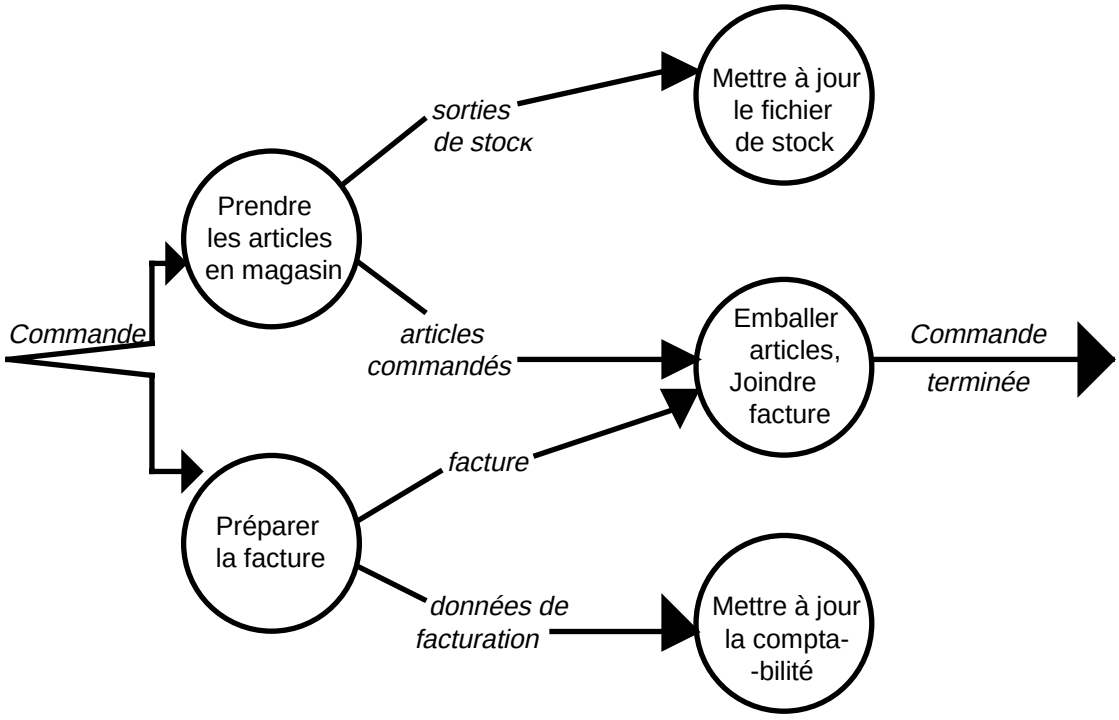

Figure 5 — Exemple de diagramme à bulles

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

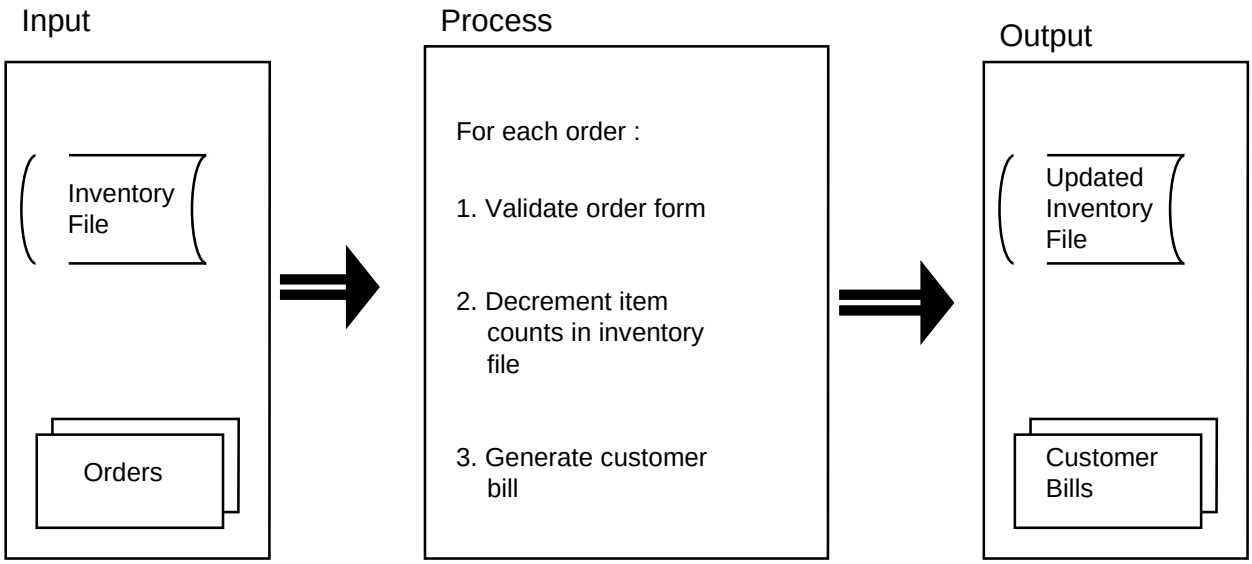

Figure 6 — An example of an input-process-output chart

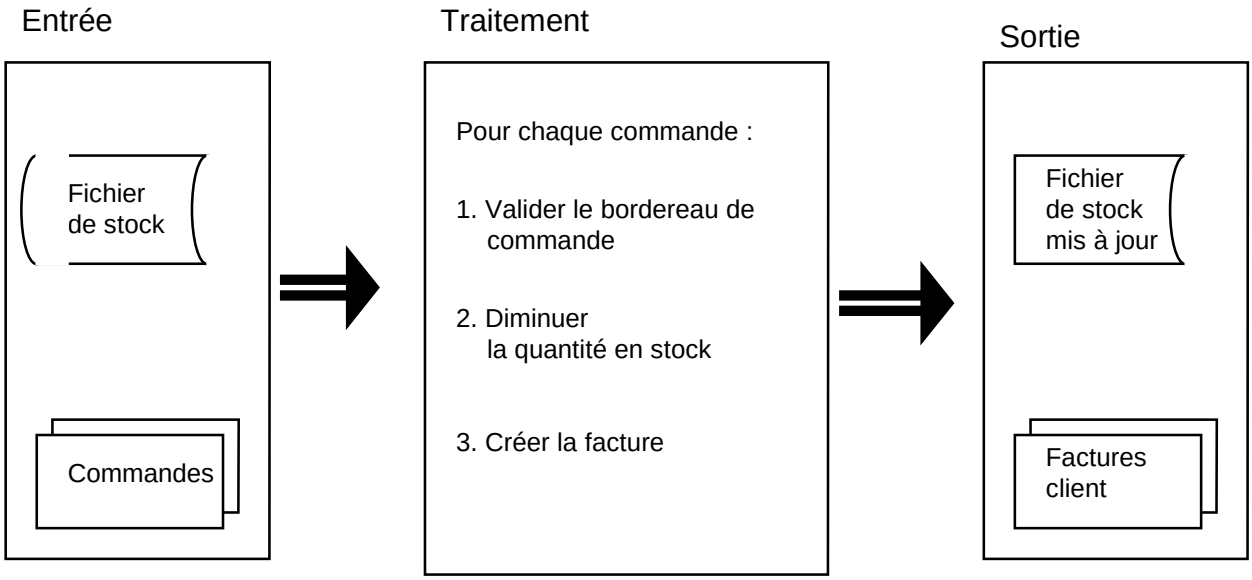

Figure 6 — Exemple de diagramme d'entrée-sortie

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Not for Resale

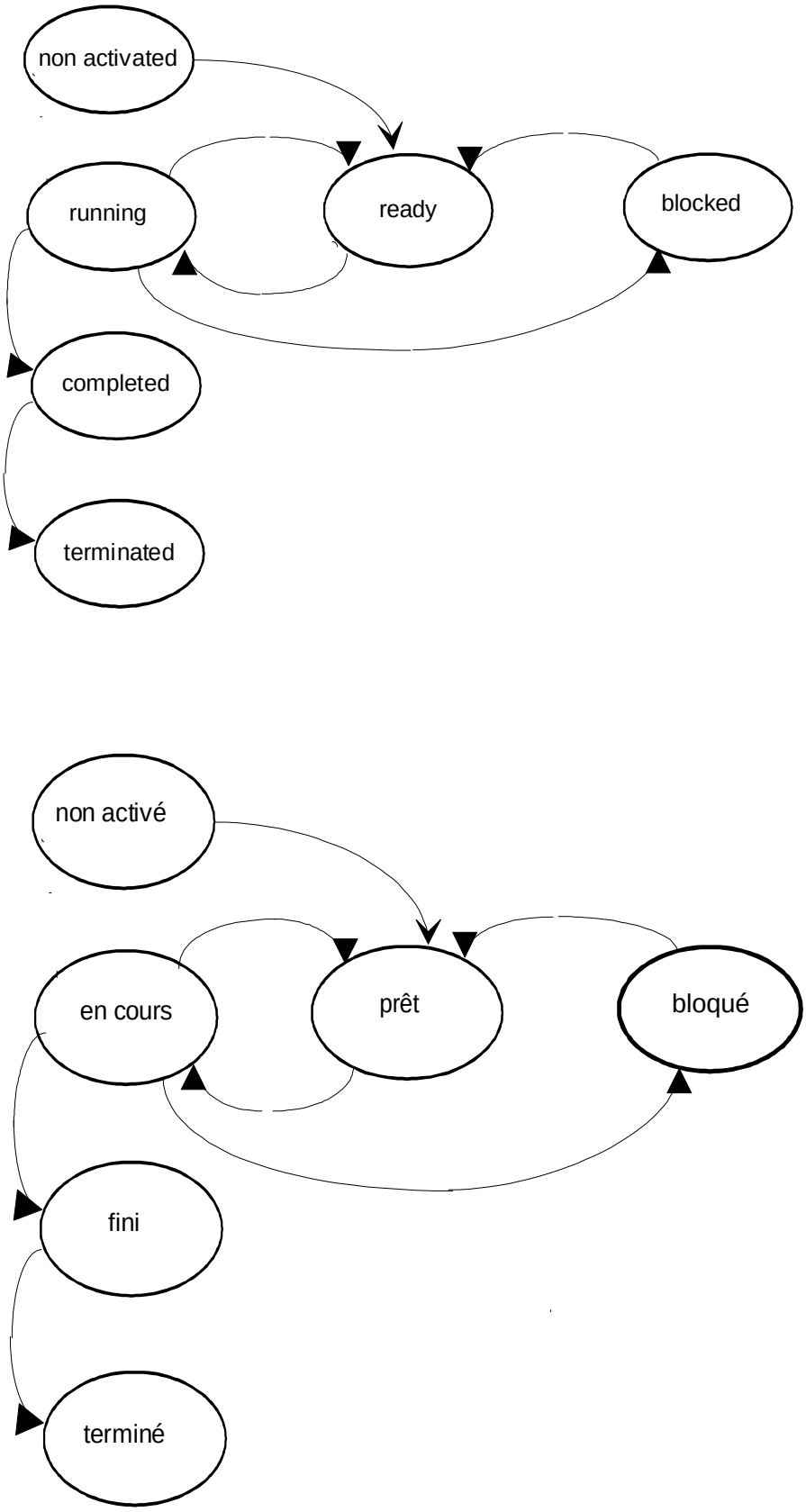

Figure 7 — An example of a state transition diagram of a task
Figure 7 — Exemple de diagramme des transitions d'état d'une tâche

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

English alphabetical index

1

1GL 1GL (abbreviation) 07.01.07

2

2GL 2GL (abbreviation) 07.01.10

3

3GL 3GL (abbreviation) 07.01.11

4

4GL 4GL (abbreviation) 07.01.12

A

absolute absolute address.....07.09.35
absolute assembler.....07.04.10
absolute code.....07.04.13
absolute loader 07.05.06
activation activation (in computer programming)....07.10.02
activation record.....07.05.26
address absolute address.....07.09.35
address.....07.09.07
address format.....07.09.09
address modification 07.09.40
address offset 07.05.18
address part.....07.09.08
address space.....07.09.31
base address 07.09.34
direct address 07.09.33
effective address.....07.09.41
generated address 07.09.39
indexed address.....07.09.45
indirect address.....07.09.37
multilevel address 07.09.37
one-plus-one address instruction 07.09.17
real address 07.09.43
relative address.....07.09.36
relocatable address.....07.09.38
self-relative address 07.09.46
symbolic address 07.09.32
virtual address.....07.09.42
addressing addressing exception 07.06.50
hash addressing.....07.02.18
implicit addressing.....07.09.18
implied addressing 07.09.18
one-ahead addressing 07.09.19
repetitive addressing 07.09.20
algebraic algebraic language.....07.01.14
algorithmic algorithmic language 07.01.02
application application generator.....07.04.46
application-oriented
application-oriented language 07.01.15
area working area 07.02.15
work area.....07.02.15
assemble to assemble 07.04.08
assembled assembled origin.....07.04.15
assembler absolute assembler.....07.04.10
assembler 07.04.09
assembler directive 07.04.67
microcode assembler.....07.08.05
relocating assembler.....07.04.17
assembly assembly code.....07.04.14
assembly duration.....07.04.65
assembly language 07.01.06
assembly time (1).....07.04.62
assembly time (2).....07.04.65
assertion assertion.....07.07.21
loop assertion 07.03.05
loop assertion 07.07.22
authoring authoring language 07.01.31

B

backward backward recovery.....07.06.36
base base address 07.09.34
batch-processing batch-processing environment 07.11.08
bind to bind.....07.02.24
binding binding.....07.02.25
binding time 07.02.26
dynamic binding.....07.02.28
early binding 07.02.29
late binding 07.02.30
static binding.....07.02.27
block-structured block-structured language.....07.01.22
blocked blocked (qualifier).....07.10.05
body loop body 07.03.06
boot to boot.....07.06.44
bootstrap bootstrap.....07.06.41
bootstrap loader.....07.06.43
to bootstrap.....07.06.42
box box diagram 07.09.50
breakpoint breakpoint.....07.06.20
code breakpoint 07.06.23
control breakpoint 07.06.23
data breakpoint 07.06.24
dynamic breakpoint.....07.06.25
postamble breakpoint.....07.06.29
preamble breakpoint 07.06.28
programmable breakpoint 07.06.27
static breakpoint.....07.06.26
to initiate (a breakpoint).....07.06.22
to set (a breakpoint) 07.06.21
bubble bubble chart.....07.09.52
bug bug seeding 07.07.32

C

call call graph 07.09.48
call tree 07.09.48
calling calling sequence 07.09.30
change change dump 07.07.07
Chapin Chapin chart 07.09.50
chart bubble chart.....07.09.52
Chapin chart 07.09.50
hierarchy chart 07.09.47
input-process-output chart 07.09.53
IPO chart 07.09.53
Nassi-Shneiderman chart.....07.09.50
structure chart.....07.09.47
checking checking program 07.07.18
desk checking 07.07.11
checkpoint checkpoint 07.06.30
clash hash clash 07.02.21
closed closed guard 07.10.15
closed loop.....07.03.04
code absolute code 07.04.13
assembly code.....07.04.14
code (in computer programming) 07.04.11
code breakpoint 07.06.23
code generator.....07.04.42
code trace /US/ 07.06.09

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

compiler code....07.04.23
computer instruction code....07.09.10
instruction code....07.09.10
interpretive code....07.04.32
machine code....07.04.33
machine code (deprecated in this sense)....07.09.10
object code....07.04.57
operation code....07.09.11
operation code trap....07.07.17
source code....07.04.38
source code generator....07.04.43
coding coding (in computer programming)....07.04.12
cohesion cohesion....07.12.04
coincidental cohesion....07.12.10
communicational cohesion....07.12.07
functional cohesion....07.12.05
informational cohesion....07.12.06
logical cohesion....07.12.09
procedural cohesion....07.12.11
sequential cohesion....07.12.12
temporal cohesion....07.12.08
coincidental coincidental cohesion....07.12.10
collision collision (in hashing)....07.02.21
collision resolution (in hashing)....07.02.22
common common coupling....07.12.17
common-environment common-environment coupling....07.12.17
communicational communicational cohesion....07.12.07
compilation compilation....07.04.21
compilation duration....07.04.64
compilation time (1)....07.04.61
compilation time (2)....07.04.64
compilation unit....07.04.22
compilation unit (deprecated in this sense)....07.04.39
dependent compilation....07.04.70
independent compilation....07.04.71
separate compilation....07.04.70
separate compilation (deprecated in this sense)....07.04.71
compile to compile....07.04.19
compile-and-go compile-and-go....07.04.26
compiler compiler....07.04.20
compiler code....07.04.23
compiler compiler....07.04.24
compiler directive....07.04.68
compiler generator....07.04.24
compiler specification language....07.01.40
root compiler....07.04.41
completed completed (qualifier)....07.10.09
computer computer instruction code....07.09.10
microprogrammable computer....07.08.07
computer-oriented computer-oriented language....07.01.05
conditional conditional jump instruction....07.09.29
confirmability confirmability....07.12.22
content content coupling....07.12.18
continuation continuation test....07.03.12
control control breakpoint....07.06.23
control coupling....07.12.15
control flow diagram....07.09.49
control flow graph....07.09.49
error control software....07.07.34
loop control....07.03.07
control-flow control-flow trace....07.06.09
conversational conversational language....07.01.25
correctness correctness proving....07.07.27
partial correctness....07.07.30
proof of correctness....07.07.28
total correctness....07.07.31
coupling common coupling....07.12.17
common-environment coupling....07.12.17
content coupling....07.12.18
control coupling....07.12.15
coupling....07.12.13
data coupling....07.12.14
external coupling....07.12.16
cross-assembler cross-assembler....07.04.16
cross-compiler cross-compiler....07.04.25

D

data data breakpoint....07.06.24
data coupling....07.12.14
data exception....07.06.51
data flow....07.02.32
data flowchart....07.09.51
data flow diagram....07.09.51
data flow graph....07.09.51
data trace....07.06.14
immediate data....07.09.23
data-flow data-flow trace....07.06.14
datadump datadump....07.07.05
deadlock deadlock....07.06.39
debug to debug....07.07.01
debugger debugger....07.07.02
decompile to decompile....07.04.28
decompiler decompiler....07.04.29
delayed delayed (qualifier)....07.10.08
dependent dependent compilation....07.04.70
description page description language....07.01.30
design design language....07.01.36
hardware design language....07.01.37
program design language....07.01.38
structured design....07.02.04
desk desk checking....07.07.11
diagnostic diagnostic program....07.07.15
diagram box diagram....07.09.50
control flow diagram....07.09.49
data flow diagram....07.09.51
state diagram....07.09.54
state transition diagram....07.09.54
dictionary relocation dictionary....07.05.16
direct direct address....07.09.33
direct instruction....07.09.21
directive translator directive....07.04.66
assembler directive....07.04.67
compiler directive....07.04.68
interpreter directive....07.04.69
directly directly recursive....07.03.17
disassemble to disassemble....07.04.27
dump change dump....07.07.07
dump (1)....07.07.04
dump (2)....07.07.05
memory dump....07.07.10
postmortem dump....07.07.08
selective dump....07.07.06
snapshot dump....07.07.09
to dump....07.07.03
duration assembly duration....07.04.65
compilation duration....07.04.64
execution duration....07.06.03
run duration....07.06.03
translation duration....07.04.63
dynamic dynamic binding....07.02.28
dynamic breakpoint....07.06.25

E

early early binding....07.02.29
editor linkage editor....07.05.03
effective effective address....07.09.41
elaboration elaboration....07.10.03
elapsed elapsed time....07.06.04
entrance entrance....07.06.18
entry entry point....07.06.18
task entry....07.10.12

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

environment batch-processing environment 07.11.08
environment 07.04.02
integrated programming environment...07.04.04
interactive environment 07.11.09
operating environment 07.11.07
programming environment 07.04.03
programming support environment.....07.04.03
real-time environment 07.11.10
error error control software 07.07.34
error prediction.....07.07.35
error seeding.....07.07.32
indigenous error 07.07.33
unrecoverable error.....07.07.36
exception addressing exception 07.06.50
data exception.....07.06.51
exception 07.06.45
exception handler.....07.06.47
operation exception.....07.06.52
overflow exception 07.06.54
protection exception.....07.06.53
to handle (an exception).....07.06.48
to propagate (an exception) 07.06.49
to raise (an exception).....07.06.46
underflow exception 07.06.55
exclusion mutual exclusion 07.02.16
executable executable (qualifier).....07.10.04
execution execution duration.....07.06.03
execution monitor.....07.06.15
execution profile.....07.06.06
execution time.....07.06.02
execution trace.....07.06.09
single-step execution 07.07.14
symbolic execution.....07.06.13
exit exit point 07.06.17
to exit 07.06.16
expression expression language 07.01.27
extensible extensible language 07.01.13
external external coupling.....07.12.16

F

fan-out fan-out 07.12.20
fault fault seeding 07.07.32
indigenous fault.....07.07.33
field operation field 07.09.06
first-generation first-generation language.....07.01.07
fixed-count fixed-count iteration.....07.03.10
flag flag.....07.02.13
flow control flow diagram 07.09.49
control flow graph.....07.09.49
data flow 07.02.32
data flow diagram.....07.09.51
data flow graph 07.09.51
flowchart data flowchart.....07.09.51
formal formal specification (in computer programming).....07.07.29
format address format.....07.09.09
instruction format 07.09.03
forward forward recovery 07.06.35
fourth-generation fourth-generation language 07.01.12
function hash function (in hashing) 07.02.19
functional functional cohesion 07.12.05
functional language.....07.01.20
functional programming.....07.02.07

G

general-purpose general-purpose language 07.01.23
generated generated address 07.09.39
generator application generator.....07.04.46
code generator.....07.04.42
compiler generator 07.04.24
program generator 07.04.78
source code generator 07.04.43
generic generic unit 07.04.72
graph call graph 07.09.48
control flow graph.....07.09.49
data flow graph 07.09.51
guard closed guard 07.10.15
guard 07.10.13
open guard.....07.10.14

H

handle to handle (an exception).....07.06.48
handler exception handler.....07.06.47
hardware hardware design language 07.01.37
hash hash addressing.....07.02.18
hash clash 07.02.21
hash function (in hashing) 07.02.19
hash value 07.02.20
hashing hashing.....07.02.18
HDL HDL (abbreviation).....07.01.37
heap heap.....07.02.31
hierarchy hierarchy chart 07.09.47
high-level high-level language.....07.01.08
high-order high-order language.....07.01.08
host host language 07.04.52
host machine (1) 07.04.53
host machine (2) 07.04.54
host machine (3) 07.04.55

I

immediate immediate data 07.09.23
immediate instruction 07.09.21
immediate operand 07.09.22
imperative imperative language.....07.01.17
implicit implicit addressing 07.09.18
implied implied addressing 07.09.18
index index (in programming) 07.09.44
indexed indexed address.....07.09.45
independent independent compilation 07.04.71
indicator indicator 07.02.12
indigenous indigenous error.....07.07.33
indigenous fault.....07.07.33
indirect indirect address 07.09.37
indirect instruction.....07.09.24
indirectly indirectly recursive 07.03.18
infinite infinite loop.....07.03.04
informational informational cohesion 07.12.06
initial initial program load.....07.06.41
initiate to initiate (a breakpoint).....07.06.22
inline inline recovery.....07.06.37
input-process-output
input-process-output chart 07.09.53
instruction instruction 07.09.01
conditional jump instruction.....07.09.29
computer instruction code 07.09.10
direct instruction.....07.09.21
immediate instruction 07.09.21
indirect instruction.....07.09.24
instruction code.....07.09.10
instruction format 07.09.03
instruction length.....07.09.05
instruction repertoire 07.09.04
instruction set.....07.09.04
jump instruction.....07.09.27
machine instruction.....07.09.02
N-address instruction 07.09.16
no-operation instruction.....07.09.25
one-address instruction.....07.09.13
one-plus-one address instruction 07.09.17
privileged instruction 07.09.26
single-address instruction 07.09.13
three-address instruction.....07.09.15

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

two-address instruction 07.09.14
unconditional jump instruction 07.09.28
zero-address instruction 07.09.12
integrated integrated programming environment 07.04.04
interactive interactive environment 07.11.09
interactive language 07.01.25
intermediate intermediate language 07.04.40
interpret to interpret 07.04.30
interpreter interpreter 07.04.31
interpreter directive 07.04.69
interpretive interpretive code 07.04.32
interpretive program 07.04.31
in-test in-test loop 07.03.15
invariant invariant (adjective) 07.07.23
loop invariant 07.07.24
IPE IPE (abbreviation) 07.04.04
IPL IPL (abbreviation) 07.06.41
IPO IPO chart 07.09.53
iteration iteration 07.03.01
iteration step 07.03.02
iteration scheme 07.03.09
fixed-count iteration 07.03.10

J

jump jump 07.02.10
conditional jump instruction 07.09.29
jump instruction 07.09.27
to jump 07.02.11
unconditional jump instruction 07.09.28

L

language algebraic language 07.01.14
algorithmic language 07.01.02
application-oriented language 07.01.15
assembly language 07.01.06
authoring language 07.01.31
block-structured language 07.01.22
compiler specification language 07.01.40
computer-oriented language 07.01.05
conversational language 07.01.25
design language 07.01.36
expression language 07.01.27
extensible language 07.01.13
first-generation language 07.01.07
fourth-generation language 07.01.12
functional language 07.01.20
general-purpose language 07.01.23
hardware design language 07.01.37
high-level language 07.01.08
high-order language 07.01.08
host language 07.04.52
imperative language 07.01.17
interactive language 07.01.25
intermediate language 07.04.40
language preprocessor 07.04.81
language processor 07.06.01
list processing language 07.01.26
machine language 07.01.04
machine-oriented language 07.01.05
markup language 07.01.29
nonprocedural language 07.01.19
object language 07.04.56
object-oriented language 07.01.16
page description language 07.01.30
problem-oriented language 07.01.15
procedural language 07.01.18
procedure-oriented language 07.01.18
program design language 07.01.38
programming language 07.01.03
requirement specification language 07.01.35
second-generation language 07.01.10
source language 07.04.34
special-purpose language 07.01.24
specification language 07.01.34
structured programming language 07.01.21
symbolic language 07.01.09
target language 07.04.48
test language 07.01.41
text-formatting language 07.01.28
third-generation language 07.01.11
late late binding 07.02.30
length instruction length 07.09.05
library macro library 07.04.76
program library 07.11.04
software library 07.11.05
system library 07.11.06
link link 07.05.02
to link 07.05.01
linkage linkage 07.05.02
linkage editor 07.05.03
linker linker 07.05.03
linking linking loader 07.05.07
list list processing language 07.01.26
load initial program load 07.06.41
load map 07.05.11
load module 07.05.08
to load (in computer programming) 07.05.05
load-and-go load-and-go 07.05.09
loaded loaded origin 07.05.10
loader loader 07.05.04
absolute loader 07.05.06
bootstrap loader 07.06.43
linking loader 07.05.07
relocating loader 07.05.15
localization localization 07.12.21
lockout lockout 07.06.40
logic logic programming 07.02.09
logical logical cohesion 07.12.09
loop loop 07.03.03
closed loop 07.03.04
infinite loop 07.03.04
in-test loop 07.03.15
loop assertion 07.03.05
loop assertion 07.07.22
loop body 07.03.06
loop control 07.03.07
loop invariant 07.07.24
loop parameter 07.03.08
pretest loop 07.03.13
posttest loop 07.03.14
loop-control loop-control variable 07.03.08

M

machine host machine (1) 07.04.53
host machine (2) 07.04.54
host machine (3) 07.04.55
machine code 07.04.33
machine code (deprecated in this sense) 07.09.10
machine instruction 07.09.02
machine language 07.01.04
target machine (1) 07.04.49
target machine (2) 07.04.50
machine-dependent machine-dependent 07.04.35
machine-independent machine-independent 07.04.36
machine-oriented machine-oriented language 07.01.05
macro macro library 07.04.76
macroassembler macroassembler 07.04.77
macrogenerator macrogenerator 07.04.73
macrolanguage macrolanguage (1) 07.01.32
macrolanguage (2) 07.01.33

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

macroprocessor macroprocessor 07.04.74
macroprogramming
macroprogramming 07.04.75
map load map 07.05.11
markup markup language 07.01.29
master master task 07.10.11
memory memory dump 07.07.10
metacompiler metacompiler 07.04.24
metalanguage metalanguage 07.01.01
microcode microcode 07.08.04
microcode assembler 07.08.05
microinstruction microinstruction 07.08.01
microoperation microoperation 07.08.06
microprogram microprogram 07.08.03
microprogrammable
microprogrammable computer 07.08.07
microprogramming
microprogramming 07.08.02
modifiability modifiability 07.12.01
modification address modification 07.09.40
modular modular programming 07.02.08
modularity modularity 07.12.03
module load module 07.05.08
module strength 07.12.04
object module 07.04.58
source module 07.04.39
monitor execution monitor 07.06.15
multilevel multilevel address 07.09.37
mutual mutual exclusion 07.02.16
mutual recursion 07.03.19

N

N-address N-address instruction 07.09.16
Nassi-Shneiderman
Nassi-Shneiderman chart 07.09.50
nest to nest 07.02.06
nonprocedural nonprocedural language 07.01.19
no-operation no-operation instruction 07.09.25

O

object object code 07.04.57
object language 07.04.56
object module 07.04.58
object program 07.04.59
object-oriented object-oriented language 07.01.16
offset address offset 07.05.18
relocation offset 07.05.17
one-address one-address instruction 07.09.13
one-ahead one-ahead addressing 07.09.19
one-plus-one one-plus-one address instruction 07.09.17
opcode opcode 07.09.11
open open guard 07.10.14
operand immediate operand 07.09.22
operating operating environment 07.11.07
operation operation code 07.09.11
operation code trap 07.07.17
operation exception 07.06.52
operation field 07.09.06
operation part 07.09.06
single-step operation 07.07.14
step-by-step operation 07.07.14
origin assembled origin 07.04.15
loaded origin 07.05.10
overflow overflow exception 07.06.54
overlay overlay segment 07.05.21
overlay supervisor 07.05.23
to overlay 07.05.22

P

page page description language 07.01.30
parameter loop parameter 07.03.08
parse to parse 07.04.44
parser parser 07.04.45
part address part 07.09.08
operation part 07.09.06
partial partial correctness 07.07.30
patch patch 07.07.19
to patch 07.07.20
PDL PDL (abbreviation) 07.01.30
playback playback 07.07.12
point entry point 07.06.18
exit point 07.06.17
reentry point 07.06.19
rescue point 07.06.32
restart point 07.06.32
postamble postamble breakpoint 07.06.29
postcondition postcondition 07.07.26
postmortem postmortem dump 07.07.08
posttest posttest loop 07.03.14
preamble preamble breakpoint 07.06.28
precondition precondition 07.07.25
prediction error prediction 07.07.35
preprocessing preprocessing 07.04.80
preprocessor preprocessor 07.04.79
language preprocessor 07.04.81
pretest pretest loop 07.03.13
privileged privileged instruction 07.09.26
problem-oriented problem-oriented language 07.01.15
procedural procedural cohesion 07.12.11
procedural language 07.01.18
procedure-oriented
procedure-oriented language 07.01.18
processing list processing language 07.01.26
processor language processor 07.06.01
processor time 07.06.05
profile execution profile 07.06.06
program checking program 07.07.18
diagnostic program 07.07.15
initial program load 07.06.41
interpretive program 07.04.31
object program 07.04.59
program design language 07.01.38
program generator 07.04.78
program library 07.11.04
relocatable program 07.05.13
resident program 07.05.25
source program 07.04.37
structured program 07.02.03
target program 07.04.51
trace program 07.07.16
translation program 07.04.07
utility program 07.11.11
programmer programmer 07.04.01
programmable programmable breakpoint 07.06.27
programming functional programming 07.02.07
integrated programming environment 07.04.04
logic programming 07.02.09
modular programming 07.02.08
programming environment 07.04.03
programming language 07.01.03
programming support environment 07.04.03
programming system 07.11.03
structured programming (1) 07.02.01
structured programming (2) 07.02.02
structured programming language 07.01.21
proof proof of correctness 07.07.28
propagate to propagate (an exception) 07.06.49
protection protection exception 07.06.53
proving correctness proving 07.07.27
pseudocode pseudocode 07.01.39

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

R

raise to raise (an exception)....07.06.46
ready ready (qualifier)....07.10.06
real real address....07.09.43
real-time real-time environment....07.11.10
record activation record....07.05.26
recover to recover....07.06.33
recovery recovery (in computer programming)....07.06.34
backward recovery....07.06.36
forward recovery....07.06.35
inline recovery....07.06.37
recursion recursion....07.03.16
mutual recursion....07.03.19
recursive directly recursive....07.03.17
indirectly recursive....07.03.18
reentrant reentrant....07.03.20
reentry reentry point....07.06.19
refinement stepwise refinement....07.02.05
relative relative address....07.09.36
relocatable relocatable....07.05.14
relocatable address....07.09.38
relocatable program....07.05.13
relocate to relocate....07.05.12
relocating relocating assembler....07.04.17
relocating loader....07.05.15
relocation relocation dictionary....07.05.16
relocation offset....07.05.17
repertoire instruction repertoire....07.09.04
repetitive repetitive addressing....07.09.20
replay replay....07.07.13
requirement requirement specification language....07.01.35
rescue rescue point....07.06.32
resident resident (adjective)....07.05.24
resident program....07.05.25
resolution collision resolution (in hashing)....07.02.22
restart restart point....07.06.32
to restart....07.06.31
retrospective retrospective trace....07.06.10
root root compiler....07.04.41
routine utility routine....07.11.12
run run duration....07.06.03
run time....07.06.02
running running (qualifier)....07.10.07
running time....07.06.03

S

scaffolding scaffolding....07.11.02
scheme iteration scheme....07.03.09
second-generation second-generation language....07.01.10
seeding bug seeding....07.07.32
error seeding....07.07.32
fault seeding....07.07.32
segment segment (in computer programming)....07.05.20
overlay segment....07.05.21
segmentation segmentation....07.05.19
selective selective dump....07.07.06
self-relative self-relative address....07.09.46
separate separate compilation....07.04.70
separate compilation (deprecated in this sense)....07.04.71
sequence calling sequence....07.09.30
sequential sequential cohesion....07.12.12
set instruction set....07.09.04
to set (a breakpoint)....07.06.21
shared shared variable....07.02.23
single-address single-address instruction....07.09.13
single-step single-step execution....07.07.14
single-step operation....07.07.14
snapshot snapshot dump....07.07.09
software error control software....07.07.34
software library....07.11.05
software tool....07.04.47
source source code....07.04.38
source code generator....07.04.43
source language....07.04.34
source module....07.04.39
source program....07.04.37
space address space....07.09.31
work space....07.02.15
working space....07.02.15
special-purpose special-purpose language....07.01.24
specification compiler specification language....07.01.40
formal specification (in computer programming)....07.07.29
requirement specification language....07.01.35
specification language....07.01.34
starvation starvation....07.06.38
state state diagram....07.09.54
state transition diagram....07.09.54
task state....07.10.01
statement statement (deprecated in this sense)....07.09.01
static static binding....07.02.27
static breakpoint....07.06.26
step iteration step....07.03.02
stepwise stepwise refinement....07.02.05
strength module strength....07.12.04
structure structure chart....07.09.47
structured structured design....07.02.04
structured program....07.02.03
structured programming (1)....07.02.01
structured programming (2)....07.02.02
structured programming language....07.01.21
stub stub....07.11.01
subprogram subprogram trace....07.06.11
supervisor overlay supervisor....07.05.23
support programming support environment....07.04.03
switch switch....07.02.14
symbolic symbolic address....07.09.32
symbolic execution....07.06.13
symbolic language....07.01.09
symbolic trace....07.06.12
synchronization synchronization....07.02.17
system programming system....07.11.03
system library....07.11.06

T

target target language....07.04.48
target machine (1)....07.04.49
target machine (2)....07.04.50
target program....07.04.51
task master task....07.10.11
task entry....07.10.12
task state....07.10.01
temporal temporal cohesion....07.12.08
terminated terminated (qualifier)....07.10.10
termination termination test....07.03.11
test continuation test....07.03.12
termination test....07.03.11
test language....07.01.41
text-formatting text-formatting language....07.01.28
third-generation third-generation language....07.01.11
thread thread....07.10.16
three-address three-address instruction....07.09.15
time assembly time (1)....07.04.62
assembly time (2)....07.04.65
binding time....07.02.26
compilation time (1)....07.04.61
compilation time (2)....07.04.64
elapsed time....07.06.04
execution time....07.06.02
processor time....07.06.05
run time....07.06.02

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

	running time	07.06.03
	translation time (1)	07.04.60
	translation time (2)	07.04.63
tool	software tool	07.04.47
total	total correctness	07.07.31
trace	trace	07.06.07
	code trace /US/	07.06.09
	control-flow trace	07.06.09
	data-flow trace	07.06.14
	data trace	07.06.14
	execution trace	07.06.09
	retrospective trace	07.06.10
	subprogram trace	07.06.11
	symbolic trace	07.06.12
	to trace	07.06.08
	trace program	07.07.16
	variable trace	07.06.14
transition	state transition diagram	07.09.54
translate	to translate	07.04.05
translation	translation	07.04.06
	translation duration	07.04.63
	translation program	07.04.07
	translation time (1)	07.04.60
	translation time (2)	07.04.63
translator	translator	07.04.07
	translator directive	07.04.66
trap	operation code trap	07.07.17
tree	call tree	07.09.48
two-address	two-address instruction	07.09.14

U

unconditional	unconditional jump instruction	07.09.28
underflow	underflow exception	07.06.55
understandability	understandability	07.12.02
unit	compilation unit	07.04.22
	compilation unit (deprecated in this sense)	07.04.39
	generic unit	07.04.72
unrecoverable	unrecoverable error	07.07.36
utility	utility program	07.11.11
	utility routine	07.11.12

V

value	hash value	07.02.20
variable	loop-control variable	07.03.08
	shared variable	07.02.23
	variable trace	07.06.14
virtual	virtual address	07.09.42

W

work	work area	07.02.15
	work space	07.02.15
working	working area	07.02.15
	working space	07.02.15

Z

zero-address	zero-address instruction	07.09.12

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS

Not for Resale

Index alphabétique français

A

absolu adresse absolue....07.09.35
assembleur absolu....07.04.10
chargeur absolu....07.05.06
code absolu....07.04.13
accidentel cohésion accidentelle....07.12.10
activation activation....07.10.02
article d'activation....07.05.26
adressage adressage à progression automatique....07.09.19
adressage calculé....07.02.18
adressage implicite....07.09.18
adressage répétitif....07.09.20
adressage sous-entendu....07.09.20
espace d'adressage....07.09.31
exception d'adressage....07.06.50
valeur d'adressage calculé....07.02.20
adresse adresse....07.09.07
adresse absolue....07.09.35
adresse autorelative....07.09.46
adresse calculée....07.09.39
adresse de base....07.09.34
adresse de chargement....07.05.10
adresse différentielle....07.09.46
adresse directe....07.09.33
adresse effective....07.09.41
adresse indexée....07.09.45
adresse indirecte....07.09.37
adresse réelle....07.09.43
adresse relative....07.09.36
adresse relogeable....07.09.38
adresse symbolique....07.09.32
adresse translatable....07.09.38
adresse virtuelle....07.09.42
décalage d'adresse....07.05.18
espace adresse....07.09.31
format d'adresse....07.09.09
instruction à une adresse....07.09.13
instruction à 1 + 1 adresses....07.09.17
instruction à deux adresses....07.09.14
instruction à trois adresses....07.09.15
instruction à N adresses....07.09.16
instruction sans adresse....07.09.12
modification d'adresse....07.09.40
structure de l'adresse....07.09.09
zone adresse....07.09.08
affinement affinement progressif....07.02.05
aiguillage aiguillage....07.02.14
algébrique langage algébrique....07.01.14
algorithmique langage algorithmique....07.01.02
amorce amorce....07.06.41
chargeur d'amorce....07.06.43
amorcer amorcer....07.06.42
analyser analyser....07.04.44
analyseur analyseur syntaxique....07.04.45
anomalie anomalie intrinsèque....07.07.33
implantation d'anomalies....07.07.32
injection d'anomalies....07.07.32
appel arbre d'appel....07.09.48
graphe d'appel....07.09.48
séquence d'appel....07.09.30
application générateur d'application....07.04.46
langage d'application....07.01.15
arbre arbre d'appel....07.09.48
arrêt déclencher (un point d'arrêt)....07.06.22
point d'arrêt....07.06.20
point d'arrêt d'entrée....07.06.28
point d'arrêt de référence....07.06.24
point d'arrêt de sortie....07.06.29
point d'arrêt d'exécution....07.06.23
point d'arrêt dynamique....07.06.25
point d'arrêt programmable....07.06.27
point d'arrêt statique....07.06.26
positionner (un point d'arrêt)....07.06.21
article article d'activation....07.05.26
assemblage directive d'assemblage....07.04.67
durée d'assemblage....07.04.65
instant d'assemblage....07.04.62
langage d'assemblage....07.01.06
origine d'assemblage....07.04.15
temps d'assemblage (1)....07.04.62
temps d'assemblage (2)....07.04.65
assemblage-exécution assemblage-exécution....07.04.18
assembler assembler....07.04.08
assembleur assembleur....07.04.09
assembleur absolu....07.04.10
assembleur croisé....07.04.16
assembleur de microcodes....07.08.05
assembleur translatif....07.04.17
code assembleur....07.04.14
micro-assembleur....07.08.05
assertion assertion....07.07.21
assertion de boucle....07.07.22
auteur langage auteur....07.01.31
automatique adressage à progression automatique....07.09.19
autopsie clichage d'autopsie....07.07.08
vidage d'autopsie....07.07.08
autorelatif adresse autorelative....07.09.46

B

balisage langage de balisage....07.01.29
base adresse de base....07.09.34
besoin langage de spécification de besoins....07.01.35
bibliothèque bibliothèque de logiciels....07.11.05
bibliothèque de macros....07.04.76
bibliothèque de programmes....07.11.04
bibliothèque système....07.11.06
bloc langage à structure de blocs....07.01.22
bloqué bloqué (qualificatif)....07.10.05
boucle assertion de boucle....07.07.22
boucle....07.03.03
boucle à compteur....07.03.10
boucle à test final....07.03.14
boucle à test interne....07.03.15
boucle à test préliminaire....07.03.13
boucle fermée....07.03.04
boucle infinie....07.03.04
condition de boucle....07.03.05
contrôle de boucle....07.03.07
corps de la boucle....07.03.06
invariant de boucle....07.07.24
type de boucle....07.03.09
variable de boucle....07.03.08
bulle diagramme à bulles....07.09.52

C

calculé adressage calculé....07.02.18
adresse calculée....07.09.39
valeur d'adressage calculé....07.02.20
carte carte de chargement....07.05.11
changement clichage après changement....07.07.07
vidage après changement....07.07.07
chargeable module chargeable....07.05.08
chargement adresse de chargement....07.05.10
carte de chargement....07.05.11

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

chargement-exécution
chargement-exécution....07.05.09
charger charger (en programmation des ordinateurs)....07.05.05
chargeur chargeur....07.05.04
chargeur absolu....07.05.06
chargeur d'amorce....07.06.43
chargeur relieur....07.05.07
chargeur relogeur....07.05.15
chargeur translateur....07.05.15
chronométré durée chronométrée....07.06.04
cible langage cible....07.04.48
machine cible (1)....07.04.49
machine cible (2)....07.04.50
programme cible....07.04.51
circuit langage de conception de circuits....07.01.37
clichage clichage....07.07.04
clichage après changement....07.07.07
clichage d'autopsie....07.07.08
clichage mémoire....07.07.10
clichage sélectif....07.07.06
résultat de clichage....07.07.05
cliché données clichées....07.07.05
clicher clicher....07.07.03
code code....07.04.11
code absolu....07.04.13
code assembleur....07.04.14
code compilable....07.04.23
code des instructions d'un ordinateur....07.09.10
code machine....07.04.33
code objet....07.04.57
code opération....07.09.11
code source....07.04.38
générateur de code....07.04.42
générateur de code source....07.04.43
cohésion cohésion....07.12.04
cohésion accidentelle....07.12.10
cohésion communicationnelle....07.12.07
cohésion fonctionnelle....07.12.05
cohésion informationnelle....07.12.06
cohésion logique....07.12.09
cohésion procédurale....07.12.11
cohésion séquentielle....07.12.12
cohésion temporelle....07.12.08
collision collision (en hachage)....07.02.21
résolution de collision (en hachage)....07.02.22
commande couplage de commande....07.12.15
commun couplage d'environnement commun....07.12.17
communicationnel
cohésion communicationnelle....07.12.07
compilable code compilable....07.04.23
compilateur compilateur....07.04.20
compilateur de compilateur....07.04.24
compilateur croisé....07.04.25
compilateur pivot....07.04.41
langage de spécification de compilateur....07.01.40
compilation compilation....07.04.21
compilation dépendante....07.04.70
compilation indépendante....07.04.71
directive de compilation....07.04.68
durée de compilation....07.04.64
instant de compilation....07.04.61
temps de compilation (1)....07.04.61
temps de compilation (2)....07.04.64
unité de compilation....07.04.22
compilation-exécution
compilation-exécution....07.04.26
compiler compiler....07.04.19
complet exactitude complète....07.07.31
compteur boucle à compteur....07.03.10
conception conception structurée....07.02.04
langage de conception....07.01.36
langage de conception de circuits....07.01.37
langage de conception de programmes....07.01.38
langage de conception logicielle....07.01.38
langage de conception matérielle....07.01.37
condition condition de boucle....07.03.05
conditionnel instruction de saut conditionnel....07.09.29
contenu couplage de contenu....07.12.18
contexte contexte de programmation....07.04.03
continuation test de continuation....07.03.12
contrôle contrôle de boucle....07.03.07
contrôle de programmation....07.07.11
diagramme de contrôle....07.09.49
graphe de contrôle....07.09.49
point de contrôle....07.06.30
programme de contrôle....07.07.18
conversationnel langage conversationnel....07.01.25
corps corps de la boucle....07.03.06
correction correction globale....07.07.31
correction partielle....07.07.30
preuve de correction....07.07.28
couplage couplage....07.12.13
couplage de contenu....07.12.18
couplage de commande....07.12.15
couplage de données....07.12.14
couplage d'environnement commun....07.12.17
couplage externe....07.12.16
cours en cours (qualificatif)....07.10.07
croisé assembleur croisé....07.04.16
compilateur croisé....07.04.25

D

déboguer déboguer....07.07.01
débogueur débogueur....07.07.02
décalage décalage d'adresse....07.05.18
déclencher déclencher (un point d'arrêt)....07.06.22
déclencher (une exception)....07.06.46
décompilateur décompilateur....07.04.29
décompiler décompiler....07.04.28
démonstration démonstration d'exactitude....07.07.27
dépassement exception de dépassement....07.06.54
dépendant compilation dépendante....07.04.70
déplacement déplacement de translation....07.05.17
déplacement de relogement....07.05.17
dérouteur dérouteur....07.07.17
désassembler désassembler....07.04.27
description langage de description de page....07.01.30
deux instruction à deux adresses....07.09.14
deuxième langage de deuxième génération....07.01.10
diagnostic programme de diagnostic....07.07.15
diagramme diagramme à bulles....07.09.52
diagramme à pavés....07.09.50
diagramme de contrôle....07.09.49
diagramme de flux de données....07.09.51
diagramme d'entrée-sortie....07.09.53
diagramme des transitions d'état....07.09.54
différentiel adresse différentielle....07.09.46
direct adresse directe....07.09.33
récupération en direct....07.06.37
récursif direct....07.03.17
directive directive d'assemblage....07.04.67
directive de compilation....07.04.68
directive de traduction....07.04.66
directive d'interprétation....07.04.69
donnée couplage de données....07.12.14
diagramme de flux de données....07.09.51
donnée immédiate....07.09.23
données clichées....07.07.05
exception de donnée....07.06.51
flux de données....07.02.32
drapeau drapeau....07.02.13
durée durée chronométrée....07.06.04

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---
© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

durée d'assemblage 07.04.65
durée de compilation 07.04.64
durée de traduction 07.04.63
durée d'exécution 07.06.03
dynamique liaison dynamique 07.02.28
point d'arrêt dynamique 07.06.25

E

échafaudage échafaudage 07.11.02
éditeur éditeur de liens 07.05.03
effectif adresse effective 07.09.41
élaboration élaboration 07.10.03
élément élément de remplacement 07.11.01
emboîter emboîter 07.02.06
entrance entrance 07.12.19
entrée point d'arrêt d'entrée 07.06.28
point d'entrée 07.06.18
point d'entrée d'une tâche 07.10.12
postulat d'entrée 07.07.25
entrée-sortie diagramme d'entrée-sortie 07.09.53
environnement couplage d'environnement commun 07.12.17
environnement 07.04.02
environnement de programmation 07.04.03
environnement de traitement par lots 07.11.08
environnement intégré de programmation 07.04.04
environnement interactif 07.11.09
environnement opérationnel 07.11.07
environnement temps réel 07.11.10
erreur erreur irréparable 07.07.36
erreur non redressable 07.07.36
prédiction des erreurs 07.07.35
espace espace adresse 07.09.31
espace d'adressage 07.09.31
espace de travail 07.02.15
état diagramme des transitions d'état 07.09.54
état de tâche 07.10.01
étranglement étranglement 07.06.38
étreinte étreinte fatale 07.06.39
évolué langage évolué 07.01.08
exactitude démonstration d'exactitude 07.07.27
exactitude complète 07.07.31
exactitude partielle 07.07.30
preuve d'exactitude 07.07.28
exception déclencher (une exception) 07.06.46
exception 07.06.45
exception d'adressage 07.06.50
exception de dépassement 07.06.54
exception de donnée 07.06.51
exception de protection 07.06.53
exception de soupassement 07.06.55
exception d'opération 07.06.52
gérer (une exception) 07.06.48
gestionnaire d'exception 07.06.47
processeur d'exception 07.06.47
propager (une exception) 07.06.49
traiter (une exception) 07.06.48
exclusion exclusion mutuelle 07.02.16
exécutable exécutable (qualificatif) 07.10.04
exécution durée d'exécution 07.06.03
exécution inversée 07.07.12
exécution pas à pas 07.07.14
exécution symbolique 07.06.13
instant d'exécution 07.06.02
moniteur d'exécution 07.06.15
point d'arrêt d'exécution 07.06.23
profil d'exécution 07.06.06
trace d'exécution 07.06.09
expression langage d'expression 07.01.27
extensible langage extensible 07.01.13
externe couplage externe 07.12.16

F

fanion fanion 07.02.13
fatal étreinte fatale 07.06.39
faute faute intrinsèque 07.07.33
fermé boucle fermée 07.03.04
sentinelle fermée 07.10.15
fil fil 07.10.16
fin test de fin 07.03.11
final boucle à test final 07.03.14
fini fini (qualificatif) 07.10.09
fixe fixe 07.07.23
flux diagramme de flux de données 07.09.51
flux de données 07.02.32
fonction fonction de hachage (en hachage) 07.02.19
fonctionnel cohésion fonctionnelle 07.12.05
langage fonctionnel 07.01.20
programmation fonctionnelle 07.02.07
format format d'adresse 07.09.09
format d'instruction 07.09.03
formatage langage de formatage de texte 07.01.28
formel spécification formelle (en programmation des ordinateurs) 07.07.29

G

générateur générateur d'application 07.04.46
générateur de code 07.04.42
générateur de code source 07.04.43
générateur de programme 07.04.78
génération langage de première génération 07.01.07
langage de deuxième génération 07.01.10
langage de troisième génération 07.01.11
langage de quatrième génération 07.01.12
générique unité générique 07.04.72
gérer gérer (une exception) 07.06.48
gestionnaire gestionnaire de segments recouvrants 07.05.23
gestionnaire d'exception 07.06.47
global correction globale 07.07.31
graphe graphe d'appel 07.09.48
graphe de contrôle 07.09.49

H

hachage hachage 07.02.18
fonction de hachage (en hachage) 07.02.19
valeur de hachage 07.02.20
haut langage de haut niveau 07.01.08
hiérarchique organigramme hiérarchique 07.09.47
hôte langage hôte 07.04.52
machine hôte (1) 07.04.53
machine hôte (2) 07.04.54
machine hôte (3) 07.04.55

I

image image mémoire 07.07.10
immédiat donnée immédiate 07.09.23
instruction à opérande immédiat 07.09.21
opérande immédiat 07.09.22
impératif langage impératif 07.01.17
implantation implantation d'anomalies 07.07.32
implicite adressage implicite 07.09.18
inconditionnel instruction de saut inconditionnel 07.09.28
indépendant compilation indépendante 07.04.71
indépendant 07.04.36
indépendant d'une machine 07.04.36
index index (en programmation) 07.09.44
indexé adresse indexée 07.09.45
indicateur indicateur 07.02.12

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

indirect adresse indirecte....07.09.37
instruction indirecte....07.09.24
récursif indirect....07.03.18
ineffectif instruction ineffective....07.09.25
infini boucle infinie....07.03.04
informationnel cohésion informationnelle....07.12.06
injection injection d'anomalies....07.07.32
instant instant d'assemblage....07.04.62
instant de compilation....07.04.61
instant de liaison....07.02.26
instant de traduction....07.04.60
instant d'exécution....07.06.02
instantané instantané....07.07.09
instruction code des instructions d'un ordinateur....07.09.10
instruction....07.09.01
format d'instruction....07.09.03
instruction à une adresse....07.09.13
instruction à deux adresses....07.09.14
instruction à trois adresses....07.09.15
instruction à N adresses....07.09.16
instruction à 1 + 1 adresses....07.09.17
instruction à opérande immédiat....07.09.21
instruction de saut....07.09.27
instruction de saut conditionnel....07.09.29
instruction de saut inconditionnel....07.09.28
instruction indirecte....07.09.24
instruction ineffective....07.09.25
instruction machine....07.09.02
instruction privilégiée....07.09.26
instruction sans adresse....07.09.12
jeu d'instructions....07.09.04
longueur d'instruction....07.09.05
modèle d'instruction....07.09.03
intégré environnement intégré de programmation....07.04.04
intelligibilité intelligibilité....07.12.02
interactif environnement interactif....07.11.09
langage interactif....07.01.25
interblocage interblocage....07.06.39
intermédiaire langage intermédiaire....07.04.40
interne boucle à test interne....07.03.15
interprétable programme interprétable....07.04.32
interprétation directive d'interprétation....07.04.69
interpréter interpréter....07.04.30
interpréteur interpréteur....07.04.31
interruption point d'interruption....07.06.20
intrinsèque anomalie intrinsèque....07.07.33
faute intrinsèque....07.07.33
invariant invariant....07.07.23
invariant de boucle....07.07.24
inversé exécution inversée....07.07.12
irréparable erreur irréparable....07.07.36
itération itération....07.03.01
pas d'itération....07.03.02

J

jalonnement programme de jalonnement....07.07.16
jeu jeu d'instructions....07.09.04

L

lancer lancer....07.06.44
langage langage algébrique....07.01.14
langage algorithmique....07.01.02
langage à structure de blocs....07.01.22
langage auteur....07.01.31
langage cible....07.04.48
langage conversationnel....07.01.25
langage d'application....07.01.15
langage d'assemblage....07.01.06
langage de balisage....07.01.29
langage de conception....07.01.36
langage de conception de circuits....07.01.37
langage de conception de programmes....07.01.38
langage de conception logicielle....07.01.38
langage de conception matérielle....07.01.37
langage de description de page....07.01.30
langage de deuxième génération....07.01.10
langage de formatage de texte....07.01.28
langage de haut niveau....07.01.08
langage de première génération....07.01.07
langage de programmation....07.01.03
langage de programmation structurée....07.01.21
langage (de programmation) universel....07.01.23
langage de quatrième génération....07.01.12
langage de spécification....07.01.34
langage de spécification de besoins....07.01.35
langage de spécification de compilateur....07.01.40
langage de tests....07.01.41
langage de traitement de listes....07.01.26
langage de troisième génération....07.01.11
langage d'expression....07.01.27
langage d'ordinateur....07.01.04
langage évolué....07.01.08
langage extensible....07.01.13
langage fonctionnel....07.01.20
langage hôte....07.04.52
langage impératif....07.01.17
langage interactif....07.01.25
langage intermédiaire....07.04.40
langage machine....07.01.04
langage non procédural....07.01.19
langage objet....07.04.56
langage orienté machine....07.01.05
langage orienté objets....07.01.16
langage orienté problème....07.01.15
langage procédural....07.01.18
langage source....07.04.34
langage spécialisé....07.01.24
langage symbolique....07.01.09
préprocesseur de langage....07.04.81
processeur de langage....07.06.01
LDP LDP (abréviation)....07.01.30
liaison instant de liaison....07.02.26
liaison....07.02.25
liaison dynamique....07.02.28
liaison précoce....07.02.29
liaison statique....07.02.27
liaison tardive....07.02.30
lien éditeur de liens....07.05.03
lien....07.05.02
lier lier....07.05.01
liste langage de traitement de listes....07.01.26
localisation localisation....07.12.21
logiciel bibliothèque de logiciels....07.11.05
langage de conception logicielle....07.01.38
logiciel de surveillance....07.07.34
outil logiciel....07.04.47
logique cohésion logique....07.12.09
programmation logique....07.02.09
longueur longueur d'instruction....07.09.05
lots environnement de traitement par lots....07.11.08

M

machine code machine....07.04.33
indépendant d'une machine....07.04.36
instruction machine....07.09.02
langage machine....07.01.04

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés
Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

	langage orienté machine	07.01.05
	machine cible (1)	07.04.49
	machine cible (2)	07.04.50
	machine hôte (1)	07.04.53
	machine hôte (2)	07.04.54
	machine hôte (3)	07.04.55
	spécifique d'une machine	07.04.35
macroassembleur	macroassembleur	07.04.77
macrogénérateur	macrogénérateur	07.04.73
macrolangage	macrolangage (1)	07.01.32
	macrolangage (2)	07.01.33
macroprocesseur	macroprocesseur	07.04.74
macroprogrammation		
	macroprogrammation	07.04.75
macro	bibliothèque de macros	07.04.76
maître	tâche maître	07.10.11
matériel	langage de conception matérielle	07.01.37
mémoire	clichage mémoire	07.07.10
	image mémoire	07.07.10
	plan d'occupation de la mémoire	07.05.11
	vidage mémoire	07.07.10
métacompilateur	métacompilateur	07.04.24
métalangage	métalangage	07.01.01
mettre	mettre au point	07.07.01
micro	micro-assembleur	07.08.05
micro-instruction	micro-instruction	07.08.01
micro-opération	micro-opération	07.08.06
microcode	assembleur de microcode	07.08.05
	microcode	07.08.04
microopération	microopération	07.08.06
microprogrammable		
	ordinateur microprogrammable	07.08.07
microprogrammation		
	microprogrammation	07.08.02
microprogramme	microprogramme	07.08.03
modèle	modèle d'instruction	07.09.03
modifiabilité	modifiabilité	07.12.01
modification	modification d'adresse	07.09.40
modulaire	programmation modulaire	07.02.08
modularité	modularité	07.12.03
module	module chargeable	07.05.08
	module de remplacement	07.11.01
	module objet	07.04.58
	module source	07.04.39
moniteur	moniteur d'exécution	07.06.15
mutuel	exclusion mutuelle	07.02.16
	récursion mutuelle	07.03.19

N

N	instruction à N adresses	07.09.16
niveau	langage de haut niveau	07.01.08
non	erreur non redressable	07.07.36
non procédural	langage non procédural	07.01.19

O

objet	code objet	07.04.57
	langage objet	07.04.56
	langage orienté objets	07.01.16
	module objet	07.04.58
	programme objet	07.04.59
occupation	plan d'occupation de la mémoire	07.05.11
opérande	instruction à opérande immédiat	07.09.21
	opérande immédiat	07.09.22
opérateur	partie opérateur	07.09.06
opération	code opération	07.09.11
	exception d'opération	07.06.52
	partie type d'opération	07.09.06
opérationnel	environnement opérationnel	07.11.07
ordinateur	code des instructions d'un ordinateur	07.09.10
	langage d'ordinateur	07.01.04
	ordinateur microprogrammable	07.08.07
organigramme	organigramme hiérarchique	07.09.47
orienté	langage orienté machine	07.01.05
	langage orienté objets	07.01.16
	langage orienté problème	07.01.15
origine	origine d'assemblage	07.04.15
outil	outil logiciel	07.04.47
ouvert	sentinelle ouverte	07.10.14

P

page	langage de description de page	07.01.30
partagé	variable partagée	07.02.23
partie	partie adresse	07.09.08
	partie opérateur	07.09.06
	partie type d'opération	07.09.06
partiel	correction partielle	07.07.30
	exactitude partielle	07.07.30
pas	exécution pas à pas	07.07.14
	pas d'itération	07.03.02
	vérification pas à pas	07.07.11
pavé	diagramme à pavés	07.09.50
pièce	pièce	07.07.19
pivot	compilateur pivot	07.04.41
plan	plan d'occupation de la mémoire	07.05.11
point	déclencher (un point d'arrêt)	07.06.22
	mettre au point	07.07.01
	point d'arrêt	07.06.20
	point d'arrêt d'entrée	07.06.28
	point d'arrêt de référence	07.06.24
	point d'arrêt de sortie	07.06.29
	point d'arrêt d'exécution	07.06.23
	point d'arrêt dynamique	07.06.25
	point d'arrêt programmable	07.06.27
	point d'arrêt statique	07.06.26
	point de contrôle	07.06.30
	point d'entrée	07.06.18
	point d'entrée d'une tâche	07.10.12
	point de réentrée	07.06.19
	point de reprise	07.06.32
	point de sortie	07.06.17
	point d'interruption	07.06.20
	positionner (un point d'arrêt)	07.06.21
positionner	positionner (un point d'arrêt)	07.06.21
postcondition	postcondition	07.07.26
postulat	postulat d'entrée	07.07.25
précoce	liaison précoce	07.02.29
précondition	précondition	07.07.25
prédiction	prédiction des erreurs	07.07.35
préliminaire	boucle à test préliminaire	07.03.13
premier	langage de première génération	07.01.07
préprocesseur	préprocesseur	07.04.79
	préprocesseur de langage	07.04.81
prêt	prêt (qualificatif)	07.10.06
prétraitement	prétraitement	07.04.80
preuve	preuve de correction	07.07.28
	preuve d'exactitude	07.07.28
privilégié	instruction privilégiée	07.09.26
problème	langage orienté problème	07.01.15
procédural	cohésion procédurale	07.12.11
	langage procédural	07.01.18
processeur	processeur de langage	07.06.01
	processeur d'exception	07.06.47
	temps de processeur	07.06.05
profil	profil d'exécution	07.06.06
programmable	point d'arrêt programmable	07.06.27
programmathèque	programmathèque	07.11.04
programmation	contexte de programmation	07.04.03
	contrôle de programmation	07.07.11
	environnement de programmation	07.04.03
	environnement intégré de programmation	07.04.04
	langage de programmation	07.01.03

--`,,```,,,,````-`-`,,`,,`,`,,`---

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

	langage de programmation structurée....07.01.21
	langage (de programmation) universel....07.01.23
	programmation....07.04.12
	programmation fonctionnelle....07.02.07
	programmation logique....07.02.09
	programmation modulaire....07.02.08
	programmation structurée (1)....07.02.01
	programmation structurée (2)....07.02.02
	système de programmation....07.11.03
programme	bibliothèque de programmes....07.11.04
	générateur de programme....07.04.78
	langage de conception de programmes....07.01.38
	programme cible....07.04.51
	programme de contrôle....07.07.18
	programme de diagnostic....07.07.15
	programme de jalonnement....07.07.16
	programme de service....07.11.11
	programme de trace....07.07.16
	programme de traduction....07.04.07
	programme interprétable....07.04.32
	programme objet....07.04.59
	programme relogeable....07.05.13
	programme résidant....07.05.25
	programme source....07.04.37
	programme structuré....07.02.03
	programme translatable....07.05.13
programmeur	programmeur....07.04.01
progressif	affinement progressif....07.02.05
progression	adressage à progression automatique....07.09.19
	récupération par progression....07.06.35
propager	propager (une exception)....07.06.49
protection	exception de protection....07.06.53
pseudocode	pseudocode....07.01.39

Q

quatrième	langage de quatrième génération....07.01.12

R

rapiécer	rapiécer....07.07.20
recouvrant	gestionnaire de segments recouvrants....07.05.23
	segment recouvrant....07.05.21
recouvrir	recouvrir....07.05.22
récupération	récupération (en programmation des ordinateurs)....07.06.34
	récupération en direct....07.06.37
	récupération par progression....07.06.35
	récupération par régression....07.06.36
récupérer	récupérer....07.06.33
récursif	récursif direct....07.03.17
	récursif indirect....07.03.18
récursion	récursion....07.03.16
	récursion mutuelle....07.03.19
redémarrer	redémarrer....07.06.31
redressable	erreur non redressable....07.07.36
réel	adresse réelle....07.09.43
	environnement temps réel....07.11.10
réentrant	réentrant....07.03.20
réentrée	point de réentrée....07.06.19
réexécution	réexécution....07.07.13
référence	point d'arrêt de référence....07.06.24
régression	récupération par régression....07.06.36
relatif	adresse relative....07.09.36
relier	relier....07.02.24
relieur	relieur....07.05.03
	chargeur relieur....07.05.07
relogeable	adresse relogeable....07.09.38
	programme relogeable....07.05.13
	relogeable....07.05.14
relogement	déplacement de relogement....07.05.17
	répertoire de relogement....07.05.16
reloger	reloger....07.05.12
relogeur	chargeur relogeur....07.05.15
remplacement	élément de remplacement....07.11.01
	module de remplacement....07.11.01
répertoire	répertoire de translation....07.05.16
	répertoire de relogement....07.05.16
répétitif	adressage répétitif....07.09.20
répétition	répétition....07.03.01
reprendre	reprendre....07.06.31
reprise	point de reprise....07.06.32
résidant	résidant (adjectif)....07.05.24
	programme résidant....07.05.25
résolution	résolution de collision (en hachage)....07.02.22
résultat	résultat de clichage....07.07.05
retardé	retardé (qualificatif)....07.10.08
retouche	retouche....07.07.19
rétrospective	trace rétrospective....07.06.10
routine	routine de service....07.11.12

S

saut	instruction de saut....07.09.27
	instruction de saut conditionnel....07.09.29
	instruction de saut inconditionnel....07.09.28
	saut....07.02.10
sauter	sauter....07.02.11
segment	gestionnaire de segments recouvrants....07.05.23
	segment....07.05.20
	segment recouvrant....07.05.21
segmentation	segmentation....07.05.19
sélectif	clichage sélectif....07.07.06
	vidage sélectif....07.07.06
sentinelle	sentinelle....07.10.13
	sentinelle fermée....07.10.15
	sentinelle ouverte....07.10.14
séquence	séquence d'appel....07.09.30
séquentiel	cohésion séquentielle....07.12.12
service	programme de service....07.11.11
	routine de service....07.11.12
sortance	sortance....07.12.20
sortie	point d'arrêt de sortie....07.06.29
	point de sortie....07.06.17
sortir	sortir....07.06.16
soupassement	exception de soupassement....07.06.55
source	code source....07.04.38
	générateur de code source....07.04.43
	langage source....07.04.34
	module source....07.04.39
	programme source....07.04.37
sous-programme	trace des sous-programmes....07.06.11
spécialisé	langage spécialisé....07.01.24
spécification	langage de spécification....07.01.34
	langage de spécification de besoins....07.01.35
	langage de spécification de compilateur....07.01.40
	spécification formelle (en programmation des ordinateurs)....07.07.29
spécifique	spécifique....07.04.35
	spécifique d'une machine....07.04.35
statique	liaison statique....07.02.27
	point d'arrêt statique....07.06.26
structure	langage à structure de blocs....07.01.22
	structure de l'adresse....07.09.09
structuré	conception structurée....07.02.04
	langage de programmation structurée....07.01.21
	programmation structurée (1)....07.02.01
	programmation structurée (2)....07.02.02
	programme structuré....07.02.03

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS

Not for Resale

surveillance logiciel de surveillance 07.07.34
symbolique adresse symbolique 07.09.32
exécution symbolique.....07.06.13
langage symbolique 07.01.09
trace symbolique.....07.06.12
synchronisation synchronisation.....07.02.17
syntaxique analyseur syntaxique 07.04.45
système bibliothèque système 07.11.06
système de programmation.....07.11.03

T

tâche état de tâche 07.10.01
point d'entrée d'une tâche.....07.10.12
tâche maître.....07.10.11
tardif liaison tardive.....07.02.30
tas tas.....07.02.31
temporel cohésion temporelle.....07.12.08
temps environnement temps réel.....07.11.10
temps d'assemblage (1).....07.04.62
temps d'assemblage (2).....07.04.65
temps de compilation (1).....07.04.61
temps de compilation (2).....07.04.64
temps de processeur.....07.06.05
temps de traduction (1) 07.04.60
temps de traduction (2) 07.04.63
terminé terminé (qualificatif).....07.10.10
test boucle à test final 07.03.14
boucle à test interne.....07.03.15
boucle à test préliminaire 07.03.13
langage de tests.....07.01.41
test de continuation.....07.03.12
test de fin 07.03.11
testabilité testabilité.....07.12.22
texte langage de formatage de texte.....07.01.28
trace programme de trace.....07.07.16
trace.....07.06.07
trace des sous-programmes.....07.06.11
trace des variables.....07.06.14
trace d'exécution.....07.06.09
trace rétrospective.....07.06.10
trace symbolique.....07.06.12
tracer tracer 07.06.08
traducteur traducteur.....07.04.07
traduction directive de traduction 07.04.66
durée de traduction 07.04.63
instant de traduction.....07.04.60
programme de traduction 07.04.07
temps de traduction (1) 07.04.60
temps de traduction (2) 07.04.63
traduction.....07.04.06
traduire traduire.....07.04.05
traitement environnement de traitement par lots.....07.11.08
langage de traitement de listes 07.01.26
traiter traiter (une exception) 07.06.48
transition diagramme des transitions d'état.....07.09.54
translatable adresse translatable.....07.09.38
programme translatable 07.05.13
translatable 07.05.14
translater translater.....07.05.12
translateur chargeur translateur.....07.05.15
translatif assembleur translatif.....07.04.17
translation déplacement de translation 07.05.17
répertoire de translation 07.05.16
travail espace de travail.....07.02.15
zone de travail 07.02.15
trois instruction à trois adresses.....07.09.15
troisième langage de troisième génération 07.01.11
type partie type d'opération.....07.09.06
type de boucle 07.03.09

U

un instruction à une adresse 07.09.13
unité unité de compilation 07.04.22
unité générique 07.04.72
universel langage (de programmation) universel 07.01.23

V

valeur valeur d'adressage calculé.....07.02.20
valeur de hachage 07.02.20
variable trace des variables.....07.06.14
variable de boucle.....07.03.08
variable partagée 07.02.23
vérification vérification pas à pas 07.07.11
verrouillage verrouillage 07.06.40
vidage vidage 07.07.04
vidage après changement.....07.07.07
vidage d'autopsie.....07.07.08
vidage mémoire 07.07.10
vidage sélectif 07.07.06
vider vider.....07.07.03
virtuel adresse virtuelle.....07.09.42

Z

zone zone adresse 07.09.08
zone de travail 07.02.15

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS
Not for Resale

ICS 01.040.35

Price based on 79 pages/Prix basé sur 79 pages

© ISO/IEC 2000 – All rights reserved/Tous droits réservés

Copyright International Organization for Standardization
Provided by IHS under license with ISO
No reproduction or networking permitted without license from IHS

Not for Resale